



PATRIA

Registro legal: GR-3-1958

GRANADA, jueves, 1 de noviembre de 1973

XXXVIII-NUM. 11.838

Director: Eduardo Molina Fajardo

6'00 pesetas

Oficina, Redacción y Talleres, Oficinas, 8.

Teléfonos, 222593 - 222595 - Prensa y Radio del Movimiento

Avenida del Generalísimo 142 Madrid

EN EL ESPEJO DEL MAS ALLA



ANTE LA SITUACION PLANTEADA POR LA TORMENTA

"NO" SINDICAL A UNA ACCION REPARADORA

ES MEJOR UNA
REORDENACION
DE NUESTRAS
POSIBILIDADES
DE DESARROLLO

Sería un dispendio
imperdonable volver
a la estructura
económica anterior
a la tormenta

LOS DAÑOS TOTALES,
VALORADOS EN
UNOS CUATRO MIL
MILLONES DE PESETAS

Bajo la presidencia del delegado provincial de la Organización Sindical, se reunió el Comité Ejecutivo Sindical, en sesión extraordinaria, para tratar como tema exclusivo las consecuencias de la tormenta de los días 18 y 19 de octubre, y la situación planteada por las recientes inundaciones en la provincia.

El Comité Ejecutivo conoció un informe sobre la actuación concreta inmediata llevada a cabo por la Organización Sindical, en ayuda de los damnificados de las poblaciones de La Rábida.

(Pasa a la pág. cuarta)



España apoya la libertad religiosa

SEPELIO EN MOSCU



Se ha celebrado en la capital soviética la ceremonia de entierro del mariscal ruso Budennyi. En la fotografía, Breznev y Kosyguin —en primer término— y altos mandos militares portan a hombros el féretro, con los restos mortales del mariscal fallecido al descubierto. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

No sólo es
posible, sino
conveniente
y oportuna

Deben eliminarse
todas las formas
de intolerancia
por motivos
de religión

NUEVA YORK, (Sede de las Naciones Unidas), 31. (EFE). — España se mostró hoy partidaria de que una declaración de las Naciones Unidas proclame la libertad religiosa, "no sólo es posible, sino conveniente y oportuna en este año en que se conmemora el veinticinco aniversario de la Declaración de los Derechos Humanos".

En su intervención ante la tercera Comisión (Social, Humanitaria y Cultural) de la Asamblea general de la ONU, el delegado español, Marcelino Cabañas, manifestó que "España apo-

(Pasa a la pág. cuarta)

Por propia iniciativa, estos niños de uno de los colegios nacionales de Almadén (Ciudad Real), han organizado una postulación para recaudar fondos con destino a sus compañeros de La Rábida. Ellos mismos confeccionaron carteles y huchas en forma de dados y se distribuyeron el callejero de la ciudad del mercurio. La postulación fue iniciada como actividad extraescolar. Lo recaudado ha sido enviado al Gobierno civil de la provincia. Los pequeños han calculado que si cinco mil escuelas de España recaudasen por término medio mil pesetas, los escolares españoles podrían aportar cinco millones de pesetas para dicho fin. — (Foto CIFRA GRAFICA)

CONFECCIONES
PLENAS
DE CONFORT



(Pasa a la pág. cuarta)

DIEZ NOTICIAS DE COLOR

Un escritor... de cheques

NUEVA YORK. (PYRESA). — Michael Henson, de 18 años de edad, ha sido detenido por la Policía de Orlando (Florida), después de haber dejado tras de sí un rastro de cheques falsos, por valor de 100.000 libras (alrededor de 14 millones de pesetas), desde Nueva York a Hong Kong. De acuerdo con los informes de la Policía, el joven Henson, en dos semanas, firmó cheques por valor de 10.000 libras, compró a su novia unos pendientes de 8.000 libras y se instaló en hoteles de 50 libras por día de habitación. Michael se autodescribía como escritor, profesión que no ha desmentido la Policía porque "se pasaba el día escribiendo cheques".

Indemnización por malos olores

LONDRES. (PYRESA). — Un Tribunal londinense ha concedido una indemnización de 12.000 libras a Stanley Bone y Alan White, de Surrey, quienes presentaron una demanda por malos olores contra un vecino, David Seale, quien regenta una granja de cerdos.

El mal olor proveniente de la granja, que comenzó en 1961, era tan insoportable, alegaban los demandantes, que debían permanecer todo el día con las ventanas cerradas. El señor Bone había, incluso, llegado a perder el sentido del olfato.

Tras el mensaje en la botella, la boda

ROMA. (PYRESA). — Linda Hampson, una inglesa, de 22 años de edad, y Franco Brogi, un italiano, de 27, se han casado por fin.

Hace siete años, Linda, que se aburría realizando un viaje por mar, envió un mensaje en una botella. El mensaje fue recogido por un anciano pescador de Sabaudia (Italia), quien lo entregó a su joven amigo Franco Brogi para que se lo tradujese. Franco pensó que trataba una relación por correspondencia con la joven cuyas señas se contenían en el mensaje podría ser beneficioso para sus estudios de inglés.

Así comenzó todo. Más tarde, los jóvenes se conocieron durante unas vacaciones de Linda en Italia, se enamoraron a primera vista y, ahora, se han casado, no sin haber ganado dos premios instituidos por sendos diarios británicos para recompensar la más romántica historia de amor. Uno de los premios consiste en pasar dos semanas de luna de miel en Las Bahamas.

Boda submarina

GENOVA. (Italia). (EFE). — A varias decenas de metros de profundidad, en el mar Mediterráneo, en la bahía de San Fruttuoso, se ha casado una pareja integrada por Barbara Durante y Arturo Santoro.

La ceremonia se celebró frente a las costas de Portofino. Arturo Santoro vestía un elegante traje negro de submarinista, mientras que la desposada lucía un modelo especial para inmersiones a gran profundidad, totalmente blanco.

El tradicional ramo de flores fue sustituido por un original "bouquet" de corales, ofrecido por los testigos, los cuales, al igual que el sacerdote, vestían sus correspondientes equipos de inmersión.

El banquete nupcial, sin embargo, no se celebró bajo el agua, sino en un restaurante del puerto de Portofino.

Indemnizada por no poder abrazar a su hijo

LONDRES. (PYRESA). — La señora Jane Oyessiku recibirá una indemnización de más de 2.700 libras por no poder abrazar a su hijo recién nacido, según decisión de un Tribunal británico. Será el marido de la señora Oyessiku, causante de un accidente de automóvil en el que su mujer recibió varias lesiones, quien tendrá que pagar la indemnización.

En el accidente, la señora Oyessiku se rompió el cuello, lo que la mantuvo inmóvil durante muchos meses. Esto le impedía atender debidamente a sus tres hijos y, sobre todo, acariciar al más pequeño de ellos, nacido mientras su madre permanecía aún inmovilizada.

Singapur y el pelo largo

LONDRES. (PYRESA). — La revista musical británica "Melody Maker" no se exhibirá más en los quioscos de periódicos de Singapur. Se ha lanzado una prohibición contra la revista, ya que en ella se muestran fotografías de hombres con el pelo largo.

El Gobierno de Singapur, que hace tiempo entabló una guerra sin cuartel contra las melenas masculinas, prohibirá también, según se cree, otras varias publicaciones juveniles por el mismo motivo.

Estoicismo de un director de orquesta

BERLIN. (PYRESA). — El director de orquesta norteamericano Lorin Maazel, de 43 años, recibió un buen abucheo al finalizar la primera parte del "Don Juan", de Mozart, en la ópera de Berlín.

Tras el descanso, y al subir al podio para dirigir la segunda parte de la obra, Maazel, dando muestras de haber encajado las críticas con estoicismo, se dirigió al público y dijo humildemente: "Les aseguro que la segunda parte será tan mala como la primera, pero tal vez alguien quiera escucharla. Por esto pediría a los que me han abuchado que abandonaran la sala". Nadie lo hizo, lo cual dice mucho sobre la corrección del público berlinés.

Boda aplazada por despedida de soltero

LONDRES. (PYRESA). — La boda de Thomas Davies, de 22 años de edad, hubo de posponerse: el novio estaba en la cárcel. Thomas y otros siete amigos fueron arrestados tras mantener una pelea callejera en Maltby, cuando celebraban la despedida de soltero del joven.

Ataque a lo James Bond

NUEVA YORK. (PYRESA). — Clifford Walllett, un ingeniero aeronáutico, atacó a Rupert Olds, director de una firma aeronáutica norteamericana, como parte de un plan para escribir una novela de aventuras estilo James Bond, según ha señalado el abogado que defiende a Walllett ante un Tribunal en Marietta, Georgia.

Sin embargo, Olds, que había contratado a Walllett despidiéndole más tarde, no se tomó el ataque tan a la ligera: en un intento de repeler la agresión, sacó una pistola y disparó contra su atacante, que resultó herido. El fiscal, por su parte, afirma que lo que Walllett planeaba era un atraco, más bien que una novela.

Ataca a su esposa, tras un matrimonio feliz

LONDRES. (PYRESA). — Walter Belcher, un abuelo, de 64 años de edad, atacó repentinamente a su esposa con un martillo, aunque no llegó a causarle ninguna lesión. Lo curioso del caso es que el matrimonio Belcher, que hace tiempo ya celebró sus bodas de plata, estaba considerado por todos como un modelo de unión y felicidad.

El señor Belcher ha sido internado preventivamente en un hospital psiquiátrico.

JAMAS LA INICIATIVA PRIVADA, EN MATERIA DE EDUCACION, CONSIGUIO CONSIGNACION DEL ESTADO MAS ELEVADA

He aquí el texto íntegro de la declaración del presidente del Sindicato nacional de Enseñanza, don Jesús López Medel, sobre subvenciones para gratuidad, situación de profesorado y precios.

"El Sindicato nacional de Enseñanza es sensible a la preocupación de la sociedad sobre la educación, singularmente la de los padres de familia. Y sin perjuicio de los intereses y de las funciones que sindicalmente incumben a centros, profesores y personal auxiliar y subalterno de la enseñanza no estatal, quiere ofrecer una información, sobre tres cuestiones clave, en este momento: subvenciones para gratuidad, situación del profesorado, y precios. Las tres están relacionadas.

SUBVENCIONES PARA GRATUIDAD EN EDUCACION GENERAL BASICA

En enero de 1972 se dicta una orden estableciendo un sistema de subvenciones para gratuidad, preferentemente para centros rurales y suburbanos. El sistema fue una conquista sindical, que tendía fundamentalmente a buscar una fórmula puente, para aquellos centros que afectados por una fuerte reestructuración pedagógica, habrían de quedar transformados en 1974 - 1975. Y hasta tanto llegasen las ayudas para aquella transformación.

Para el curso 1972-73, con efectos en los presupuestos generales del Estado de 1973, se concedieron 750 millones de pesetas. La subvención fue de 184.000 pesetas por unidad y curso. Se solicitaron 12.508 unidades. Se concedieron 6.963. La gratuidad alcanzó a 451.040 puestos escolares en centros no estatales. El Estado cubre por sí unos tres millones y medio de puestos escolares gratuitos en Básica.

De los 2.350 centros cuyo cierre se temía en 1972, y gracias a las ayudas citadas, sólo lo hicieron unos 420 centros. Una orden de julio de 1972, hubo de establecer la prohibición de cierre de centros, sin preaviso. En la mayor parte de los que cerraron, el profesorado y los alumnos fueron absorbidos por otros centros. No en todos los casos la causa del cierre fue exclusivamente económica.

Las previsiones para el curso 1973-74, con efectos para los presupuestos de 1974, de ser aprobados por las Cortes, son de 5.430 millones.

En esa cifra están las antiguas secciones filiales y los patronatos. La dotación será de 235.000 pesetas por unidad y curso, cantidad desglosada en los siguientes conceptos: para el profesor, 10.600 pesetas mensuales (por 15 mensualidades); Seguridad Social de la empresa, 55.000 pesetas, y 20.000 pesetas para gastos de sostenimiento. (No entran, por tanto, ni trienios de profesorado, personal auxiliar, coste de amortización, titulación superior, etc.).

La cifra permite, hasta la fecha, subvencionar a 18.991 unidades, con 759.740 puestos escolares gratuitos en Básica (casi un 50 por ciento de los que tiene la iniciativa privada en ese nivel).

Aparte de la cifra citada —el sector estimó necesarios 7.200 millones—, hay que reconocer:

Historicamente jamás la iniciativa privada en materia de educación consiguió consignación del Estado más elevada, y en este sentido es un paso irreversible para el futuro, que las familias y el Sindicato agradecen al Gobierno.

Lo que comenzó siendo fórmula puente de sobrevivencia hasta la transformación de centros, se ha convertido en la iniciación de una política de gratuidad anticipada prevista para 1980, ante lo cual se ha demostrado que el sector no estatal y las familias, no podían esperar. El concepto de subvención para gratuidad, tiende, pues, a transformarse en concepto experimental, como base de los verdaderos conceptos para gratuidad, donde habrá de incluirse el costo de amortización e interés.

La subvención tiene un sentido social, ya que de su importe viene a ser en un 91,9 por ciento para el profesorado.

La cuantía de 235.000 pesetas por unidad, sigue siendo bastante inferior al costo real de enseñanza en los centros estatales.

Se comienza un sistema equilibrado de compatibilización entre escolarización, y la elección de centro por los padres, derecho reconocido en las Leyes Fundamentales y Ley de Educación.

Los centros no subvencionados con precios bajos se encuentran en condiciones de inferioridad y en situación que habrá de replantearse ante la Administración.

SITUACION DEL PROFESORADO

El profesorado —estatal y no estatal— es la clave de la reforma. La Ordenanza laboral de 1970 preveía un sueldo mínimo del profesor de Educación General Básica de unas 5.000 a 7.000 pesetas con quince pagas anuales, con Seguridad Social, y seis horas diarias de clase.

En 1971, y como consecuencia de la situación de regresión, y de crisis del

● LA SUBVENCION TIENE UN SENTIDO SOCIAL, YA QUE EN UN 91,9 POR CIENTO ES PARA EL PROFESORADO

● EL PROFESOR, ESTATAL O PRIVADO, ES LA CLAVE DE LA REFORMA DE LA ENSEÑANZA

● TEXTO INTEGRO DE LA DECLARACION DEL PRESIDENTE DEL SINDICATO NACIONAL DE ENSEÑANZA, SEÑOR LOPEZ MEDEL

sector, se paralizó la negociación colectiva.

En 1972 se reaniman en un esfuerzo conjunto de centros y de trabajadores y de técnicos, los convenios colectivos sindicales —hoy en número de 62— y se llegó a sueldos mínimos de unas 8.000 pesetas, retribución análoga, entonces, al del profesorado de Básica del Estado.

En enero de 1973, el sueldo del profesorado estatal pasa a ser de 18.020 pesetas con cinco horas de trabajo. En la Ley General de Educación hay un principio de "analogía" de retribución con el profesorado estatal, efecto que se ha traducido en un "estrón" más en los últimos convenios.

El Estado, para el régimen de subvenciones, ha señalado la pauta de una retribución de 160.000 pesetas al año, más seguridad social del centro —analogía con el contratado del Estado— lo que provocará para los centros no subvencionados una tendencia a retribuciones mínimas semejantes, al margen de una repercusión general en el sector.

Cara al futuro las reivindicaciones del profesorado, tanto estatal como no estatal, tendrán que verse contempladas con la visión de su papel y función en nuestra sociedad.

PRECIOS

La Ley General de Educación establece, prevalentemente, la competencia del ministerio de Educación (Art. 7) para la regulación del precio de enseñanza, según costes reales. Salvo excepciones minoritarias, los centros han estado con precios "políticos", es decir, sin haber podido prestar atención al coste de amortización y sostenimiento. La compensación ha tenido que venir por vía de servicios complementarios (por ejemplo, internados, hoy en decadencia) y por el sacrificio personal del profesorado seglar y religioso.

Diversas coyunturas económicas del país sujetaron el precio de la enseñanza a normas sobre "Disciplina del Mercado", sin que hubiera habido base —por razón de mayor productividad o mecanización— a una compensación.

En 1971 se autorizó una subida indis-

OTORGADOS LOS PREMIOS NACIONALES DE FOTOGRAFIA TURISTICA 1973

Bajo la presidencia del director general de Promoción del Turismo, don Francisco Javier Carvajal, se reunió el jurado calificador del concurso de los «Premios nacionales de fotografía turística 1973» convocado, con carácter trimestral, por orden del ministerio de Información y Turismo de 30 de diciembre de 1972, habiendo emitido su fallo, respecto a la convocatoria del tercer trimestre, en la forma que a continuación se indica:

Premio para diapositivas en color, dotado con 25.000 pesetas, a la titulada «Plaza de toros de Ronda», de don Gaspar Alvarez Ardaya, de Tarifa (Cádiz).

Premio para fotografías en color, dotado con 25.000 pesetas, a la titulada «Después de misa» (Ibiza), de don Juan Pando Despierto, de Madrid.

Premio para fotografías en blanco y negro, dotado con 25.000 pesetas, a la titulada «Mojácar» (Almería), de doña Carmen de Ferrando, de Barcelona.

La presentación de solicitudes y trabajos para participar en el concurso del cuarto trimestre podrá efectuarse dentro de los quince últimos días hábiles del mes de noviembre. Las bases del concurso pueden recogerse en el ministerio de Información y Turismo, planta sexta.

criminada del 14 por ciento, con lo cual los centros con precios más altos agrandaban diferencias frente a los modestos. (Un centro con 1.600 pesetas, subía 324 pesetas; un centro de 400 pesetas, subía 56 pesetas).

Al estar centralizado el control de precios, se desconocía la variedad geográfica, y las naturales diferencias de los centros, según mejores servicios, retribución del profesorado, etc.

Al regularse el precio de la enseñanza, fundamentalmente en el seno de Educación, se permite a las autoridades provinciales un verdadero conocimiento de la realidad del costo y por tanto del precio.

Como factor base de actualización, habrá de contarse la retribución del profesorado, según relación nominal. Indirectamente la familia española sabrá que tal actualización, en su caso, va dirigida esencialmente a la mejora salarial del profesorado de sus hijos.

Para el curso 1973-74, la posible actualización del precio, parece habrá de tomarse, si hubiere lugar, sobre los precios autorizados para el curso 1971-72.

La actualización no afecta a los niveles subvencionados.

Los toques máximos, por año, que se señalan (preescolar y básica, 15.000 pesetas; bachillerato, 18.000; COU, 24.000), no podrán alcanzarse en bloque o indiscriminadamente, sino en porcentajes de subida que van desde el 26 por ciento para los precios más bajos, al 10 por ciento para los más altos. Excepcionalmente cabrá expediente individualizado, que autorizará la Dirección general de Programación e Inversiones, cuando hubiere causas igualmente excepcionales. Aclaremos que son precios de enseñanza y no sobre servicios complementarios de carácter educativo.

Lo importante es, que a partir de ahora, las cuestiones de precios de enseñanza volverán a los cauces que le son propios; se evitará la anarquía o la competencia incluso desleal que los centros podían hacerse entre sí; y no será remora para una negociación colectiva, casi siempre condicionada por una incierta autorización por cláusulas de repercusión en precios. Sobre todo la familia española podrá saber, más precisamente, las razones de un costo de enseñanza, evitando los posibles abusos y habrá una experiencia importante cara al futuro.

Para el sector, junto a una mejora de la retribución del profesorado, permitirá acercarnos a un costo real de la enseñanza, la cual progresivamente, habrá de hacerse gratuita en los niveles obligatorios, pero sin duda más elevada en los otros. Y como habrá quien no pueda pagar ese coste, en los no gratuitos, seguramente se descubrirá que las dotaciones del Fondo de Igualdad de Oportunidades y de Becas —hoy 5.000 millones— han de verse incrementados y mejor distribuidos.

En todo caso, con las normas de regulación de precios, se establece un sistema clarificador, y sólo en parte, corrector de la situación actual, sin perjuicio de los supuestos excepcionales o de transición.

Si al sector se le despeja, en parte, el horizonte; y si en alguna medida, como para los centros no subvencionados, puede ser una solución —indudablemente será la familia también beneficiaria. Incluso, como antes decíamos, para que se acelere igualmente el proceso de integración social por las ayudas que las familias deben recibir —de múltiples maneras— para la educación de sus hijos, cuando éstos no pudieran económicamente y estuvieren capacitados".

ANEXO

Número de unidades subvencionadas para gratuidad, en centros no estatales de Educación General Básica, preferentemente de zonas rurales y suburbanas.

Unidades solicitadas	Unidades subvencionadas	Unidades denegadas
Patronatos:		
5.144	3.880	1.264
Privadas:		
30.516	15.111	15.405
TOTAL:	18.991	16.669

Aproximadamente 40 alumnos por unidad, 18.991 unidades hacen un total de 759.740 puestos escolares gratuitos en Educación General Básica en centros no estatales.

(Los datos son al 15 de octubre y sin perjuicio de la aceptación de algunos recursos planteados con apoyo sindical. A la vista de ello pudieron alcanzarse, en su caso, las cifras globales de unos 5.500 millones, para cubrir unos 800 puestos escolares).

Programas de RADIO

LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7.54: Apertura y voz para el alma. — 8: España a las ocho. — 8.15: Granada, actualidad. (Primer informativo). — 8.30: Lectura de programas y gran matinal. — 8.35: El día de hoy. — 8.45: Granada está más cerca. — 9: Caravana de amigos. — 9.05: Galas de fiesta. — 11: Pínelada Cont. — 11.30: Galas nupciales. — 12: El Angelus. — 12.02: Voz para el alma. (Plegaria del mediodía). — 12.05: Sólo para enamorados. — 12.30: Novedades musicales. — 13: Melodías del corazón. — 13.30: Aperitivo con un famoso.

PROGRAMA DE MEDIODÍA Y SOBREMESA. — 14: La copa y la guitarra. — 14.30: Conexión con Radio Nacional de España. — 15: Panorama. (Segundo informativo). — 15.30: Canciones para la sobremesa. — 16: Andalucía y su duende.

PROGRAMA DE TARDE. — 16.30: Canciones en la tarde. — 18.30: La quiniela del oyente. — 19: Club gente joven.

PROGRAMA DE NOCHE. — 21.30: Granada, actualidad. (Tercer informativo). — 21.50: Antena de los deportes. — 21.55: Granada a la vista. — 22: Conexión con Radio Nacional de España. — 22.30: Concierto. — 23.30: Hispanoamérica canta. — 23.55: Al filo de la medianoche. — 24: La hora amable. — 0.58: Voz para el alma. — 1: Cierre de la estación.

RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7: Apertura. — 7.01: Matinal, Granada. Primer informativo. Matinal, Cadena Ser. Segundo informativo. — 9: Santa misa, retransmitido desde la iglesia de P. Redentoristas. — 9.45: Santo rosario, retransmitido desde la iglesia de Padres Dominicos. — 10: Las mañanas de Radio Granada. Paco Ruiz, detective privado. Coser y cantar. Felicite y felicite.

PROGRAMA DE MEDIODÍA. — 12: Mediodía, Cadena Ser. — 12.30: Saber, humor y sabor. — 12.45: Andalucía al mediodía. Premio a su ingenio. Descubrase a sí misma. Al fútbol gratis. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España.

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 15: Cita a las tres. Siguiendo los deportes. Cada tarde una orquesta. Guía del espectador.

PROGRAMA DE TARDE. — 16: Radionovelas. Tentación a media noche. — 17: La mansión de Jalna. — 17.25: Una canción para usted. — 17.30: El cielo que nunca vi. — 18: Minuto y premio. — 18.15: Esa pequeña historia. — 18.20: Programa especial. — 18.30: El alma del nuevo mundo. — 19: La rival. — 19.28: Guía del espectador.

PROGRAMA DE NOCHE. — 20: La radio es joven. — 21: La hora flamenco. Granada a las 21.45. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22.30: El partido de esta tarde. Discoteca selecta. Picadilly. Puerta del Sol. Programa especial. — 24: Hora 25. — 13: Madrugada de Radio Granada. — 3: Cierre de la estación.

RADIO POPULAR

PROGRAMA MATINAL. — 7: Apertura. — 7.05: Musical de los buenos días. — 7.10: Oración matinal, por el P. Linares, S. I. — 7.15: Radioenseñanza. — 7.55: Radio Popular, hoy. — 8: La noticia madruga. Primera hora del deporte. Bienvenido a Granada. — 9: Pídale usted. — 9.15: Tiempo loco. — 9.45: Una frase para la casa de los tresillos. — 10: Cesta y compra. — 10.15: Agenda laboral. — 10.30: Cosas de mujeres. — 10.45: Continúa musical de los buenos días. — 11: Parada de éxitos. — 11.15: Es importante ser madre. — 11.30: Vida musical Vico's. — 11.45: La quiniela. — 12: Popular Mariano. — 12.15: Caravana de melodías. — 12.30: Sonrisa Fontaneda. — 12.50: Un consejo Semar y una canción. — 13: Santa misa, desde la catedral. — 13.45: Granada, Puerta Real. Redondel. Antena deportiva. — 14.02: Una voz y un canto. — 14.10: El punto en la I. — 14.15: Musical español selecto. — 14.30: Radio Nacional de España.

PROGRAMA DE TARDE. — 15: Concierto popular. — 15.35: Buenas tardes, señor alcalde. — 15.40: Desde el patio de butacas. — 15.45: Noticia en la red. — 15.55: Caritas informa. — 16: La cara oculta de la música. — 16.30: Radiodeportes. — 16.40: Anaquel. — 17: Diván radiofónico de las granadas en flor. — 17.15: Servicio público. — 17.30: Estudio pirata. — 18: In Time. — 18.30: Calidad popular 45. — 19: El profesor al habla. — 19.15: El musiquero. — 19.30: Abraso hispanoamericano. — 20: Festival para una música joven. — 21.30: La vuelta al mundo en setenta melodías. — 22: Diario de Radio Nacional de España.

PROGRAMA DE NOCHE. — 22.30: Cante flamenco, por Agustín Gómez. — 22.50: Nuestro concierto. — 23.30: Radio Comic-7. — 23.55: Buenas noches, Señor, por el P. García Hirschfeld. — 24: Última hora informativa. — 0.15: Amigos en la noche. — 1.55: Despedida. — 2: Cierre.

19.30: Apertura y poemas para el horizonte, por el P. Jesús Montero, S. I. — 19.40: La cara oculta de la música. — 20: Retorno. (Musical clásico). — 21: Cante flamenco, por Agustín Gómez. — 21.30: Dios escucha nuestra música. — 22: Radio Nacional de España.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINES DE ESTRENO

ALIATAR CINEMA

A las 5, 7 (numerada), 9 y 11
TAQUILLAS DE DOCE A DOS
¡ULTIMO DIA!

● BURT REYNOLDS, en
SHAMUS

Mayores 18 años - Technicolor

MANANA: ¡Extraordinario estreno! "EL OTRO". (Mayores de 18 años) COLOR.

CAPITOL

A las 5, 7 (numerada), 9 y 11
ACCION TREPIDANTE, EN

AVENTURAS DEL OESTE

— Eastmancolor —

● GLORIA MILLAND
● CLYDE ROGER

Autorizada para mayores de 14 años y menores acompañados

GOYA :: 5, 7, 9 y 11 ::

(7 numerada)

— H O Y —
SENSACIONAL ESTRENO
JEAN PAUL BELMONDO
CLAUDIA CARDINALE

en —
EL CLAN DE LOS MARSELESES

EASTMANCOLOR
Autorizada mayores de 18 años

CINE GRANADA

—:: A las 5, 7, 9 y 11 ::—

¡DIVERTIDISIMO ESTRENO!
● JERRY LEWIS, en

¡QUE DIA TENGO!

(Mayores de 14 años y menores acompañados). — COLOR
Una película para partirse de risa

ISABEL LA CATOLICA

A las 5, 7 (numerada), 9 y 11

¡Hasta donde puede llegar la pasión de una esquizofrénica!

Escalofrío en la noche

— Technicolor —

● CLINT EASTWOOD
● JESSICA WALTER

(Mayores de 18 años)

MADRIGAL

SU LOCAL * SU PROGRAMA
A las 5, 7, 9 y 11. — May. 18 años

HOY, UN ESTRENO
ESTREMECEDOR

TERROR CIEGO

— Eastmancolor —

Mia Farrow ● Roben Bailey

Director: Richard Fleischer
"Es obra maestra de la suspensión del ánimo del espectador." — A. B. C.

PALACIO DEL CINE

A las 5, 7 (numerada), 9 y 11

En versión moderna y

TODD - AO —
Cumbres borrascosas

— TECHNICOLOR —

Anna Calder ● Timothy Dalton

La película de la juventud y para la juventud
(Autorizada mayores de 18 años)

R E G I O

A las 5, 7 (numerada), 9 y 11

Hoy y mañana, últimos días
¡Un impresionante estreno,
con un reparto sensacional!

TURBULENTO DISTRITO 87

— Technicolor —

● BURT REYNOLDS
● YUL BRYNNER
● RAQUEL WELCH

(Mayores de 18 años)

PROGRAMA DE TELEVISION

BAQUERO MOTOR
y **Kelvinator**
PRESENTAN EL PROGRAMA
DE TV DE HOY

PROGRAMA MATINAL. — 11.15: Carta de ajuste: «Concierto en Do mayor». Haydn. — 11.30: Apertura y presentación. — 11.31: La fiesta del Señor y santa misa. Retransmisión de la santa misa, desde Prado del Rey. — 12.30: Unidad móvil. Balonmano. Barcelona. At. de Madrid. Partido correspondiente a la División de Honor. Trofeo «Carlos Albert», entre el Barcelona y el At. de Madrid, desde el «Palao Blau Grana», de la ciudad condal.

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 14: Avance informativo. — 14.05: Primera edición. Información nacional. Reportajes de provincias y centros regionales. Información cultural. — 15: Noticias. Información nacional e internacional. El tiempo. Deportes. — 15.35: Especial deporte. Fútbol: España ante el Mundial. Programa dedicado a la selección española de fútbol y su actuación durante la fase clasificatoria para el Mundial de Alemania de 1974. — 16.30: Circo: «El circo de Moscú». Retransmisión en diferido desde el Palacio de los Deportes, de Madrid, del espectáculo de circo de Moscú. Números de trapecio, equilibristas, domadores, payasos y otros muchos, unidos todos bajo el denominador común del «más difícil todavía», constituyen el programa circense que está hoy en antena.

PROGRAMA DE TARDE. — 18: Avance informativo. — 18.05: Con vosotros: Los Picapiedra: «El accidente». 1: Pablo, que está pintando la casa de Pedro, sufre un accidente. La consecuencia es que tendrá que permanecer algún tiempo en casa de su amigo, pues no puede ser trasladado. 2: Una carrera entre los hijos de Picapiedra y Mármol. 3: Dino participa en un concurso de animales amaestrados, resultando vencedor. 4: Nuevos problemas surgidos entre Pedro Picapiedra y Pablo Mármol. — Centinelas del bosque: «El héroe del cine. Los niños se alegran ante la visita a un famoso artista, que ha interpretado al héroe de muchas películas de aventuras. Marchan con él y con su hijo a la caza de un oso muy

Teatro

HOY, ACTUACION DEL GRUPO DE TEATRO DE JUVENTUDES MUSICALES

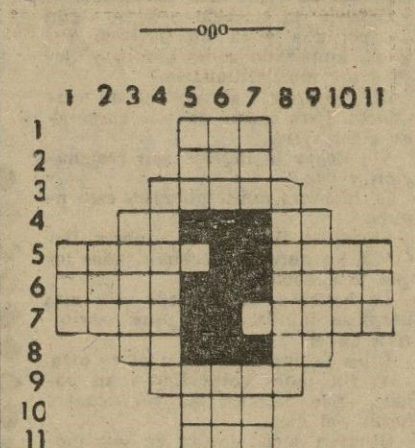
Hoy, a las siete y media de la tarde, tendrá lugar en el Centro Artístico, una representación de la comedia en dos actos, de Alfonso Paso «Las mujeres los prefieren pachuchos», por el grupo de teatro de Juventudes Musicales. Con esta representación el nuevo grupo artístico teatral da comienzo a sus actividades en la presente temporada. Para dentro de breves días el mismo grupo «pondrá «Los árboles mueren de pie», de Alejandro Casona.

EL MEJOR "souvenir" de su viaje: un libro español

grande. Pronto se darán cuenta, todos los chicos, de que el héroe no es más que un hombre vulgar y hasta un poco cobarde. — 19: Los Chiripitiláuticos. — 19.10: Buenas tardes. Miscelánea.

PROGRAMA DE NOCHE. — 20: Novela. (Capítulos XIII y XIV): «La verdadera historia de Giovanni Catania-Catania», de L. Pinhasi. — 21: Telediario. Información nacional e internacional. 21.35: Sesión de noche: «Una cara con ángel» (1957). La revista «Quality» busca a la muchacha que encarne el prototipo ideal de la mujer norteamericana. El premio consiste en un viaje a París, para presentar en la ciudad del Sena una colección del famoso modista Paul Duval. El fotógrafo de dicha revista descubre a la joven en una librería de Greenwich. Cuando llega a París surge el amor entre ambos, complicándolo todo. — 23.30: Veinticuatro horas. Final de los servicios informativos. — 24: Oración, despedida y cierre.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — Nombre árabe; 2: Señal de socorro; 3: Señales al día y hora y sitio para verse y hablarse dos personas o más; 4: Voz que se usa repetida para arrullar a los niños. Al revés, artículo; 5: Conturbia, sobresalta. Planta crucifera de flores amarillas y raíz carnosa, comestible; 6: Pelusilla que se cría debajo de los muebles por falta de aseo. Dueños; 7: Tuestan. Senda por donde se abrevia el camino; 8: Pionombre. Campeón; 9: Desfallecidos; 10: Mole; 11: Espacio de tiempo.

VERTICALES. — 1: Une; 2: Voz expresiva del sonido que hace un golpe; 3: Cada una de las partes que nacen de los troncos de las plantas y que brotan generalmente las hojas y las flores; 4: Grado militar; 5: De esta manera. Quiera; 6: Personaje bíblico. Hermana; 7: Canción canaria. Movimiento del mar; 8: Composiciones de músicas instrumentales de trozos de varios caracteres y movimientos; 9: Sacerdotes de los tártalos occidentales, vecinos de China. Bojeo; 11: Animal mamífero plantigrado.

Solución al anterior:

HORIZONTALES.—1: Asa; 2: Mis; 3: Recia; 4: Se. La; 5: Acabo. Iras; 6: Gane. Dato; 7: Aral. Fados; 8: Na. Do; 9: Rubia; 10: Ros; 11: Ola.

VERTICALES. — 1: Aga; 2: Bar; 3: Sanan; 4: Recelar; 5: Ame. Uro; 6: Sic. Bol; 7: Asi. Isa; 8: Alidada; 9: Arado; 10: Ato; 11:

Cine de reestreno

Gran Vía 5, 7, 9 y 11

¡Hoy, gran emoción! de la superproducción de aventuras guerreras en Eastmancolor - Scope.

MIGUEL STROGOFF
(EL CORREO DEL ZAR)

Por CURD JURGENS
y GENEVIEVE PAGE
(Tolerada menores)

ARTE Y ENSAYO

PRINCIPE

—:: A las 5, 7, 9 y 11 ::—

¡Una obra maestra que siempre perdurará!

ROMA, CIUDAD ABIERTA
Anna Magnani y Aldo Fabrizi
(Mayores de 18 años)

Guión de Federico Fellini, y dirigida magistralmente por Roberto Rossellini

ANUNCIOS POR PALABRAS

TRABAJO

MATRIMONIO solo, de mediana edad, desearía colaboración en las faenas domésticas, de señora sola o viuda, edad, de 25 a 40 años. Se ofrece, trato familiar y 4.000 pesetas mensuales de gratificación. Dirigirse, indicando edad y conocimientos, al anuncio número 3.594, de «Publicidad Levante», Pintor Sorolla, 9. Valencia-2.

¡Malagueños!
El periódico de Málaga,
SUR
se vende en
GRANADA

TELEFONOS DE

PATRIA
Director ... 229913
Redacción ... 222595
Administrador ... 229915
Administración ... 222593
Talleres ... 229914

ORGANIZACION SINDICAL

SERVICIO PROVINCIAL DE COLOCACION

OFERTAS DE EMPLEO

Existen en este Servicio provincial de Colocación, ofertas de empleo por distintas empresas, para cubrir puestos de trabajo que a continuación se relacionan:
Peones para industria de forja y estampación (Zaldibar), Vizcaya. Peones de la construcción, Vizcaya. Albañiles (oficiales y peones). Encofradores y ferrallistas para Logroño.
Peones para industria metalúrgica en Vizcaya.
Peones de la construcción para Victoria.
Conductores permiso clase "D", para Barcelona.
Aprendices varios.
Empleadas de hogar.
Aquellos personas interesadas en cualquiera de las mencionadas ofertas deberán personarse en esta Oficina de Colocación, sita en Calvo Sotelo, s/n, donde se les facilitará más información.

CUPON PRO CIEGOS
SORTEO 687 AYER

VENTAS

LOCALES comerciales junto Puen-
tezuelas y Recogida
d.s. Construcciones
Alcazar. Teléfono 254431.

PATRIA
EL DIARIO DE
GRANADA

Se vende en todos los kioscos de Málaga y de la Costa del Sol a partir de las diez de la mañana.

A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico, por medio del correspondiente.

Igualmente pueden encargar sus anuncios.

TELEFONOS DE URGENCIA

EN CASO DE NECESIDAD MARQUE USTED ESTOS TELEFONOS	
Bomberos	23 32 22
Casa de Maternidad (B. de San Juan de Dios), centralita	23 35 09
Casa de Socorro	22 12 63
Comisaria del Campillo	22 19 84
Comisaria del Salvador	27 92 26
Comisaria del Zaidin	25 01 05
Compania Sevillana de Electricidad	22 14 65
Estacion Alsina Graells	25 13 58
Estacion "Benfe"	23 34 68 y
Autedia	22 10 48
Guardia Civil	22 14 39
Hospital Clinico	27 02 00
Hospital de San Juan de Dios	22 35 00
Jefatura Superior de Policia	27 95 95
Oxigeno medicinal	25 06 58
Policia Armada	27 23 26
Policia Municipal	22 15 45
Seguro de Enfermedad (Postigo de Velutti)	27 99 99 y
Servicio de Ambulancias y socorros de la Cruz Roja	22 25 21
Tráfico (Guardia Civil)	27 36 04
Urgencia medica particular	23 16 15

Desde los primeros tiempos la Iglesia honró a los fieles difuntos

- Granada se vuelca materialmente en memoria de nuestros finados
- SAN ODILON FIRMO UN DECRETO PARA SU ORDEN, EN EL AÑO 998, SOLEMNIZANDO ESTA FECHA

La conmemoración que todos los años hace la Iglesia de todos aquellos fieles que murieron dentro de la misma, esto es, en el seno de la fe y de la caridad de Jesucristo, no es de la misma clase, que la conmemoración o fiesta, que solemniza en honor de aquellas almas bienaventuradas, que gozan actualmente de una inmutable felicidad en la mansión eterna de la gloria. Y Granada se vuelca materialmente en memoria de sus difuntos en este día.

Predicando San Gregorio Nazianzeno la oración fúnebre de su hermano San Cesáreo, promete hacerle las honras todos los años, en el día de su muerte.

No había cosa más común en los fieles de la primitiva Iglesia, que honrar a los santos, hacer oración a Dios por los difuntos, y ofrecer el santo sacrificio de la misa en reverencia de los unos y por modo de sufragio para la libertad o para alivio de otros.

De esta fiesta tenemos noticias

año 998, según lo refiere San Pedro Damiano en la vida que escribió del santo Abad, se dice, que celebrándose el primer día de noviembre por estatuto de la Iglesia universal la solemnidad de todos los Santos, parecía conveniente solemnizar también el día inmediato la memoria de todos los que descansan en Jesucristo, cantando salmos, haciendo limosnas, ofreciendo por ellos el santo sacrificio de la misa.

El santo Abad con esto señaló el día fijo para la conmemoración de todos los fieles difuntos y mucho tiempo antes de San Agustín acostumbra ya la Iglesia a ofrecer el sacrificio de la misa por todos los difuntos en común.

El mismo San Agustín nos dice que de nada sirven nuestras oraciones, ni nuestras misas a los que murieron en pecado: También lo es, que para nada las necesitan los que ya están en la patria celestial; pero como la Iglesia no puede discernir entre unos y otros, ofrece el santo

en toda la provincia; sólo en el obispado de Tours es fiesta de precepto todo el día de difuntos.

Bien podemos asegurar que hay pocas devociones más antiguas y más universales, que la de rogar a Dios por los muertos, en cuya doctrina estuvieron siempre de acuerdo la Iglesia griega y latina.

El día de difuntos es acogedor, cariñoso y lleno de fe al tributarle nuestro homenaje

Ya se explica el gozo del cristiano visitando a la vez la dulce y dolorosa tumba para rezar por el alma del ser querido con bella y sencilla oración.

Esto lo han hecho todos los pueblos de la tierra.

¿Acaso no es esto una gran necesidad que tienen los hombres de comunicarse por medio de la oración con los seres amados que ya traspusieron la frontera de la muerte?

Feliz es el hombre cuando vive con la esperanza de un día poder unirse con sus familiares.

Una oración rebotante de desinterés, llena de abnegación y llena de sacrificio.

¿Qué misterio es la vida, cómo nos separa de la muerte?

Nuestra oración debe ir acompañada en la medida de nuestras posibilidades por un gesto de generosidad.

¡Que hermoso es cumplir con los Mandamientos de la Ley de Dios!

Ocurrió en Barcelona hace algún tiempo, que vivía un patrono que había empezado como obrero y llegó a ser multimillonario.

Dios le premió su rectitud de conciencia. Pero murió cuando empezaba a ser viejo.

Vio llegar la muerte con resignación y paz.

Le hicieron unos funerales espléndidos.

Lloraban, lloraban los pobres, lloraban los obreros, lloraban todos los que le conocían.

Le hicieron un panteón con una hermosa lápida, pero ¿qué escribirían en ella?

Unos decían una cosa, otros otra. Al fin todos coincidieron en poner: «Fue católico las veinticuatro horas del día».

Querían decir, que ni un sólo momento se apartó de la Ley de Dios. Católico práctico, católico de cuerpo entero y sobre la lápida la Cruz de Cristo.

Ante la tumba del cristiano no hay nada que pueda mitigar su grandiosa sublimidad como la Cruz de Cristo, es decir, que nos está diciendo que Jesucristo es Rey no sólo de la vida, sino también de la muerte.

Este día nos hace resucitar toda la fe de nuestra vida.

La santa Cruz es gozo para los que lloran, justicia a los oprimidos, salud a los enfermos, ayuda a los moribundos, consuelo divino a los que carecen de felicidad humana y signo de salvación sobre la tumba de nuestros fieles difuntos.

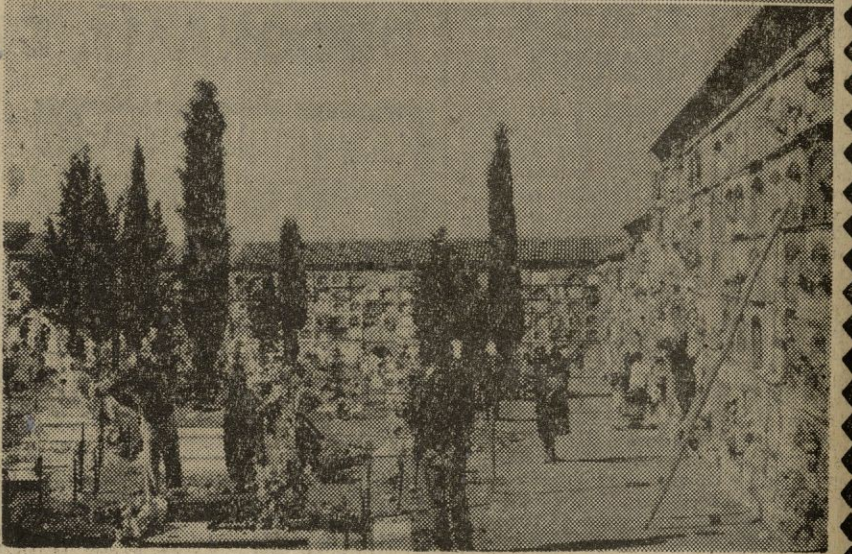
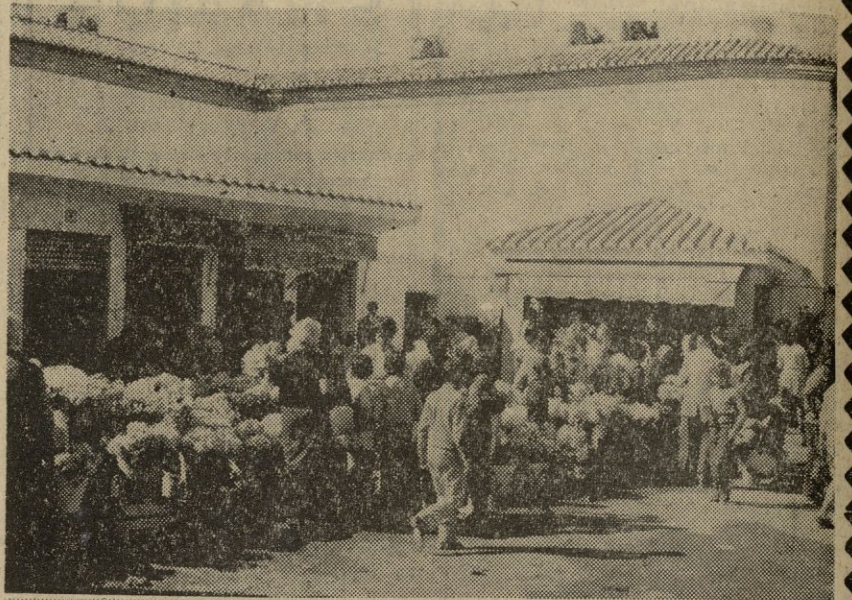
Una esquela que no se publicó

Ha muerto la viejecita sin aspavientos, y sin que apenas se enterase nadie.

Su vida fue santa y buena, pasó por este mundo haciendo el bien y después de recibir todos los sacramentos cerró sus ojos a la vida mortal para abrirlos a la eternidad.

Tuvo una vida entrañable, modesta y popular, que dio alegrías y suavizó penas.

Ha muerto sencilla, pobre y humilde sin que nadie haya derramado una lágrima y ni siquiera una pequeña esquela, que indicara que había dejado de existir y se pidiera una oración por el eterno descanso de su alma y los «descansados» familiares suplicaran una oración pero eran tan pobres, que no podían permitirse tan interesante lujo y, en silencio se han comido su dolor, sin darle participación a nadie.



La culpa es de pasar desapercibida por este mundo, y como lo bueno no trasciende, no había razón de que nadie supiese por una esquela la muerte de la viejecita.

Hemos comprobado, que a veces las esquelas mortuorias empiezan a complicar la vida de algunas personas, de aquí que lo principal es durante la vida ir escribiendo con buenas acciones la esquela que a nadie le complica, ni nadie puede borrar, ni romper.

Y con esto finalizo el dolor per-

sonal de los muy allegados a la pobre vieja, que en nuestro corazón ha dejado escrita la más hermosa de todas las esquelas: Sus virtudes y su ejemplo:

«Cuando Cristo está presente el dolor desaparece; la sonrisa ilumina la vida y el amor inunda el alma».

JOSE LINARES PALMA

SORIAHUMOR



desde los tiempos en que asegurado San Odilón, abad de Cluni, de lo eficaces y provechosas que eran las oraciones, sacrificios y limosnas que hacía diariamente por los difuntos, instituyó por todos aquellos una memoria general en todos los monasterios de su orden, prescribiendo un oficio común para encomendar a Dios a todos los fieles que habían muerto en su gracia, pero que se hallaban aún detenidos y padecían para purificarse antes de entrar a gozar de la bienaventuranza.

Escogió para esta caritativa conmemoración de todos los difuntos el día inmediato a la fiesta de todos los santos, de perfecto acuerdo con la idea de la Iglesia sobre la comunión o conmemoración que hay entre los unos y los otros.

En el decreto general que expidió San Odilón para toda la orden el

sacrificio de la misa y ruega a Dios en general por aquellos, que pueden estar necesitados de sus oraciones y sacrificios.

El mismo San Agustín explica la razón de este caritativo oficio de la Iglesia por todos los fieles difuntos en general, para aquellos que no tienen padres, parientes ni amigos que se acuerden de ellos, sean socorridos por la Santa Iglesia madre común de todos, que a ninguno de sus hijos olvida y a todos los tiene dentro de su corazón.

Esta fiesta de los fieles difuntos ya estaba instituida en Inglaterra a principios del siglo XIII, como consta en el Concilio de Oxford celebrado el año 1222 colocándose entre las fiestas de segunda clase.

El Concilio de Tréveris, que se celebró el año 1519, lo declaró por media fiesta, es decir, hasta medio día

El Estado, al servicio de la comunidad

DIGNIDAD humana, unidad nacional y justicia social son las ideas clave que nutren el acervo doctrinal de la Falange y cuya enunciación primordial surge en España una mañana esperanzadora del otoño de 1933. Dignidad, unidad y justicia que forman un conjunto inseparable de perfiles muy definidos y concretos y que alimentan la aspiración profunda de un pueblo menesteroso por encontrar la savia vivificadora de un horizonte abierto hacia el futuro, capaces de depararle los "sabores antiguos de la norma y el pan".

Ideas claves del pensamiento joseantoniano que han vuelto a ser oídas, sin añoranzas estériles ni recreaciones complacientes, en el marco del Consejo Nacional, al cumplirse el cuarenta aniversario del discurso de la Comedia don José Antonio presentó lo que habría de cuajar en el intento más riguroso de vertebración española que ha sido la fuente motriz de los principios recreados de la nueva convivencia española. La ocasión solemne de su recordación ante la suprema jerarquía del Movimiento y el Estado, hace más patente la importancia y validez de aquellos enunciados.

En esta ocasión ha sido un consejero nacional claramente identificado con el ideario joseantoniano el encargado de realizar la actualización del recuerdo. Licinio de la Fuente, con rigor apasionado por encontrar la esencialidad por encima de las contingencias, ha dado aliento y actualidad a las palabras fundacionales, evitando el grave riesgo de las contemplaciones nostálgicas. Y, a partir de estas ideas claves, trazar las posibilidades abiertas para que el empuje no se desmorone y el Estado y la Sociedad tengan en cuenta, ante los concretos problemas de hoy, las soluciones de siempre que anidan en su seno.

Es al servicio del hombre, "como centro del sistema" por lo que toda acción política tiene justificación al aplicar los instrumentos correctores que defiendan la dignidad y libertad como valores eternos e intangibles, desde los que sea posible construir la unidad solidaria de todos los miembros, asentada en la más escrupulosa práctica de la Justicia Social. Para cumplir estos objetivos, el Estado como instrumento que hace posible la existencia organizada de las sociedades, no puede ser un órgano neutro que deje al libre juego de los grupos las realizaciones del bien común. El Estado, ha recordado Licinio de la Fuente, tal y como está definido en el pensamiento joseantoniano, no puede ser patrimonio de una clase o de un grupo para hacer prevalecer los particularismos, sino que debe ser una síntesis creadora del proyecto común, para ordenar racionalmente su presente y preparar colectivamente su futuro, erradicando cualquier suerte de privilegios o egoísmos, que impidan la plena participación de todos los hombres en la construcción de la convivencia en todos los órdenes de la actividad humana, el económico, el cultural, el social y el político.

Por eso, la función superior del Estado no consiste que abdique de su beligerancia con la justicia, con la dignidad y libertad del hombre y con la unidad solidaria de la comunidad. Por eso es necesario un Estado fuerte, no para anular al individuo o a los grupos sociales, sino para, justamente, hacerles vivir en plenitud de posibilidades y eliminar las desigualdades a que está expuesto el hombre y la Sociedad. Y para que esta fortaleza del Estado sea algo más que un puro aparato de coacción, es necesario que esté plenamente enraizado con el pueblo, que sea creación del pueblo y que sirva al pueblo al sentirse expresión directa de la voluntad popular que le construye.

Las sugerencias que tales palabras encierran para el hombre de nuestro tiempo, tan en peligro de perecer ante el ataque frontal de la disgregación y los intereses parciales o las fuerzas que disputan al Estado sus funciones, otorgan plena validez al pensamiento del que nacieron hace exactamente ahora cuarenta años. La oportunidad de recordarnos con palabras y estímulos a nivel de 1973, es una valiosa contribución para encontrar soluciones al tenso abanico de problemas que atenazan nuestro tiempo. Sólo la aplicación rigurosa a la realidad social, hecha esfuerzo cotidiano de todos, puede alejarlas de la esterilidad de los recordatorios.

BERNALDO DE QUIROS,
DIRECTOR DE ASUNTOS
PUBLICOS DE "FORD
ESPAÑOLA, S.A."

Era director económico-administrativo de Prensa del Movimiento

MADRID, 31. (PYRESA). — Don Abilio Bernaldo de Quirós ha sido nombrado director de asuntos públicos de «Ford España, S.A.». La dirección de asuntos públicos se ocupará de las relaciones de la Ford con el Gobierno y medios informativos, cara a la opinión pública.

Este nombramiento se realiza tres años antes de que Ford pueda comenzar a vender su primer automóvil producido en España, lo que prueba la importancia que la compañía concede a sus relaciones con la comunidad en la que trata de insertarse como buen vecino.

Don Abilio Bernaldo de Quirós ha venido desempeñando hasta ahora el puesto de director económico-administrativo de las cadenas de Prensa y Radio del Movimiento. Con anterioridad, fue gerente de publicidad de Televisión Española y ocupó destacados cargos en la Administración Pública y en la industria privada de los sectores turístico, publicitario y, en general, del sector profesional de la comunicación. Ha sido presidente del Centro Español de Relaciones Públicas y uno de los más decididos impulsores de la institucionalización legal de esta actividad en España.

AUDIENCIA DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

MADRID, 31. (PYRESA). — En el palacio de la Zarzuela, S. A. R. el Príncipe de España ha recibido en la mañana de hoy, entre otras audiencias, a una Comisión de la Asociación Española de Orientalistas.

POR FAVOR, no deje de vacunar a sus hijos; es deber de todos los padres asegurarles la salud.

ENTERRAR A LOS MUERTOS

Por DEMETRIO CASTRO
VILLACAÑAS

breve y último lugar sobre la tierra. Pero es que, ni aún en un sentido mucho más amplio de lo que se nos recomienda como prueba de amor al prójimo, está resultando ya posible ese cristiano entendimiento de la presencia física en los enterramientos. Las grandes ciudades, han obligado, con sus complicaciones de toda índole, a reducir lo que fueran hasta hace poco últimos homenajes de la amistad, primeras manifestaciones del dolor, voluntario empeño de estar con quienes quisimos hasta el último momento de tenerlos entre nosotros, aún cuando ya solo fuera parte de aquello que tejó y entretejió con nosotros mucho o algo de nuestra vida lo que iba camino de la despedida última. Disposiciones municipales y eclesásticas han hecho abreviar los trámites de una separación que, si dolorosa, era también en muy alta medida ocasión de consideraciones que con harta frecuencia se nos extraviaban en el apretado ritmo del vivir que nos lleva. Ahora, la tarjeta de visita, por lo general torpemente doblada, la firma escasas veces legible y la apurada espera ante el portal, es todo lo que significa una manifestación de duelo que, en otro tiempo, suponía horas de compañía a la familia doliente, lento acompañamiento por las calles, presencia física junto a la fosa abierta, asistencia al funeral, a las misas, a los rosarios... Un último tránsito motorizado por las calles, perdiéndose muy frecuentemente el contacto con la carroza mortuoria, constituye ahora el postor intento de compañía por parte de quienes han de volver apresuradamente al grillo de sus quehaceres, a las obligaciones con las que la ciudad sujeta y encadena el vivir de sus víctimas.

Todavía, y sólo en los pequeños lugares, queda esa última intimidad compartida con el llanto de los dueños, en la presencia, ya callada, de aquellos con quienes tanto tuvimos que hablar. Un nuevo y más frío ceremonial asoma y aún se impone cada vez más también entre nosotros, abreviando las últimas e irremediables despedidas; y ahora, más que nunca, comprendemos cómo es cierto que se quedan solos los muertos, precipitadamente solos; y cómo ya ni siquiera va siendo posible esa cita anual de los primeros días de noviembre, que en las grandes metrópolis intenta vanamente extenderse en las fechas inmediatamente anteriores, sin que se logre facilitar a todos cuantos quisieran llevar hasta las tumbas el aroma de unas flores o el murmullo de una oración la manera de cumplir sus deseos. Cada vez son más las lápidas que en estos días quedan sin flores, y cada vez son mayores los márgenes de silencio que encuadran inscripciones que nadie lee, promesas de memoria que acaso no se han cumplido; o que mantienen quienes refugian en el templo el recuerdo que no puede llevarse hasta las sepulturas.

Trepante de incitaciones, de llamadas, erizada de entorpecimientos, la ciudad se opone no sólo a que piadosa y cristianamente —aún cuando también venga a ser cristiana la incineración— enterramos a nuestros muertos; se opone también a que acudamos alguna que otra vez y especialmente en estos días hasta su huella. Hay, por ello, que buscarse más callada y posiblemente más sincera, aún cuando a los ojos de mucha gente parezca olvidado, manera de seguir contándonos a los muertos tantas cosas como siempre tenemos que contarles; de seguir escuchándoles tantas cosas como siempre tienen que decirnos; de seguir como sea posible con ellos, sin enterrarlos definitivamente en el olvido, ahora que tantas cosas vienen a entorpecer nuestra vieja y cristiana costumbre, de cumpliendo una obra de misericordia, enterrar a los muertos.

PUNTO Y RAYA

LA FOGATA

DE una simple y objetiva constatación de los hechos, deducimos que, o mucho ha de torcerse la trayectoria de aquéllos para equivocarnos, o toda la traca barata que los "fans" del otoño trepidante han encendido con las chispas del discurso del vicepresidente del Gobierno, señor Fernández-Miranda, va a quedar en humo, cenizas y nada, a tono con el lema escatológico propio de estas vísperas de difuntos.

Lo único positivo que atribuimos a esa fogata artificial es la posibilidad de que, antes de extinguirse, tizne la cara de tales minivulcanos con el último estampido de su pólvora de virtudes. Porque, ¿de dónde, sino de su profundo subconsciente freudiano, deducen estos virtuosos del otoño crepitante, que la participación preconizada por don Torcuato Fernández-Miranda y ratificada después por el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, es la que ellos postulan, anhelan y, sobre todo, sueñan? Porque la única verdad que emerge del magna de cábalas, especulaciones, exégesis, dislocaciones, sarcasmos e ironías provocado por el discurso del 24 de octubre, es que el vicepresidente del Gobierno, al anunciar la buena nueva de la ofensiva institucional —término que por su belicoso retintín ha herido ciertos tímpanos seraficos—, no pronunció ni una sola vez las palabras asociaciones, tendencias, matices, ideas, pareceres, ni ninguna otra que pudiera recordar aquellas viejas historias depositadas en el desván de los trastos inservibles, como ha tenido la sinceridad de reconocer uno de los más fervorosos paladines del "asociacionismo". De ahí que ninguna cabeza medianamente estructurada se explique el "boom" de raras interpretaciones, de retorcidas logomquias, de tan esotéricas como innecesarias claves utilizadas para desentrañar un misterio inexistente; ya que, repetimos, lo que don Torcuato Fernández-Miranda dejó bien sentado es que la participación política ha de entenderse desde el encuadre institucional, no desde la óptica del demoliberalismo. Lo que proclamó con dialéctica clara y rotunda es precisamente todo lo contrario de lo que reivindicaban quienes se empeñan en querer estructurar la participación en los viejos y fracasados moldes democráticos. La apertura y la participación del pueblo en la acción política se plantea exclusivamente desde el ángulo institucional, no desde otros desenfocados del punto de mira real. Se va a nacionalizar el Poder, no a minifundirlo, porque el régimen no puede desembocar más que en la nacionalización del Poder, de ninguna manera en la atomización de ese mispo Poder a través de un artificioso asociacionismo político, porque es en el Estado donde está el Poder del pueblo, no en los grupos de presión.

Y cuando la tropa del "otoñismo", escaldada —y no es una adjetivación gratuita, pues un ilustre "asociacionista" abulense ha confesado su condición de gato escocido— y batida de frente, inició el obligado movimiento de repliegue, quedó más copada que el tercer Ejército egipcio al tropezar con la no menos concluyente oratoria del ministro de Trabajo, que en su discurso del 29 de octubre confirmó la doctrina del vicepresidente al subrayar que la participación es una palabra que hoy está en boca de todos y que todos usan y patrocinan, tal vez sin conciencia del compromiso que encierra y corriendo el riesgo de desgastarla sin provecho. Y es que, como proclamó don Licinio de la Fuente, el derecho de participación de todos los españoles en lo político es esencial, pero no lo es menos el de la participación en lo social y lo económico, ya que la nacionalización del Poder no es más que la proyección de la soberanía nacional en una sociedad vertebrada, y —como ha dicho en las páginas de "Arriba" el nuevo delegado nacional de la Juventud, Manuel Valentín-Gamazo, lo absurdo es pensar en un juego de partidos al estilo del siglo pasado como única fórmula de participación.

Comprendemos, pues, que sobre la "fumatta" de paja mojada encendida por los autumnales apóstoles barbados de la "contestación" empiece a flotar lo que uno de ellos ha llamado "smog del escepticismo", mientras que otro no menos significado ha admitido que las campañas asociacionistas lanzadas al viento tienden a enmudecer. Aunque antes de hacerlo definitivamente —añadimos nosotros— doblen con alre encapado en estas vísperas del noviembre funeral y macilento.

SIDONIO

Audiencia civil del Jefe del Estado

MADRID, 31. (PYRESA). — En la mañana de hoy, en el palacio de El Pardo, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

Comisión de los consejeros provinciales, Diputaciones y Ayuntamientos de Cáceres y Badajoz, presidida por don Valentín Gutiérrez Durán y don José Zurro Rodríguez, gobernadores civiles y jefes provinciales del Movimiento respectivamente; Ayuntamiento de Antequera, presidido por don Manuel Hernández Sánchez, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Málaga; Comisión gestora de las Hogueras de San Juan de Alicante, acompañada de don Benito Sáez González, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Alicante y de don Francisco García Romeu, alcalde de dicha ciudad; Comisión de la Asociación "Amigos de la Seu Vella de Lleida", acompañada de don José Aparicio Calvo-Rubio, gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Lérida y autoridades provinciales; Comité organizador del VI Congreso Inter-

nacional de Ingenieros, presidido por don Salvador Serrats Urquiza, presidente del Instituto de Ingenieros Civiles de España; Comisión del Comité Ejecutivo del I Congreso Mundial de Ergotología, presidida por el doctor don Emilio Gil del Río; Comité organizador del X Congreso Internacional de Neurología, en Barcelona, presidido por el doctor don Antonio Subirana Oller, cónsules generales de la India, Indonesia, Japón y Pakistán, presididos por don Jaime Sabaté, cónsul general de Tailandia en Barcelona, componentes del Comité organizador del III Concurso-Exposición de fotografías, películas y diapositivas, sobre el Extremo Oriente; Consejo de Administración del Banco de Albacete, presidido por don Santiago Guillén Moreno; Junta directiva de la Federación Regional Valenciana de Sociedades Musicales, presidida por don Antonio Andrés Juan y acompañada de don Alberto García Ortiz, director del secretariado de asistencias y promoción sindicales; don Oscar Agüero Corvelán; don José Sebastián de Erice, embajador de España; don Jaime Argüelles Ahumada, embajador de España; don que de Hernani; don Manuel Blanco Tobío, director general de Prensa; don Ángel González Álvarez, rector de la Universidad Complutense de Madrid; don Serafín Becerra Lago, procurador en Cortes; fray Fernando Arnáiz Barrón, procurador de la Certaja de Santa María de Porta Coeli, de Valencia; don Luis Sáez de Ibarra, vocal del Consejo de Economía Nacional; don Vicente Rodríguez Casado, presidente del Crédito Social Pesquero y don Mariano Calabuig Peregrina, administrador principal de Aduanas de Guipúzcoa-Irún.

TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR,	229913
REDACCION,	222595
ADMINISTRADOR,	229915
ADMINISTRACION,	222593
TALLERES,	229914

"No" sindical a una acción reparadora

- NOS ENCONTRAMOS ANTE UN PANORAMA AGOBIANTE DE DESEQUILIBRIO REGIONAL
- ES EL MOMENTO ADECUADO DE RECORDAR AL GOBIERNO SU COMPROMISO DE PROCEDER A LA INDUSTRIALIZACION DE LA PROVINCIA
- SE TRATA DE PERDIDAS NETAS DE CAPITAL, CUYA DIFICULTAD DE CUANTIFICACION ES MAS GRAVE QUE SI SE TRATARA DE SIMPLES PERDIDAS DE COSECHAS O DE FRUTOS

(Viene de la pág. primera)

ta, Albuñol y Guadahortuna, consistente especialmente en el envío de ropas y víveres.

La cifra de aportaciones, tanto de particulares como de entidades sindicales, como de la propia Organización Sindical, asciende a 1.690.810 pesetas, de las cuales, 985.810 corresponden a donativos en especie y el resto a aportación económica, de la que a su vez se invirtieron 446.311 pesetas en la adquisición de ropas y víveres. El resto de la cantidad recaudada será puesta a disposición de las autoridades provinciales.

Se informó igualmente que respecto de la totalidad de lo aportado a las zonas damnificadas, existe perfecto control sobre la distribución, pues fueron consignadas tanto a las autoridades locales de las poblaciones afectadas, como a los equipos destinados en las mismas por la Guardia civil y la Sección Femenina.

El Comité Ejecutivo acordó hacer llegar a los donantes el agradecimiento de la Organización Sindical por su pronta y generosa ayuda.

El Comité Ejecutivo conoció asimismo un informe conjunto de los distintos servicios técnicos de la Organización Sindical, C.O.S.A. y Direcciones provinciales de los Secretariados Especializados de Asuntos Económicos, Asuntos Sociales y Asistencia y Promoción sobre los daños ocasionados por la tormenta y su valoración en los distintos sectores.

Se hizo especial hincapié en la cuantía y significación de los que afectan al sector agrícola por incidir más directamente en la economía de la provincia.

El Comité Ejecutivo consideró las dificultades que entraña, dada la extensión de los daños, alcanzar una valoración exacta de las pérdidas, pero en cualquier caso, considera necesario resaltar que sea cual fuere el importe de las mismas, se trata de pérdidas netas de capital, cuya dificultad de cuantificación es indudablemente más grave que si se tratara de simples pérdidas de cosechas o de frutos, tanto en la agricultura como en el resto de las actividades afectadas.

RESUMEN DE DAÑOS

Obras Públicas, 525.000.000 de pesetas; Confederaciones Hidrográficas, 105.000.000; Vivienda, 55.000.000; Industria, 104.000.000; Comercio, 70.000.000; Agricultura, 3.127.000.000. — Total pesetas, 3.986.000.000.

El Comité Ejecutivo acordó manifestar su agradecimiento al Caudillo de España, al Príncipe y al Gobierno de la nación, en especial a los ministros de la Vivienda, Relaciones Sindicales y Agricultura, por la rapidez con que acudieron primero a aportar su calor humano a los afectados y después a adoptar en Consejo de ministros medidas generosas tendientes al restablecimiento de la situación existente con anterioridad a las inundaciones.

El Comité hizo suyo el ofrecimiento del Comité Ejecutivo Sindical de amparar la promoción de las medidas que tiendan a resolver los problemas planteados en la provincia por las recientes catástrofes. En este sentido se acuerda montar los servicios sindicales necesarios para asesorar a los damnificados colocándoles en las mejores condiciones de recibir puntual y eficazmente las ayudas previstas en las medidas acordadas por el Gobierno, así como facilitar el acceso a los créditos ofrecidos por diversas entidades bancarias y de ahorro.

En este sentido se cursarán instrucciones a las Hermandades de la provincia, expresando que desde este momento se hallan a disposición de los afectados los servicios técnicos de la C.O.S.A. y de los distintos Secretariados especializados.

DECLARACION SINDICAL

Adoptados estos acuerdos, el Comité Ejecutivo aprobó las siguientes declaraciones, que son testimonio de la verdadera necesidad y el auténtico sentimiento de cuantos insertan en la Organización Sindical como trabajadores, técnicos y empresarios directos afectados de esta situación.

Primera. — La coyuntura provocada por las inundaciones en la provincia, es ocasión que nos obliga, sin que se pre-

tenda dramatizar respecto a las condiciones del área donde se han producido los desastres, a poner de manifiesto que la simple reposición de la situación anterior a las inundaciones no resuelve en absoluto los graves problemas que, desde antiguo, tiene planteadas la provincia y de los que la actual catástrofe no es más que un fenómeno que los pone en evidencia, en una situación especialmente llamativa.

En efecto, las inundaciones han venido a agravar el estado de unas estructuras socio-económicas débiles y de subdesarrollo, cuya persistencia ha expuesto a uno de cada tres granadinos de su país natural de asentamiento; mantiene la renta "per cápita", de la provincia a un nivel de poco más de la mitad de la media nacional y ofrece una calidad de la vida a la población que en la provincia permanece, en total discordancia con el grado de desarrollo alcanzando por el resto del país.

Segunda. — Ante esta realidad, no debe caerse en la tentación de intentar resolver en estos momentos nuestra problemática por la simple vía de la reparación, que haga volver al estado anterior de las cosas; ello supondría el mantenimiento de una situación penosa, cuya gravedad se acrecentaría con la irremediable disminución de la renta familiar de los destrozados causados en la economía de esta zona, mantendrán durante un dilatado período de tiempo.

Tercera. — Por consiguiente, no hay otra alternativa que la de plantear la necesidad de una acción integral de reforma de las estructuras económicas de la zona, en especial a nivel de nuestra propia provincia y de la provincia hermana de Almería, que padece idéntico problema que nosotros y ello por diversos motivos:

a) Porque la riqueza de las comarcas afectadas particularmente por lo que al litoral se refiere, demanda su rehabilitación y mejor aprovechamiento, eliminando los defectos estructurales que, en gran parte, fueron la causa de la gravedad de los hechos ocurridos.

Tal es el caso de las defensas de las ramblas, que carecerán de sentido si previamente no se produce una corrección de las cuencas mediante la oportuna repoblación forestal.

b) Porque el acometer acciones insuficientes o parciales, por lo que se refiere a la protección integral de la agricultura afectada, la mantendría en análogas condiciones ante un peligro latente que, de volverse a producir provocaría igual o mayor depauperación que la que ahora se padece.

c) Porque existen soluciones técnicas suficientemente estudiadas, que deben acometerse al mismo tiempo o antes que las tareas de reparación. De otra forma se producirían dispendios económicos que el país no puede permitirse y se agravaría una emigración indiscriminada, auténtica sangría humana, que habrá que evitar a toda costa.

d) Porque nos encontramos ante un panorama agobiante de desequilibrio regional que demanda soluciones de la magnitud e importancia suficientes, para reducirlo en lo posible, antes de que la distancia entre los niveles de vida de nuestra región y el resto de España convierta este fenómeno estructural en algo irreversible.

Son ya muchas las voces autorizadas a las que reiteradamente se ha unido la de este Consejo Sindical provincial que aconsejan no demorar por más tiempo la acción conducente a paliar y reducir las diferencias que se producen entre las regiones del SE. andaluz y el resto del país y entendemos que lo ocurrido ahora debe servir de aldabonazo, no ya a la conciencia pública y de los que gobiernan, que este Consejo cree debidamente sintonizados y dispuestos; sino a la acción y al buen actuar político que aconseja aprovechar esta oportunidad para atacar nuestros males en su raíz.

Cuarta. — Entendemos que éste es el momento adecuado, no sólo para enfrentarnos con una radical reforma de estructura agrícola, tanto en lo físico como en lo jurídico, de tal forma que las virtualidades de nuestra geografía regional sean aprovechadas en la integridad de sus vocaciones naturales, sino también para recordar el compromiso del Estado de proceder a la industrialización de la provincia, como solución alternativa de reforma de las estructu-

ras de riqueza provincial. Vistos los resultados obtenidos hasta la fecha en esta línea de actuación, conviene volver a hacer presentes los sucesivos acuerdos de este Comité Ejecutivo, promoviendo iniciativas con este fin como, por ejemplo, la necesidad de constituir a nivel regional una sociedad de Promoción y Desarrollo Industrial de Andalucía Oriental, que sea capaz de superar la pobreza de las iniciativas que concurren a los concursos del polo de desarrollo; la necesidad de que el Instituto Nacional de Industria comparezca en la región como motor del desarrollo industrial y, por último, la moción presentada en su día al V Congreso Sindical, pidiendo que se emprendiera una acción integral de desarrollo regional en Andalucía Oriental.

Creemos que es superior, en las actuales circunstancias, el costo social de la emigración que las dificultades que para los distintos sectores industriales pudiera representar la ubicación de sus plantas en esta región, tradicional reserva de la mano de obra nacional.

El análisis de las conclusiones de los últimos Consejos - Económico - Sociales - Sindicales a sus diversos niveles, ofrece sin duda un repertorio de soluciones de fondo que es posible necesiten una revisión, pero que, en definitiva es todavía mucho más urgente hacer realidad.

A este respecto, la Organización Sindical se compromete a urgir las tareas del Consejo Económico Sindical Provincial para ofrecer a la Administración la revisión de estas soluciones, lo más rápidamente posible.

Quinta. — Tenemos una idea cierta de que la Administración tiene trazados y aprobados sus programas de realización e inversión para un largo perio-

España apoya la libertad religiosa

(Viene de la pág. primera)

ya una declaración de las Naciones Unidas sobre la eliminación de todas las formas de intolerancia religiosa.

"El hecho mismo de que se trate de una declaración — dijo el delegado español — facilita nuestro trabajo, puesto que para lograr el fin que se propone ha de cifrarse sobriamente a aquellos derechos esenciales que, por tener su asiento en la conciencia universal, puedan lograr una amplia aceptación en el ámbito internacional".

"Sobre esos derechos — esenciales — agregó Marcelino Cabañas — parece haber coincidencia en admitir lo fundamental: que el derecho a la libertad religiosa se funda en la dignidad misma de la persona humana y que esta libertad consiste en que todos los hombres deben estar inmunes de coacción, de tal manera que no se obligue a nadie a obrar contra su conciencia ni que se le impida que actúe conforme a ella en privado y en público, sólo o asociado con otros, es decir en grupos".

UN CICLO COMPLETO

El delegado español dijo también que, si la declaración es posible, "también es oportuna y vale hacer el esfuerzo en este año conmemorativo". Porque la efectividad de los derechos del hombre reclama llevar a cabo un ciclo que comprende: primero, que los derechos estén declarados de modo concreto y formulados jurídicamente; segundo, que se estimule su cumplimiento por parte de los ciudadanos y su respeto por los grupos y por los Estados; y tercero, que esté jurídicamente garantizados para asegurar su cumplimiento si fuera desconocidos.

Marcelino Cabañas subrayó que si no se da cumplimiento a la primera fase del ciclo, es decir a la declaración concreta de los derechos, será difícil que se dé también cumplimiento a los mismos, y que en el caso concreto de la intolerancia religiosa, al suponer un desconocimiento de la dignidad del hombre, debe ser prevenida y combatida mediante la observancia rigurosa de los derechos de la persona.

"La tolerancia — puntualizó el delegado español — no es más que al escrupuloso respeto a la dignidad de la persona y no exige ni supone abdicación de las creencias propias, sino abstención de todo su comportamiento coactivo respecto de los demás, para que ellos puedan, a su vez, mantenerse en sus convicciones y actuar en la dimensión que su propia libertad les autorice".

Marcelino Cabañas finalizó su intervención señalando que la delegación española "apoyará toda declaración que se inspire en los principios expresados que están no sólo incorporados a la legislación española, sino tutela-

EN EL ESPEJO DEL MAS ALLA

(Viene de la pág. primera)

esperar una recompensa en el más allá; son absolutamente desinteresados". Elude aquella esencia, lo que da presencia y sustancia a toda idea sea o no religiosa; la esperanza, la espera con fe, la tensión entre la duda y la creencia; toda una fuente de buena vitalidad. Muy magistralmente y en verso lo expresó la mística doctora de Avila, Teresa de Jesús, cuando ya sentía el gozo de su fecunda santidad:

Sólo con la confianza vivo de que he de morir; porque muriendo, el vivir me asegura mi esperanza.

Y es esa tensión permanente de la fe la que da un sentido al vivir, no al morir.

Eso que estás esperando día y noche y nunca viene; eso que siempre te falta mientras vives, es la muerte.

Y de esa espera se derivan para la vida normas que van de moral: Cuidate particularmente de la muerte porque por este medio no tendrás ningún pensamiento bajo ni servil. Heroicas: Una muerte honrosa puede glorificar una vida innoble. Sociales: La muerte sirve para hacernos pensar, no en ella misma, sino en lo que nos rodea. Estéticas: Si no existiera la muerte, casi no habría poesía en la vida. Quizá por esto pudo escribir su hermosa trova el comendador Escrivá:

Ven, muerte, tan escondida que no te sienta venir, porque el placer de morir no me vuelva a dar la vida...

Al pensar que, por salvar la vida, no se ha de perder la razón de vivir. Muchas son las ocasiones en que el verdadero heroísmo está en saber soportar esa vida, aunque sólo es la muerte la que transforma en destino.

Pues la verdad es que la vida humana no se comprende si no se mira, como un espejo, para atrás, como vemos nuestra propia imagen, pero irremediablemente, aunque cada momento de vida es un momento hacia la muerte; vivir es ir hacia adelante... Muerte, lección de vida.

MACIA SERRANO

(PYRESA.)

Walter Scheel, en Moscú

MOSCU, 31. (EFE). — El vicecanciller federal de la República Federal de Alemania y ministro de Asuntos Exteriores, Walter Scheel, ha llegado hoy a Moscú en visita oficial por invitación del Gobierno soviético.

En el aeropuerto le dio la bienvenida el ministro de Asuntos Exteriores de la URSS, Andrei Gromiko.

- EL DELEGADO ESPAÑOL PIDIO EN LAS NACIONES UNIDAS QUE SE PROCLAME UNA DECLARACIÓN DEL ORGANISMO EN ESTE SENTIDO
- EN LA CONFERENCIA DE SEGURIDAD EUROPEA, EL COMISARIO DE ESPAÑA HIZO DOS PROPUESTAS SOBRE COOPERACION EN MATERIA DE TURISMO

dos jurídicamente y con posibilidad de ser actuados ante los Tribunales de Justicia si fueran ignorados o violados".

DOS PROPUESTAS ESPAÑOLAS EN LA CONFERENCIA DE SEGURIDAD EUROPEA

GINEBRA, 31. (EFE). — España ha tenido una vez más una brillante intervención en el seno de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea a través del comisario de Relaciones Turísticas Internacionales, señor Segarra, quien ha presentado dos propuestas sobre cooperación en materia de turismo en una de las subcomisiones de la C. S. C. E.

Una de las propuestas está orientada al favorecimiento de los contactos humanos y se fundamenta en la creación de rutas turísticas multinacionales, cuyo estudio sería coordinado en una acción conjunta de todos los países afectados. A este fin propugnó el señor Segarra la expedición de un documento normalizado que permita desplazamientos a cualquier punto de Europa con fines turísticos dándosele aplicación prioritaria durante la llamada "baja temporada".

La otra propuesta, de orden técnico, prevé el intercambio de datos de documentación, estadísticas, técnicos, alumnos y becarios turísticos; esfuerzos para la homologación en materia de clasificación hotelera; organización de coloquios sobre planificación y desarrollo de la industria hotelera y estudios multinacionales sobre zonas turísticas degradadas con vistas a su recuperación.

En su intervención, el señor Segarra, aludió a la invitación del Gobierno español a una mesa redonda que sobre problemas de zonas turísticas degradadas se celebrará en Madrid el próximo 10 de diciembre, así como al simposio sobre la misma materia previsto en fecha posterior y en el que participarán profesionales del turismo, sociólogos, urbanistas, ecólogos, economistas, etcétera.

Por último, el delegado español se refirió al proyecto de compilación legislativa en materia de turismo mostrando lo ya realizado por España en el ámbito iberoamericano a través de

la colección de "textos legislativos turísticos". Finalmente, se refirió a la tarea en marcha en España para la homologación en materia de clasificación hotelera, tema sobre el que ya se ha presentado un proyecto completo en la reciente Asamblea de Caracas. Todos estos puntos llamaron poderosamente la atención de la conferencia.

Por otra parte, el delegado español, señor Rupérez, planteó ante la misma subcomisión una propuesta sobre contactos humanos destacando el papel de las corrientes turísticas y la importancia de las medidas específicas sugeridas por España.

PROPUESTA ESPAÑOLA SOBRE EMIGRACION

GINEBRA, 31. (EFE). — En la subcomisión competente de la Conferencia para Seguridad y Cooperación en Europa, el director de Emigración del ministerio español de Asuntos Exteriores, don José Cienfuegos, que estaba acompañado de don Héctor Maraball del ministerio de Trabajo y el señor Martínez Cachero del Instituto Español de Emigración, presentaron una propuesta española sobre los aspectos económicos y sociales de la mano de obra migratoria.

Según la propuesta española, la Subcomisión deberá estudiar, en particular, las medidas que tiendan a promover o facilitar la igualdad de trato de los trabajadores emigrantes con los trabajadores nacionales; la superación de obstáculos a la reagrupación familiar; las soluciones apropiadas a las necesidades de alojamiento, la obtención del permiso de residencia, la educación de los hijos y la promoción cultural del trabajador emigrado tanto en función del mantenimiento de los lazos culturales con el país de origen como para su adaptación al país receptor; la cooperación en la formación profesional del trabajador emigrante tanto en el país de origen como en el de trabajo; y el pleno acceso a las prestaciones de la Seguridad Social incluido el Seguro de Desempleo.

Las delegaciones de Yugoslavia, Turquía, Grecia y Suecia, mostraron especial interés por la propuesta española.

UNIVERSIDAD, AL DIA

CONTINUO EL COLOQUIO SOBRE JARDINES HISTORICOS

INTERVINIERON DOS ESPAÑOLES,
UN INDIO Y UN PORTUGUES

En la jornada de ayer en el Coloquio sobre Jardines Islámicos intervinieron los españoles don Fernando Chueca Goitia y don Rafael Manzano Martos. El indio Prashakar Bhagwat y el portugués Hilidio Alvas Araujo.

Don Fernando Chueca Goitia estudió los jardines de influencia musulmana, pero lo que nosotros consideramos su más importante aportación fue el haber hecho un estudio de la evolución del jardín desde lo oriental hasta lo occidental. Después dio una serie de datos encontrados en los jardines almohades sevillanos, a partir de los cuales se iban valorando los diferentes niveles del jardín. Trató también el tema del jardín en cuanto significa una variación de la naturaleza, al servicio de una utilidad, con lo que enlaza con la arquitectura. Así, pues, distinguió jardines naturalistas y jardines de pretensión más o menos arquitectónica. Lo más importante tal vez de lo dicho por el señor Chueca sea esta relación jardín-arquitectura.

Don Rafael Manzano dio unos datos concretos que ha podido encontrar en las excavaciones de los jardines sevillanos. Naturalmente, estos descubrimientos tendrán que relacionarse con lo que se encuentre en Medina Asahara.

EL JARDIN INDIO

El señor Bhagwat, de la India, nos

dio una visión muy clara, rica e interesante del jardín en su país, antes de la cultura musulmana, y después de la cultura musulmana. Aportó datos muy buenos, como el de cascadas iluminadas por detrás, por luces de aceite. Resaltó la importancia del espacio en la arquitectura monumental de la India.

No queremos olvidar la intervención del señor Sánchez Mesa durante el coloquio promovido tras la conferencia del señor Chueca Goitia, en la que dijo que sería muy interesante que en Granada se hiciesen excavaciones en serie, porque tiene mucho interés relacionar los jardines, por ejemplo del Patio de los Leones, con el mirador de Lindaraja y en toda esa zona, incluso el Patio de los Arrayanes, con los jardines bajos, ya que hay mucha relación entre lo de Sevilla con lo de Granada.

El representante de Portugal vino a decir que lo musulmán en Portugal tiene poca trascendencia y que está muy poco estudiado.

Hoy seguirá la lectura de nuevas ponencias, por la tarde, ya que por la mañana la dedicarán los congresistas a visitar cármenes granadinos.

JOAQUIN MEJIA

EL PROFESOR STRINGAM, EN VISITA DE TRABAJO EN LA ESTACION EXPERIMENTAL DEL ZAIDIN

Intercambiará puntos de vista sobre las
más avanzadas líneas de investigación

Durante el día de ayer visitó la Estación Experimental del Zaidin el profesor Stringam, destacada personalidad en el campo de la Fisiología Animal, intercambiando puntos de vista con sus colegas españoles. El profesor Stringam posee el grado de M. Sc. por la Universidad de Alberta (Canadá) y el de Ph. D. por la Universidad de Minnesota (USA); es especialista en Genética y Economía de la Fisiología de la reproducción en Fisiología Animal; catedrático-jefe del departamento de Fisiología Animal de la Universidad de Manitoba (Canadá), desde 1954. Es presidente del Agricultural Institute of Canada y Manitoba Institute of Agrolgy, y miembro de las siguientes sociedades: «Canadian Society of Ani-

mal Science», «Canadian Society of Genetics», «Canadian Society of Zoology», «American Society of Animal Science» y «American Genetics Association».

El doctor Boza López, jefe de la Sección de Fisiología Animal de la Estación Experimental del Zaidin (CSIC) y sus colaboradores han mantenido interesantes coloquios con el profesor Stringam sobre temas de su especialidad.

Estas reuniones tienen por objeto el intercambio de puntos de vista sobre las más avanzadas líneas de investigación que se realizan a escala mundial, y corresponder a visitas que los investigadores de la Estación Experimental del Zaidin han realizado a países extranjeros.

FUNERAL EN ZARAGOZA POR

DON ANGEL GUTIERREZ

GONZALEZ

ZARAGOZA, 31. (PYRESA). — A mediodía de hoy se ha celebrado, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen, una misa funeral por el alma del coronel de Infantería don Angel Gutiérrez González, padre del vicesecretario general del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio, cuyos restos mortales recibieron ayer tarde sepultura en el panteón familiar del cementerio de esta ciudad.

Acompañaban en el duelo al vicesecretario general su hermano don Angel; el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Zaragoza, don Federico Trillo Figueroa; los delegados nacionales de Provincias, señor Aparicio Arce, y de Acción Política y Participación, señor Serrano Montalvo; alcalde de la ciudad, presidente de la Diputación, subjefe provincial del Movimiento y otras personalidades.

Terminado el funeral, el numeroso público asistente reiteró a los señores Gutiérrez Rubio los sentimientos de su condolencia.

CONVOCADOS LOS PREMIOS NACIONALES de LITERATURA

Han sido convocados los premios nacionales de Literatura, por orden de 3 de octubre de 1973.

Los premios a que se refiere la citada orden se destinarán a galardonar las obras siguientes:

El «Francisco Franco», a una obra doctrinal sobre temas políticos, sociales o económicos.

El «Miguel de Unamuno», a un libro de ensayo de carácter cultural o literario.

El «José Antonio Primo de Rivera», a un libro de poesía.

El «Miguel de Cervantes», a una novela o libro de cuentos o narraciones breves para lectores adultos.

El «Emilia Pardo Bazán», a un conjunto de críticas literarias que hayan aparecido, bien bajo forma de libro, bien en revistas o en la prensa diaria española.

La cuantía de cada uno de los premios nacionales de Literatura a que se refiere el artículo segundo será de 200.000 pesetas, dotándose todos ellos por la Dirección General de Cultura Popular.

EXAMEN DE LICENCIATURA EN LA FACULTAD DE FARMACIA

Se convoca a los señores matriculados, para el día 9 (viernes), del presente mes de noviembre, a las 13 horas, en el salón de Grados de la Facultad de Farmacia.

CITACION

Por la presente se comunica a don Ricardo Navarro García, natural de Arucas (Las Palmas) y residente en Granada (domicilio desconocido), se persone a la mayor brevedad, en la Secretaría de la Facultad de Medicina, con el fin de comunicarle un asunto de su mayor interés.

EL ARBOL NO SOLO es amigo del hombre, sino su protector y bienhechor.

CEMENTOS ALBA, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO A CUENTA

El Consejo de Administración, haciendo uso de las facultades al mismo conferidas, ha acordado distribuir a las acciones 1 al 31.250 de 5.000 pesetas nominales y 1 al 504.887, Serie B, de 1.000 pesetas nominales, un dividendo a cuenta del Ejercicio en curso del 5% de su valor nominal, importando 250 pesetas por acción de 5.000 pesetas nominales, y 50 pesetas por acción de 1.000 pesetas nominales.

Las acciones números 504.888 al 584.472, Serie B, de 1.000 pesetas nominales representadas en resguardos provisionales, les corresponde percibir, atendidas la fecha y condiciones de su emisión, el 50% de la cantidad señalada para las de 1.000 pesetas, o sea, 25 pesetas por acción.

El pago del dividendo se verificará a partir del día 5 del próximo mes de noviembre en las oficinas de la Sociedad, calle O'Donnell, núm. 10, planta segunda, Madrid, contra la entrega de los cupones núm. 53 y de los resguardos provisionales en poder de los señores accionistas para estampillar la percepción del dividendo.

Podrá tramitarse el cobro de dicho dividendo a través de las Oficinas Centrales de las siguientes entidades bancarias:

BANCO CENTRAL
BANCO HISPANO AMERICANO
BANCO DE BILBAO
BANCO POPULAR ESPAÑOL
BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA
BANCO GENERAL DEL COMERCIO Y LA INDUSTRIA
BANCO OCCIDENTAL
BANCA MAS SARDÀ (BARCELONA)

Madrid, 29 de octubre de 1973.—Consejero Secretario General.—A. González Ruiz.

CEMENTOS ALBA, S. A.

ENTREGA POLIZAS DE BOLSA

Se pone en conocimiento de los Sres. Accionistas de esta Sociedad titulares de acciones de la Serie B, números 298.411 al 343.876, y 437.902 al 504.887, ambos inclusive, que pueden retirar de las Oficinas de la Sociedad —calle O'Donnell, núm. 10, planta segunda—, las pólizas de Bolsa correspondientes a las acciones de que son poseedores, mediante la presentación y entrega de los oportunos resguardos provisionales.

Madrid, veintinueve de octubre de 1973.

CEMENTOS ALBA, S. A.
Consejero Secretario General,
A. González Ruiz.

ECONOMIA Y FINANZAS

MAYOR EQUILIBRIO

MADRID, 31. (PYRESA). — Continúa la buena predisposición de la demanda en el mercado de valores, en la segunda sesión de la semana. Se nota mayor equilibrio que en la precedente entre las partidas ofrecidas y la demanda, pero al cierre continuaba la tendencia compradora y parece que no afectará al mercado la jornada festiva del jueves.

Los Bancos han tenido la demanda más fuerte y decidida de la sesión, presentando mayoría de alzas en el tablero, oscilando entre 10 y 3 enteros por encima de sus precedentes. Hay también numerosas posiciones de dinero tanto en los comerciales como en los industriales, destacando Noroeste, Popular, Urquijo, Bankinter, Bilbao, Fomento, C. I. de León, entre otros.

El grupo de eléctricas presenta unos cambios ponderados sin notables diferencias con los precedentes ofreciendo en conjunto un aspecto firme; destacan los 4,50 enteros que gana la Unión y los 4 que se deja Sevillana.

El resto del mercado presenta también mayoría de signos positivos; al cierre un cierto cansancio en la demanda en algunos sectores. En con-

junto el mercado está firme y no hay signos que hagan esperar un cambio brusco en su tendencia.

Reunión preparatoria del Consejo de ministros

MADRID, 31. (PYRESA). — Bajo la presidencia del almirante don Luis Carrero Blanco, el Gobierno ha celebrado hoy la reunión preparatoria del Consejo de ministros que tendrá lugar el próximo viernes. Asistieron a la reunión de hoy todos los ministros, excepto el de la Gobernación, que se encuentra enfermo, y el de Obras Públicas, de viaje oficial en Turquía.

CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.

¿SE IMAGINA UN MUNDO SIN IMAGEN?

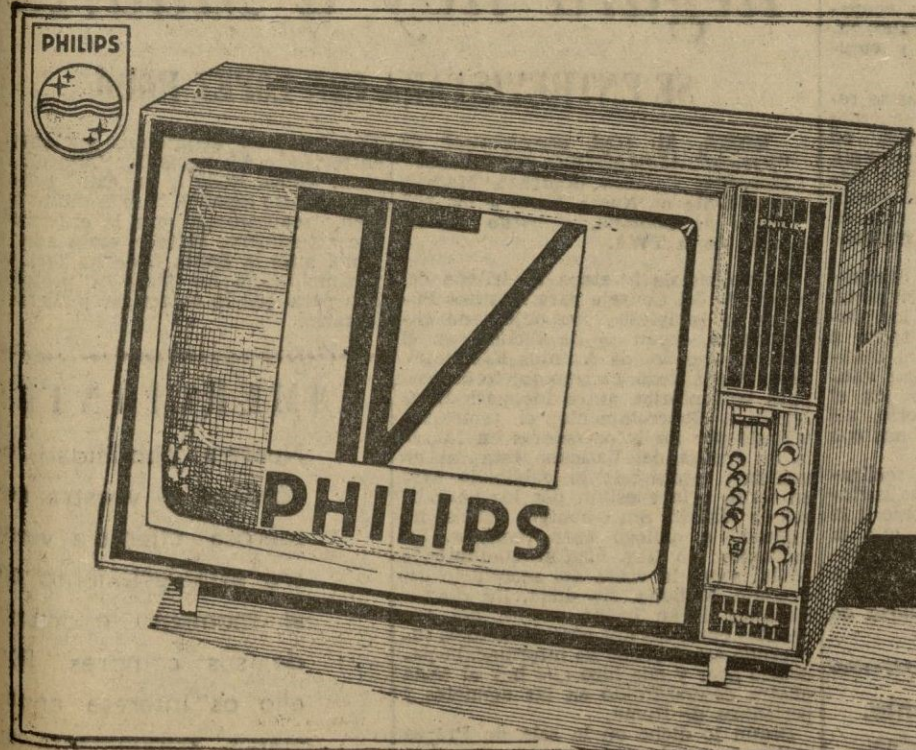
LA IMAGEN
DEL MUNDO ES **PHILIPS**

Nada puede definir tanto la IMAGEN Y EL SONIDO en el mundo como PHILIPS...

Distribuidor para Granada y Provincia:

MOLINERO

PL. MARIANA (Edificio Cervantes) GRAN VIA, 24-SANTA ESCOLASTICA, 7



EL I.R.A. VUELVE A LAS ANDADAS

- DIERON EN LA CARCEL DE DUBLIN UNO DE SUS MAS AUDACES GOLPES DE MANO
- EN UN HELICOPTERO LIBERARON A TRES PRESOS DE LA ORGANIZACION MIENTRAS LOS RECLUSOS DISFRUTABAN SU HORA DE RECREO EN EL PATIO

LONDRES, 31. — (Del corresponsal de "Pyresa", ANTONIO PARRA). — El Ejército republicano irlandés ha vuelto a la carga y ha sorprendido al mundo con lo que muy bien podría ser uno de los más audaces golpes de mano que se conocen. Una partida de "provos" armados liberaron esta tarde al jefe de las provisionales, Seamus Twomey, y otros dos miembros de la organización más, que cumplían condena en la prisión Mountjoy de Dublin. El rescate — y aquí viene lo más sorprendente — se realizó por medio de un helicóptero. Hasta la hora de transmitir no se ha logrado aún dar caza a los fugitivos, a pesar de que todos los accesos a Dublin han sido bloqueados por la Policía y el Ejército de la República.

La operación comenzó a prepararse hace dos días, cuando un americano, que decía llamarse Leonard, fue al aeropuerto de Dublin a alquilar un helicóptero. Lo quería para hacer un viaje de placer a un condado situado a unas 60 millas de Dublin, llamado Laois.

EL GOLPE

Este mediodía el hombre montó en el helicóptero y al cabo de un cuarto de hora más o menos tomaba tierra sobre un plácido descampado en los alrededores de la aldea de Strad Valley. Sin embargo, cuál no sería su sorpresa, al descender del aparato, y ver cómo lo encañonaban varios hombres armados.

Bajar el uno y subir los otros fue cosa de segundos. Una hora más tarde, sobre las 15.45, el comando del I.R.A., a bordo del "Alquette" estaba de vuelta en Dublin, volando en circunferencia por encima de la cárcel antedicha. Era la hora del recreo y todos los reclusos deambulaban por el patio de la prisión.

Tanto los presos como los guardianes se quedaron atónitos, al contemplar cómo el helicóptero, después de hacer varios pases raseros sobre el edificio, tomaba tierra en el centro del patio. En la confusión de los primeros momentos los intrépidos libertadores sacaron sus pistolas automáticas e hicieron ver a los guardianes que aquello iba en serio, que no se trataba de una visión y que era mejor que se estuviesen quietecitos, por lo que pudiera ocurrir. Los presos Twomey, O'Hara y Mallon saltaron a bordo del helicóptero y el aparato volvió a despegar tranquilamente con su cargamento de presos libertados dentro. Golpe, "timing" y coordinación perfecta.

Con esto, el IRA parece haberse tomado la revancha por el descalabro sufrido en enero del presente año, cuando otro comando de los provisionales intentó liberar a Sean Mac Stiofain, que convalecía en el hospital "Mother Dei", muy quebrantado a causa de su huelga de hambre.

Con ello, también el IRA se resaca de las críticas y de los comentarios que circulan por la Prensa británica aireando que el Ejército republicano irlandés, falto de líderes y lleno de querellas intestinas, está extinguido o prácticamente a punto de caer. Acaso los que así dicen tal vez se equivocan. Al menos hoy se ha demostrado todo lo contrario. El hecho es considerable y ha tenido al-

Fernández de la Mora, en Turquía

GIRO UNA VISITA TURISTICA POR ESTAMBUL Y EL BOSFORO

ESTAMBUL, 31. — (Por EDUARDO SANMARTIN, enviado especial de la agencia "Efe"). — El ministro español de Obras Públicas, Gonzalo Fernández de la Mora, realizó hoy una visita turística a los lugares más notables de Estambul en compañía de los demás dignatarios extranjeros invitados por el Gobierno turco a los actos conmemorativos del cincuentenario de la fundación de la república.

Los invitados visitaron en primer lugar la mezquita de Ahmet más conocida como la mezquita Azul, obra cumbre del arte religioso otomano y se trasladaron más tarde a la antigua catedral de Santa Sofía, hoy convertida en museo del más puro arte bizantino, después de haber sido mezquita durante siglos.

El ministro español y las demás Delegaciones extranjeras fueron obsequiados más tarde en el palacio de Topkapí, antigua residencia de los sultanes otomanes con un concierto interpretado por la banda militar "Mehter", cuyos atuendos y canciones guerreras datan de los siglos XV y XVI.

Posteriormente, las Misiones extranjeras embarcaron en el muelle de Dolmabahçe a bordo del yate "Savarna", donde fueron agasajados con un al-

Gabinete de Mr. Cosgrave deliberando durante más de una hora acerca de cuáles pueden ser las medidas a tomar. Quizás, esto constituya el preludio de una campaña terrorista en Irlanda del Norte. El IRA lucha a ráfagas.

LOS AUSTRALIANOS ELEGIRAN POR VOTACION SU HIMNO NACIONAL

LONDRES, 31. (PYRESA). — El Gobierno australiano, según noticias que llegan a esta ciudad, va a celebrar en breve plazo un curioso referéndum, que quizás no tenga precedentes en la historia de las naciones. Los australianos votarán en este plebiscito para elegir el himno nacional de su gusto, que será implantado con posterioridad.

"MAS VALE tarde que nunca es la idea que todos debemos inculcar en los adultos que creen que ya no están en edad de aprender a leer y escribir."

Jobert comentó en el Consejo de ministros la visita de los Príncipes de España a Francia

El Gobierno de París la considera del más alto interés para las relaciones franco-españolas

PARIS, 31 (PYRESA). — En el curso del Consejo de ministros celebrado hoy bajo la presidencia del presidente Pompidou, el titular de Asuntos Exteriores ha comentado la reciente visita oficial de los Príncipes de España.

Esta visita, ha dicho el señor Jobert, estaba emplazada bajo el signo europeo y el Gobierno francés la considera como un factor del más alto interés para el futuro de las relaciones franco-españolas.

PROXIMA VISITA DE PROCURADORES ESPAÑOLES A PARIS

PARIS, 31 (PYRESA). — Los nueve procuradores en Cortes que participarán en las reuniones interparlamentarias franco-españolas, que se celebrarán los próximos días cinco y seis de noviembre, participarán, junto con diputados franceses, en unas Comisiones de estudio que se ocuparán de asuntos sociales, culturales, jurídicos, económicos, políticos y europeos.

Los temas fundamentales de estas reuniones serán los siguientes: acuerdos jurídicos, trabajadores españoles en Francia, participación en las empresas, actividades culturales, la pequeña y mediana empresa, inversiones en ambos países, energías, transportes y enlaces, turismo, cuestiones europeas y regionalización.

Las reuniones de trabajo se celebrarán en la sede de la Asamblea Nacional Francesa donde, el primer día, los procuradores españoles serán invitados a una recepción que les ofrecerá el presidente de la Asamblea, señor Edgar Faure. El día seis, serán recibidos por el ministro de Trabajo, señor Gorse, así como por el ministro de Relaciones con el Parlamento, señor Comiti.

Los días siete, ocho y nueve, realizarán diversas visitas a centros industriales de Belfort y Colmar. Así como a la central nuclear de Fessenheim y a la ciudad de Estrasburgo, donde serán invitados de honor del Municipio y de la Prefectura. La estancia en Francia terminará con una visita a la ciudad de Reims y a su industria.

PEATON: Todas las horas son buenas para ser prudente. Camine siempre atento; el peligro no avisa.

SPIRO AGNEW QUIERE DIVERTIRSE

NUEVA YORK, 31. (PYRESA). — El vicepresidente de los Estados Unidos, Spiro T. Agnew, llegó a Chicago para «descansar y divertirse», según sus propias palabras. En el hotel donde había reservado habitaciones fue recibido por el popular cantante y actor Frank Sinatra, que ha reservado sus habitaciones en el piso superior, junto a las de Agnew. Algunas fuentes de la ciudad informaron de que Agnew y Sinatra se interesan por la concesión de la Liga mundial de fútbol americano, que se celebrará en Chicago.

NUEVO GOBIERNO SUECO

El canciller Andersson dará un giro a la política exterior

ESTOCOLMO, 31. (PYRESA). — Esta tarde ha sido dada a conocer la lista ministerial del nuevo Gobierno de Suecia. La principal novedad del Gabinete hoy presentado ha sido la sustitución del ministro de Asuntos Exteriores, Krister Wickman, por el de Defensa, Sven Andersson, quien a partir de ahora intentará dar un giro a la política exterior sueca para hacerla más compatible con la línea político-interna socialdemócrata.

La cartera de Defensa, ostentada por Andersson, pasa a manos del anterior ministro de Asuntos Internos, Eric Holmquist. Este a su vez es sustituido por dos nuevos ministros: Asuntos Internos se bifurca en dos nuevos ministerios, el primero de los cuales se dedica a la Vivienda —Ingvar Carlsson— y el segundo al Mercado Laboral —Ingemund Bengtsson. Carlsson era anterior ministro de Educación, siendo reemplazado por el socialdemócrata Bertil Sachisson, y Bengtsson era ministro de Agricultura. Para la cartera de Agricultura Palme ha pensado en Svante Lundqvist, anterior ministro de Asuntos Cíviles. Por lo demás, para Cíviles se nombra al casi desconocido Hans Gustafson y dos mujeres entran a formar parte del Gobierno en calidad de ministro sin cartera.

TRES DESTRUCTORES NORTEAMERICANOS PARA ESPAÑA

LAS UNIDADES SON DE LAS MEJORES QUE LA MARINA DE LOS ESTADOS UNIDOS PUEDE OFRECER

WASHINGTON, 31 (EFE). — Estados Unidos completó hoy su programa de transferencia de buques de guerra a la Armada española con la entrega de tres destructores recibidos en nombre de su país por el embajador de España, Angel Sagaz.

En una ceremonia oficial celebrada en la base de Norfolk (Virginia), Sagaz recibió los destructores "Chare" y "Leary", mientras que en Miami, el cónsul general de España, Vicente Ramirez, firmó el recibo de transferencia del destructor "Noa".

Los tres buques, que serán bautizados con los nombres de "Méndez Núñez", "Lángara" y "Blas de Lezo", son del tipo "Gearing", de 3.000 toneladas y cañones lanzadores de torpedos antisubmarinos.

El embajador Sagaz dijo en unas breves palabras que la transferencia de estas unidades navales era una prueba de la comprensión y la generosidad de ambas partes, que estaban haciendo honor a los acuerdos de amistad y cooperación.

"Sabemos que las unidades que recibimos hoy son de las mejores que la Marina de los Estados Unidos puede ofrecer", añadió Sagaz, que dio "m-

bién las gracias por el apoyo dado por las tripulaciones norteamericanas de los barcos respectivos a las dotaciones españolas que se hicieron cargo de los destructores donde ya ondea la bandera española.

EL SECRETO DEL "MAINE"

WASHINGTON, 31 (EFE). — El buque de guerra norteamericano "Maine" fue volado por los propios marineros de su tripulación en el puerto de La Habana, en 1898, reveló un excombatiente de la guerra hispano-norteamericana.

Según la revista norteamericana "Pavade", el excombatiente Joseph Favre, de cien años de edad, reveló en Nueva Orleans que el acorazado se hundió por que unos marineros estaban fumando debajo del puente y una de las colillas produjo la explosión de la Santabárbara.

El semanario norteamericano pone como ejemplo esta revelación del excombatiente como una prueba de cómo se puede "alterar la historia".

Añade que el hundimiento del "Maine", que fue atribuido a los españoles, fue la causa aprovechada por Estados Unidos para declarar la guerra a España en 1898.

División y antagonismo entre los comunistas españoles

"LA PASIONARIA" AMENAZA CON NO ASISTIR A LA REUNION DEL KREMLIN SI VA TAMBIEN LISTER

MOSCU, 31. (EFE). — La división y antagonismo que reina en el seno del partido comunista español se ha puesto una vez más de manifiesto con motivo del llamado congreso mundial de las fuerzas amantes de la paz que se celebra en esta capital.

La Delegación que preside Dolores Ibarruri "La Pasionaria", compuesta por 36 miembros, ha amenazado con no asistir a la reunión a puerta cerrada prevista para hoy en el Kremlin, si no se procede a la expulsión del congreso de otro grupo de comunistas que encabeza Enrique Lister, quien fue separado del partido con motivo de un congreso celebrado en París en 1970 en el que apoyó la postura de la URSS en la invasión de Checoslovaquia en 1968.

Desde aquel momento, ambas facciones fueron distanciándose en sus respectivas posiciones y Lister logró aglutinar a un contingente de comunistas españoles en el exilio gracias a la ayuda que según se sabe recibió de Moscú.

Este grupo capitaneado por Lister es considerado oficialmente por la

organización comunista internacional como disidente, aunque ello no sea óbice para que cuente con el aliento de los sectores que respaldan la línea ideológica moscovita frente a las tendencias más o menos nacionalistas que mantienen otros grupos de Europa.

Observadores políticos en la capital soviética ponen hoy de relieve la deterioración sufrida por la Delegación española en el congreso ante estas manifestaciones públicas de discordia entre sus propios miembros.

TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR.	229913
REDACCION.	222595
ADMINISTRADOR.	229915
ADMINISTRACION.	222593
TALLERES.	229914

Monseñor Casaroli llegará hoy a Madrid

SE ENTREVISTARA CON LOPEZ RODO

ROMA, 31. (Del corresponsal de "Pyresa", ALEJANDRO PISTOLESI). Monseñor Casaroli llegará a Madrid, procedente de Nueva York, a las 7.55 horas de mañana, a bordo de un avión de la TWA.

La noticia de la etapa madrileña del secretario del Consejo para Asuntos Públicos de la Iglesia, con objeto de entrevistarse, según se ha dicho, con el ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, ha sido objeto de amplios comentarios entre los periodistas romanos. Concretamente, el tema fue tratado por los informadores en la sala de Prensa del Vaticano esta misma mañana, recordando lo publicado ayer en torno a la cuestión por los periódicos de Madrid. Sin embargo, todo se ha limitado a diálogo entre colegas. De momento, no hay ningún comunicado oficial sobre la visita del secretario del Consejo. Mañana, sin duda, los diarios italianos darán buena cuenta del encuentro entre las dos personalidades, supeando así el bache de información padecido ayer y que hizo que hoy el tema pasara desapercibido en las agencias y periódicos de Roma.

Según lo dicho en la sala de Prensa vaticana, es de suponer que los dia-

rios romanos atribuirán, mañana, la entrevista entre monseñor Casaroli y el señor López Rodó a un éxito personal del ministro español. Y se escribirá también, seguramente, que la enfermedad que actualmente sufre el embajador español ante la Santa Sede ha facilitado y simplificado los trámites protocolarios para que la entrevista pudiera celebrarse.

COMERCIANTE:

Nuestra publicidad recordará a vuestra numerosa clientela vuestro establecimiento en el momento oportuno de sus compras. Por ello os interesa anunciaros asiduamente en

ALBUÑOL, EN LA TRAGEDIA

Hemos recibido la siguiente carta de un grupo de hijos de Albuñol.

Sr. Director de PATRIA.
GRANADA.

Muy señor nuestro: Somos un grupo de hijos de Albuñol, que nos encontramos trabajando en distintos lugares de la geografía hispana. En primer lugar queremos testimoniar nuestra pena y sentimiento por las calamidades que azotan (embargan) a todo el Sureste español. Por otro lado, nos sentimos unidos espiritualmente a todas las familias de las zonas afectadas, que han tenido la desgracia de perder alguno o todos sus miembros. Este punto del suceso es suficientemente conocido por todo el país y no queremos ahondar más en él.

Como es lógico, desde los primeros momentos seguimos todas las incidencias de la catástrofe y quedamos bastante tranquilizados cuando las noticias iban llegando a nosotros a través de todos los medios de comunicación.

La sorpresa mayor que nos ha sacudido a todos y nos ha dejado mudos de asombro, ha sido cuando hemos llegado a los hogares de nuestros padres y familias de Albuñol, y parte de las víctimas ya conocidas, nos hemos encontrado con la ruina total del pueblo.

Ha habido pérdida de hogares y enseres, y de todo el regado enarado que era el orgullo y el medio de vida de la población. Las pérdidas

materiales del pueblo y de ambas márgenes de la rambla superan todos los cálculos y desborda cualquier imaginación. Ha desaparecido además varias industrias del pueblo: una fábrica de alcohol; dos industrias de construcción; dos de frutos secos, que en total empleaban alrededor de las 200 personas que han quedado sin trabajo y algunos han emigrado ya.

No comprendemos cómo ante semejante panorama y situación no hayan llegado hasta aquí rápidamente las primeras ayudas necesarias, en alimentos y enseres para paliar y dar MORAL a sus habitantes. Nosotros desde luego hemos pensado que todo ello ha sido debido exclusivamente a una falta de información real sobre el problema. A esto hay que añadir, que la carretera con La Rábida y El Pozuelo ha quedado totalmente destruida y las personas y autoridades que llegaron hasta esas zonas, no debieron ser suficientemente informadas del término de la catástrofe ocurrida en Albuñol.

No hay que olvidar que esta zona totalmente destruida: Rábida, Pozuelo, Huarea, Los Castillos, etc., pertenecen al Municipio de Albuñol, cuestión esta que en los medios de información ha sido confundida y omitida (falta de información), pues hemos llegado a leer, que Albuñol estaba a 30 km. de La Rábida (sólo hay 5 km.), y que las márgenes de la rambla de Albuñol eran estériles y baldías, cuando esta zona quizá la más extensa en regadíos y enarenados de la provincia y que han desaparecido totalmente dejando a todos los agricultores sin su medio básico de su existencia, y al país, sin una de las fuentes de riqueza y divisas de vital importancia.

Como final, queremos dejar constancia de que el tiempo que tiene que transcurrir para normalizar la situación, si no existe una ayuda eficaz y financiación adecuada por parte del Gobierno, difícilmente, quizá imposible, las márgenes de esta rambla volverán a ser las huertas y el vergel de las hortalizas más tempranas de Europa.

Con el ruego de la publicación de este pequeño comentario para una mejor información de sus lectores, y agradeciéndole de antemano su atención, se despiden de Vd. sus afectísimos s.s.q.e.s.m.,

A. González.—F. Morales.—A. Medina.—Francisco J. D. Morales.—Juan Segundo González.

N. de la R.—Nos complace mucho dar cabida en nuestras páginas a estas palabras de cinco hijos de Albuñol que muestran su dolor ante la desgracia que afecta a su pueblo y, desde luego, se extiende por casi toda la provincia. Nos complace porque quiere significar que existe una capacidad de reacción ante la adversidad, que es posible contar con hombres que lloran su dolor, que sufren porque sufren su más viva entraña el pueblo querido. Sobre esta base es posible edificar pueblos mejores.

En cambio, no nos satisfacen algunas afirmaciones que estimamos, al menos por cuanto a PATRIA se refiere, inexactas. No queremos echar mano del archivo, pero lo que se ha dicho está ahí, en la letra impresa de las decenas de páginas dedicadas a los daños de nuestros pueblos, incluido Albuñol y sus entidades de La Rábida, Huarea, Pozuelo, etcétera. Aquí se han dicho los daños del Municipio de Albuñol, incluso en páginas especiales dedicadas al pueblo, y se ha afirmado que los 7,5 kilómetros que separan Albuñol del anejo de La Rábida habían desaparecido. Todo eso y más, lo de la alcoholera, lo del apoyo moral que se ha producido en el municipio de Albuñol, precisamente con los Principes de España, con tres ministros, con nuestras autoridades y delegados de Servicios. No es justa la apreciación de que se ha ignorado a Albuñol. Porque del pueblo en sí se han ocupado desde el primer momento —y a ver si no vale la presencia personal del delegado de la Vivienda, que hubo de exponerse a campo a través, el mismo viernes de la catástrofe, cuando el pueblo estaba incomunicado. Y si se estima que ha habido mucha información sobre La Rábida, ¿no es La Rábida Albuñol, como ustedes afirman?

De verdad, amigos González, Morales, Medina, Segundo González, de verdad que Albuñol pesó siempre por sí mismo, por su dolor y su desgracia no sólo en las autoridades, sino en España entera. Porque a todos nos aflige el dolor hermano de ese Municipio tan español y tan granadino.

El tiempo y la atención del Gobierno harán el resto.

ANGEL QUILES

(Enviado especial)

ILLORA: REUNION DEL CONSEJO LOCAL DEL MOVIMIENTO

ILLORA. — Con asistencia de todos los componentes y bajo la presidencia del alcalde y jefe local, don Eduardo Ruiz Delgado, se reunió con carácter extraordinario, el Consejo local del Movimiento. El motivo era ver la manera de recaudar fondos para esas familias de La Rábida, que en la madrugada del 19 vieron cómo sus hogares, y lo que es peor, sus seres queridos, eran arrasados por las aguas.

Poco duró esta reunión, ya que a los pocos minutos de haber comenzado la misma, se nos comunicaba que se había acordado abrir una suscripción pro-damnificados, la cual estaba encabezada por este Ayuntamiento, y cuya cantidad —esto no es oficial— asciende a veinticinco mil pesetas.

Illora no podía ser menos, y si antes fue Managua, ahora son nuestros hermanos de ese simpático y que otrora fuera tranquilo pueblo de nuestra Costa, los que padecen la huella de la tan esperada lluvia.

Sintámonos solidarios y no regateemos en ofrecer lo que cada uno pueda. Ahora nos llega la ocasión de demostrar una vez más, lo que Illora es capaz de hacer ante una catástrofe como la que ocupa a ese pueblecito de nuestra provincia.

Los donativos se admiten en este Ayuntamiento, oficina de recaudación.

JOLOSA

(Corresponsal)

INVALIDEZ y trabajo no son cosas opuestas.

ZUJAR

Los baños medicinales, gravemente dañados por la tormenta

Las últimas lluvias, como buena cuenta ha dado la Prensa, ha hecho grandes e importantes estragos, tanto humanos como materiales. Se ha hablado mucho, se ha escrito aún más y visto, para qué decir.

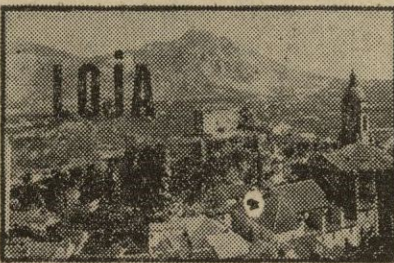
Los daños han sido por aquí también, en un lugar único en todo el mundo, en los "Baños de Zújar" de cuyas aguas medicinales, muchos pueden hablar favorablemente. Por ello nos encaminamos hacia la vecina localidad de Zújar, desviándonos hacia los baños, a nuestro paso por la carretera y cuando más próximo estaba el río observamos la cantidad inmensa de tierra anegada, árboles arrancados y un sin fin de brozas. Ya en los baños nos recibe amablemente su encargado, Vicente Corral Gil, que nos va mostrando las distintas dependencias de los baños de aguas medicinales, en primer lugar nos interesamos por detalles, entresacando la importancia de estas aguas. Existen tres nacimientos de los que el agua nace a treinta y ocho grados de temperatura, también nos dice que para tomar los baños, el enfermo debe ir provisto de un certificado médico. La construcción es romana y fue terminada el día 15 de agosto de 1907. Hay datos curiosos que podríamos enumerar, de cómo se descubrieron, pero ellos nos restaría el definir los daños ocasionados.

Las dependencias

En la puerta de entrada comprobamos cómo el agua llegó al mismo borde de la escalera, alcanzando el agua una altura de un metro ochenta, el fango quedaría, quizá en algo más de medio metro. Se han realizado los primeros trabajos y ello nos permite pasar a la sala del médico, donde vemos todo el mobiliario de estilo antiguo en nogal completamente destruido. Por un hermoso y amplio pasillo pasamos a los baños individuales, donde sigue pasando el agua de los tres manantiales exis-

LAS PEÑAS JUVENILES, en favor de los damnificados

Se va concretando la participación de las peñas flamencas para el Festival "monstruo"



LOJA. — Como ya informamos, todas las peñas juveniles y de toda índole han respondido al deseo e iniciativa de la Jefatura local del Movimiento en favor de los damnificados por las recientes inundaciones de amplias zonas de nuestra provincia.

"La Peña Excursionista Lojaña" junto a la Peña Cultural El Refugio y la empresa del Cine Aliatar, que desde el primer momento puso sus locales a disposición de todo el que quisiera hacer uso de los mismos para actos con estos fines, ya tienen montada la función de cine fijada para el día 2 de noviembre próximo. Dada la creciente petición de entradas para dicha función, han sido programados dos pases de la película "Muchas gracias, Mr. Scrooge", a las nueve de la noche la primera y a las once la segunda. Las invitaciones están siendo cedidas por miembros de ambas peñas y en la taquilla del propio Cine Aliatar, percibiendo un donativo de cien pesetas. Es de suponer que la total capacidad de la amplia sala de proyecciones estará completamente cubierta de público.

El film seleccionado para su proyección no ha podido ser más acertado para el motivo, relata la historia de mister Scrooge, un viejo avaro que vive en la miseria, des-

preciando cuanto hay de amable y bueno en la vida, en unas Navidades y cuando su carácter había llegado al paroxismo de la mezquindad, a través de su propia imaginación... o de su sueño... tiene unas visiones que le llevan mediante la visión de 3 fantasmas, el del pasado, el del presente y el del futuro, lo que hay de bello en su existencia y la crueldad de su miseria. Ello le hace recapacitar y decide cambiar su existencia cogiendo todo el amor y calor que en los ambientes más pobres puede llevar su riqueza, consiguiendo volver feliz a su casa al regreso de su aventura, dándole las gracias a su socio, el viejo Jacob Marley, que se había condenado y que de una forma u otra, sin saber si fue imaginación o no todo lo que creía que había visto pero había cambiado el sentido de su vida, todo ello desbordante de fotografías llenas de fantasía y desbordadas de un espectáculo musical fascinador.

Buena elección de los muchachos componentes de estas dos peñas lojañas, que verán connotados sus esfuerzos en favor de los damnificados con el mayor de los éxitos en todos los terrenos.

Movilización de las peñas flamencas

Por su parte, la movilización de las peñas flamencas andaluzas está llegando a un plano insospechado, pues prácticamente la totalidad de las existentes ofrecen su participación de alguna forma. Se han concretado muchas de las colaboraciones, siendo, por la Peña Flamenca de Fernán Núñez, Antonio Suárez, segundo clasificado actualmente en el programa de TVE "La gran ocasión", quien participe por dicha Peña.

También ha asegurado su participación en esta muestra del flamenco el periodista malagueño Gonzalo Rojo, que dirige la revista "Oído al Cante", puramente flamencólogo, al tiempo que dirige su programa de flamenco en Radio Juventud.

Otro periodista que ha ofrecido su valiosa colaboración, y que traerá algún cantautor de campanillas, que oportunamente informaremos de su nombre o nombres, es el cordobés Agustín Gómez, que dirige un programa de cante en Córdoba y en "La Voz de Granada" mediante cinta y cuyas críticas son muy respetadas por cantantes y aficionados por su realismo.

Por su parte, Vélez Málaga concurrirá con Gitanillo de Vélez y la Pando de Verdiales de la Sección Femenina de Vélez Málaga que, sin lugar a dudas, y con mucho, es la mejor de todas las andaluzas, lo que le dará al festival un mayor colorido.

Lucena ha echado el resto y serán Joaquín Toledano, Felipe García Aroca "El Tabarro", Miguel Punteros, Diego Garrido "El Niño Barbillas", este último cantautor es sobrino de "Juan Talega". Hasta ahora éstas son las actuaciones confirmadas.

A las vista del gran espectáculo que ya puede montarse y de la cantidad de peñas que aún no han concretado su participación, no cabe duda será la más grande demostración del cante de todos los tiempos, con un valor más resonante por haber sido, precisamente, el sentido de solidaridad humana el que ha tenido esta tremenda fuerza aglutinante.

MANUEL MARTIN

(Corresponsal)

Candidatos a consejeros locales del Movimiento

MOTRIL. — Cuatro candidatos se han presentado para optar a dos vacantes producidas en el Consejo local del Movimiento. Los candidatos son, Matilde García Luján Sánchez, profesora; Francisco Rodríguez Martín, empleado; José Luis Cabarcas Esteve, estudiante; y José Jesús González García, abogado.

R. Valdivieso Martínez
(Enviado especial)

NUESTRA PROVINCIA

Candidatos a concejal por la familia

SIMÓN MAESTRA PEREZ, JUAN HURTADO GALLARDO, FRANCISCO GARCIA CARAYOL, HIGINIO HORTAL MUÑOZ Y JOSE MENENDEZ DEL CASTILLO



BAZA. — Las elecciones de concejales están a la vuelta de la esquina, el próximo día trece tendrán lugar las votaciones y todo comentario se centra en las candidaturas o candidatos presentados. Muchos ya se hacen cábalas de quien van a salir, de quien van a votar, etc.

En los candidatos que se han presentado en Baza, de los que ayer dábamos cuenta, predomina la juventud, y para corroborarlo, PATRIA trae a sus columnas un reducido «currículum vitae» de dichos candidatos, si bien hoy sólo presenta el de cinco de los siete que se han presentado, y próximamente publicaremos el de los otros restantes.

Simón Maestra Pérez

Simón Maestra Pérez nació en Baza el día 25 de septiembre de 1946; es ingeniero técnico industrial, título que consiguió a los 21 años de edad. Durante dos años fue profesor en el Instituto de Enseñanza Media de Tíjola (Almería), pasado seguidamente a la Escuela de Aprendizaje Industrial de Huéscar, donde ejerció durante un año.

Desde el día 27 del presente mes, ocupa el cargo de jefe de Estudios de la Formación Profesional e Inauguró en Baza el próximo día 5 de noviembre. Es vocal de la Asociación Cultural de Baza.

Juan Hurtado Gallardo

Juan Hurtado Gallardo nació en Baza el día 23 de diciembre de 1940; se encuentra en posesión del título de profesor de Enseñanza General Básica, carrera que terminó a los 23 años de edad. Actualmente es jefe de Actividades Deportivas de la Delegación local de la Juventud.

En la actualidad ejerce en el recién inaugurado grupo escolar «Francisco de Velasco», donde es jefe de Estudios. También fue secretario de la Sociedad Casino Bastezano.

Francisco García Carayol

Francisco García Carayol nació en Baza el día 12 de septiembre de 1934, es casado y padre de seis hijos. Su profesión es la de trabajador por cuenta propia.

«Posee estudios hasta sexto de bachiller, y en la actualidad, es correspondiente de «Hoja del Lunes», en Baza.

Gran deportista y pionero del fútbol bastetano y durante cuatro años

Salobreña

Candidatos a concejales

Han sido presentadas las siguientes solicitudes de candidatos a concejales por el tercio de cabezas de familia:

Antonio Jódar Martín, 37 años, casado, taxista; Enrique Cano García, de 40 años, casado, industrial; Pedro Pérez Molina, de 56 años, casado, industrial; y Narciso Martín Cano, de 42 años, casado, empleado.

Candidatos a concejales

LANJARON (Del correspondiente) Para las próximas elecciones municipales por el tercio familiar, se han presentado a candidatos los industriales Luis Hidalgo Romero, Antonio Estévez Gutiérrez y Manuel Hornero Salto, funcionario.

ha sido secretario técnico del C. D. Baza OJE.

Higinio Hortal Muñoz

Higinio Hortal Muñoz, casado, nació en Baza el día 11 de enero de 1942; a los 20 años terminó la carrera de profesor de Enseñanza General Básica, ejerciendo en el grupo escolar «Francisco de Velasco». Perteneció al Servicio de Actividades Deportivas, en calidad de delegado local de fútbol, por la Delegación de Juventudes, asimismo es especialista de Educación Física, premio nacional de esta especialidad y deportiva.

Es secretario de la Comunidad de Regantes de la Acequia La Retama, cargo que ostenta desde la fundación en el año 1967, a la fecha.

José Menéndez del Castillo

José Menéndez del Castillo nació en Baza el 18 de marzo de 1926, es casado y padre de familia numerosa.

Se dedica al comercio, y es correspondiente de la Agencia Ele de Madrid; fue correspondiente del Diario PATRIA durante muchos años. También ha sido oficial de Notaría, encontrándose actualmente con excedencia.

En años atrás, fue directivo del Atlético Bastetano cuando éste mi-

Conflicto interno en la Sociedad General de Autores

MADRID, 31. (PYRESA). — «No hubiera querido, en absoluto, que el contenido de la carta que he dirigido a los miembros de la Sociedad General de Autores Españoles, en relación con la gestión de don Víctor Ruiz Iriarte, trascendiera a la opinión pública, y no pienso hacer ningún tipo de declaración sobre ella», ha dicho a un redactor de «Pyresa», don Joaquín Calvo Sotelo, académico y ex-presidente de la S. G. A.

El señor Calvo Sotelo ha dirigido, en este mismo sentido, una carta al vespertino madrileño, que publicó un extracto de su circular. Dicha circular fue enviada a todos los autores españoles que figuran en los ficheros propios del académico.

«Estoy sorprendido por el revuelo que ha causado este asunto», añadió el señor Calvo Sotelo, quien afirma que se trata de un problema interno de la Sociedad y que, como tal, debe ser tratado dentro de la misma.

Por su parte, don Víctor Ruiz Iriarte, actual presidente de la SGAE, al término de una reunión que mantuvo en la sede de la misma con varios asociados, declaró: «No pienso hacer ninguna declaración, por ahora. De todas formas, muchas gracias a la Prensa, que se ha dirigido a mí, para contar con mi versión del asunto. Les aseguro, que si decido contestar a los puntos expuestos por el señor Calvo Sotelo, en su circular, se lo haré saber».

La mencionada circular, firmada por don Joaquín Calvo Sotelo, se refiere a la gestión realizada por el señor Ruiz Iriarte, desde su nombramiento como presidente de la S.G.A. en 1969, hasta la actualidad, y, tras calificarla en un sentido negativo, solicita su dimisión.

litaba en Tercera División. Tiene estudios de bachiller elemental. También fue primer presidente de la Cooperativa de Viviendas de la Paz, y es socio fundador de la Peña Taurina Tercio de Quitas, de Baza.

R. Valdivieso Martínez

LIBROS ABIERTOS

REQUENA DIAZ FERMIN: "SIGUIENDO LA ESTELA"

"Ediciones Antikaria". - Antequera, 1973. 84 págs.

TERMINABA de leer un interesante libro, titulado «Poesías Completas», de la poetisa hispanoamericana Delmira Agustini, ferviente seguidora de aquel importante movimiento literario llamado modernismo, que acaudillara el inolito nicaragüense Rubén Darío y que en España agudizara el malagueño Salvador Rueda, cuando llegó a mis manos el nuevo libro del poeta onubense Fermín Requena, y cuál no sería mi sorpresa, que al abrirlo, precisamente, por la página 53, saltó a mi vista, el delicado poema que lleva el título «Bajo los cristales», impregnado de ese sentido modernista, rubeniano, que, a veces, caracteriza a Fermín Requena, y pude repetir con Rubén Darío, este poema está pleno de «sinceridad, encanto y fantasía».

Si, estas son, a mi juicio, las características que definen la poesía de Fermín Requena: la sinceridad, porque es un poeta auténtico, verdadero; el encanto, porque sobre su piel, se derrama la sensibilidad, y la fantasía, porque hace divagar su imaginación hacia las auras más sublimes de la auténtica poesía.

«Siguiendo la Estela», este es el título —y muy sugeridor—, del nuevo libro de Fermín Requena, donde el poeta sigue la métrica tradicional y clásica, desde las alegres y populares seguidillas, hasta los certeros y descriptivos romances, como éste, precioso, que comienza:

«Que dulce es la luz que sale del sol besando a la tierra. Nube alada de misterio que encendida, centellea...

El poeta es un ser agradecido; y como no, Fermín Requena es poeta y sabe agradecer, y rinde, nada menos que en poesías vibrantes, su rendido amor filial a la hermosa ciudad de Aracena, reina de la serranía de Huelva, que, como madre amantísima, supo acoger al poeta en su seno maternal, como «hijo adoptivo», y éste, la proclama por madre:

«¡Reina de la Sierra hermosa! Aracena sonriente, en tu regazo de diosa he de doblar mi alba frente cariñoso.

Que con pensamiento fijo, de amor, que el pecho taladre,

el tú me has nombrado HIJO, ¡yo a ti te proclamo MADRE!».

También los sonetos, profundos y sentidos, aparecen en el nuevo libro de Requena; de fuerte espíritu machadiano es el que se titula «Ni es soledad ni es triste», del que no me resisto a transcribir el primer cuarteto:

«La triste soledad que me acompaña ni es soledad ni es triste. Hora tras hora como lindo celaje de la Aurora, viene a paliar mi convulsión ex-traña».

Emotividad, verismo, sinceridad, hay en el poema «Del libro de mi vida», donde se recuerda a la amante fallecida esposa:

«Del libro de mi vida tengo abierta una página: ¡Hasta el día en que vuelva el Destino a cerrarla!».

Termina esta nueva obra de Fermín Requena con un vasto poema, preñado de un claro sentido heroico, y escrito en elegantes alexandrinos, que lleva el título «Con el vino del Condado», y en el que se ensalzan las glorias y grandezas de esta rica región onubense.

A manera de prólogo, lleva el libro un interesante tríptico de sonetos, dedicados al autor, debidos a ese gran poeta, también onubense que es José Manuel de Lara, y en los que se pone de relieve el sentido lírico y humano de Fermín Requena; leamos uno de ellos:

«Tu lirismo que tiene resonancia de azul fecundidad, enamorada, tu lirismo que es siempre la balada del corazón, intenso de fragancia.

Señor de la difícil abundancia, de bajeles de oro en la ensenada: Fermín Requena Díaz, voz lograda dentro misma de ti, de tu distancia.

Noble foro de gritos amadores, con los dedos de Sol, vendimiadores de la viña sin fin, y en lontananza.

Tú, poeta en la voz—excelso en todo—has lanzado tu verso de este modo: ¡Con un arco nimbado de esperanza!»

DANIEL PINEDA NOVO

Organiza: El Concesionario de COCA-COLA
Colabora: VARIO, Patria y Radio Popular
Patrocina: LA DIRECCION GENERAL DE ORDENACION EDUCATIVA

BASES:

FASE ESCOLAR O DE COLEGIOS

1.º—Podrán tomar parte en este Concurso todos los alumnos y alumnas de 4.º año de Bachillerato u 8.º de Enseñanza General Básica, nacidos con posterioridad al 30 de mayo de 1958, que visiten la fábrica de Coca-Cola por clases y acompañados por sus profesores, o en aquellos casos en que por no disponer de fábrica embotelladora la zona o localidad correspondiente, reciban la visita en su Colegio o Centro del equipo destinado a esta actividad, perteneciente al Concesionario de Coca-Cola.

2.º—Semanalmente, en el transcurso de las visitas citadas en la Base anterior, se propondrá a los profesores temas elegidos entre los propuestos por la Dirección General de Ordenación Educativa del Ministerio de Educación y Ciencia. Los alumnos deberán componer sus redacciones sobre uno de estos temas en la clase de Literatura y en presencia de sus profesores, precisamente en las horas que se les entreguen durante la visita.

3.º—Los profesores enviarán al Concesionario de Coca-Cola únicamente las dos mejores redacciones del Curso. En el supuesto de que dicho Curso tenga varios grupos, debido al elevado número de alumnos, se seleccionarán las dos mejores redacciones de cada grupo. Los autores de las mismas recibirán un obsequio como recuerdo de su participación.

4.º—Periódicamente los medios informativos colaboradores darán amplia difusión de la marcha del Concurso, publicando los nombres de los alumnos y de los Centros docentes a que pertenecían los autores de las redacciones seleccionadas. Eventualmente se completará esta información con la publicación de aquellos trabajos que se estime oportuno.

PRUEBA EXAMEN FINAL

5.º—Finalizada la temporada destinada al Concurso, se realizará en todos los territorios de España la Prueba-Examen Final que tendrá lugar en las aulas de un Colegio, Centro o local que se indicará oportunamente y a la que podrán acudir todos los alumnos cuyos ejercicios hubieran sido seleccionados por su profesor respectivo y enviados al Concesionario de Coca-Cola a lo largo de todo el Curso, con independencia de que los mismos hayan sido dados a conocer o no por la emisora o por el periódico colaborador. En esta prueba se propondrá un tema de tipo general, el cual deberá ser desarrollado por cada alumno en el tiempo máximo de dos horas y bajo vigilancia de personas responsables. La Prueba-Examen Final se celebrará el mismo día en todos los territorios concursantes, y el tema sobre el que versará el ejercicio será asimismo común.

6.º—Aun cuando la división por territorios vendrá dada en la medida de lo posible por los límites de cada provincia, en las zonas de gran concentración estudiantil, cada grupo superior a 5.000 alumnos participantes deberá dividirse en dos territorios independientes y para su localización se utilizará la palabra «sector», seguida del número correspondiente y el nombre de la ciudad o provincia a que pertenezca. Esta división en sectores se realizará previamente a la iniciación del Concurso, aunque será libre el sistema utilizado para separar los distintos centros participantes.

PROCESO DE SELECCION

7.º—El Concesionario de Coca-Cola enviará todas las redacciones de cada territorio participante que hayan concurrido a esta Prueba-Examen, a un TRIBUNAL constituido por especialistas en la didáctica de las materias objeto del Concurso, el cual propondrá para premio los diez mejores ejercicios masculinos y los diez mejores ejercicios femeninos de cada territorio o sector.

El primer ejercicio, tanto masculino como femenino, que haya obtenido mejor puntuación será nuevamente examinado por un JURADO compuesto de Académicos, Catedráticos, Escritores y Periodistas de prestigio nacional, surgiendo de esta segunda selección la serie de Clasificados Nacionales y el niño y niña que serán proclamados Premio Nacional de Redacción 1974.

La objetividad de estas dos selecciones queda garantizada por la mecánica de calificación que impone el más estricto anonimato en las redacciones sometidas a juicio de los primeros Tribunales y del Jurado Nacional. Para ello los ejercicios se separarán en dos órdenes —masculinos y femeninos— y en el ángulo superior derecho aparecerá una numeración que servirá para identificar a los autores.

PREMIOS

8.º—El resultado de las deliberaciones de los Tribunales mencionados en la Base anterior será dado a conocer en el transcurso de un Festival o Acto público que tendrá lugar en los distintos territorios en la fecha y local que se anunciará con la debida antelación. En dicho acto se otorgarán los siguientes:

PREMIOS PROVINCIALES

Serán proclamados Premios Provinciales del Concurso de Redacción el primer clasificado masculino y femenino, respectivamente, de cada territorio. Es-

tos niños y los siguientes clasificados hasta un número de diez masculinos y diez femeninos recibirán en la Fase Provincial:

- 1.º—Tocadiscos estereofónico FARO.
- 2.º—Máquina de escribir portátil marca AMAYA.
- 3.º—Atlas del Mundo Animal de SELECCIONES DEL READER'S DIGEST.
- 4.º al 10.º—Cámaras fotográficas KODAK "INSTAMATIC-133-X".

Estos clasificados obtendrán, además, una bolsa deportiva. Los Colegios a que pertenezcan el primer clasificado masculino y femenino de cada territorio recibirán una placa conmemorativa como recuerdo de su labor educadora.

PREMIO A PROFESORES

Los profesores de Literatura de los dos alumnos nombrados Premios Provinciales acudirán a Madrid a finales del mes de junio para asistir a la Entrega de Premios Nacionales, iniciando al día siguiente un viaje cultural por rutas de interés histórico y artístico. El viaje será dirigido por profesorado del Ministerio de Educación y Ciencia.

PREMIOS NACIONALES

Los galardones que se otorgarán por el Jurado Nacional serán los siguientes: —Nombramiento de Premio Nacional de Redacción 1974 al niño y niña primeros clasificados nacionales que obtenga un viaje al Brasil de diez días de duración, siendo designados Piloto y Azafata Honorarios de la Compañía VARIG, Líneas Aéreas Brasileñas.

Los cuatro siguientes clasificados, tanto masculinos como femeninos, tendrán derecho al viaje y estancia de una semana en ALEMANIA por la Ruta de los Castillos del Rin.

Los cuatro alumnos y alumnas terceros clasificados nacionales realizarán un viaje de una semana de duración al NOROCCIDENTE DE ITALIA.

Los siguientes finalistas que no hayan sido acreedores a alguno de los viajes antes mencionados realizarán una excursión también de una semana de duración por España y Portugal.

Todos ellos recibirán una medalla conmemorativa en recuerdo de su éxito en el Concurso.

9.º—Los 112 finalistas que hayan obtenido uno de estos galardones nacionales se desplazarán a Madrid a finales del mes de junio, en la fecha que se determinará, para asistir a la Entrega de Premios Nacionales y emprender la salida hacia los respectivos países establecidos como premio en la Base anterior.

10.º—El fallo del Concurso será inapelable; cuantas incidencias puedan surgir durante el desarrollo de las distintas Fases serán resueltas por la Organización.

HA MUERTO DON SANTIAGO MONTOTO, PATRIARCA DE LAS LETRAS HISPALENSES

Contaba 83 años

SEVILLA, 31. (PYRESA). — Ha fallecido en esta ciudad el patriarca de las Letras hispalenses, don Santiago Montoto de Sedas, ilustre ensayista, novelista, poeta y cronista oficial de Sevilla.

El señor Montoto de Sedas, que contaba ochenta y tres años de edad, fue iniciado en la carrera literaria por su padre, el ilustre historiador y costumbrista, don Luis Montoto Rautens-trauch. Los primeros trabajos de don Santiago Montoto aparecieron en la prensa local y obtuvo importantes premios, tanto por su labor de investigación histórica artística como por sus versos y novelas.

Abogado y licenciado en Letras, don Santiago Montoto dedicó toda su vida a la Literatura, publicando más de una veintena de libros, entre los que destacan su «Historia de Sevilla», con la que obtuvo el premio Ciudad de Sevilla; «La novela de mi amigo», «Historia de las calles sevillanas», «Fernán Caballero», etcétera. En la actualidad tenía en prensa un importante estudio sobre la vida y la obra del poeta Gustavo Adolfo Becquer.

Académico correspondiente de la Real Academia Española de la Lengua, presidente de la Real Academia Sevillana de Buenas Letras y correspondiente de varias Academias americanas, estaba en posesión de diversas condecoraciones. La noticia de su fallecimiento, ocurrido a primeras horas de hoy a consecuencia de un edema pulmonar, ha causado honda impresión en los medios literarios y artísticos sevillanos, donde el ilustre escritor gozaba de justa fama.

Por la casa mortuoria desfilan numerosas personas para testimoniar su condolencia a la familia del extinto, entre ellas diversas autoridades. El entierro de don Santiago Montoto se efectuará mañana.

DAMNIFICADOS DE GRANADA

CREDITO DE 500 MILLONES DE PESETAS SIN GARANTIAS EN EL BANCO CENTRAL

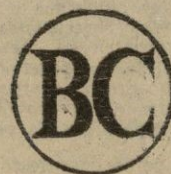
El Banco Central, para ayuda a los damnificados, ofrece una línea de crédito especial, hasta 500 millones de pesetas, al 6 por 100 de interés y plazo de cinco años, con carencia de uno a dos años.

Esta financiación especial, con carácter estrictamente social, se destina a:

- * agricultores y hortelanos no propietarios.
- * artesanos y pequeños industriales.
- * reposición de stock, maquinaria y ganado perdidos en la catástrofe.
- * reposición del ajuar de casa y enseres del hogar para trabajadores por cuenta ajena.

Independientemente de esta financiación extraordinaria el Banco Central en su deseo de cooperar en apoyo de la provincia está dispuesto a atender a través de sus créditos habituales, a todos los sectores económicos afectados por estos acontecimientos.

Las personas interesadas en disponer de esta ayuda que el Banco Central concede sin beneficio alguno, ya que sólo compensa su propio coste del dinero para este plazo, pueden dirigirse en solicitud de las cantidades que precisen a cualquier Oficina del Banco en la provincia de Granada.



BANCO CENTRAL
su banco amigo

AQUÍ GRANADA

LOS DAÑOS EN LAS CARRETERAS PROVINCIALES ASCIENDEN A MAS DE 168 MILLONES DE PESETAS

- LA TORMENTA DESTRUYO QUINCE PUENTES Y AFECTO GRAVEMENTE A OTROS VEINTINUEVE
- AHORA LA SITUACION ES SIMILAR A LA DE HACE DIEZ AÑOS
- LA DIPUTACION SOLICITA DEL GOBIERNO LA DECLARACION DE "ZONA CATASTROFICA" PARA LAS COMARCAS SINIESTRADAS
- DE MOMENTO FACILITARA UN CREDITO DE CINCO MILLONES DE PESETAS PARA GASTOS URGENTES DE LOS MUNICIPIOS AFECTADOS

Bajo la presidencia de don Enrique Martínez - Cañavate, celebró sesión plenaria la Corporación provincial, una vez terminada la cual se inició sesión extraordinaria, para tratar asuntos relacionados con los daños recibidos en las pasadas tormentas.

OBRAS APROBADAS

En la sesión ordinaria se aprobaron certificaciones de obras por una cantidad global de 7.070.569 pesetas correspondientes a caminos y de 1.980.948 correspondientes a las naves, portada y accesos del recinto de la Exposición Regional Ganadera por importe de 1.131.758 pesetas, y certificación de obras realizadas en la instalación de la calefacción central del Hogar Infantil del Niño Jesús.

Las certificaciones de obras aprobadas son las siguientes:

Camino de San Clemente a Maza Grande, por el contratista don Antonio Molina Pelayo, importante 41.195 pesetas.

Camino de Pedro Martínez a su estación, por la empresa "Econsa", importante 627.213 pesetas.

Camino del kilómetro 127 de la carretera de Vilches a Almería a los Baños de Alicún, trozo I, por el contratista don Jesús Ortuño Caballero, importante 255.278 pesetas.

Camino de acceso a las Canteras y Montoros, trozo I, por el contratista don Rafael Linares Martín de Rosales, importante 338.450 pesetas.

Camino de Cañar a la carretera de Laujar a Orgiva, por el contratista don Francisco V. Ortega Rodríguez, importante 127.143 pesetas.

Camino de Moreda a su estación, por el contratista don Guillermo Mora Ibáñez, importante 630.592 pesetas.

Camino de Lenteji al de Almuñécar al Suspiro del Moro, por la empresa "Econsa", importante 305.157 pesetas.

Camino de Villanueva de las Torres a los Baños de Alicún, por el contratista don Guillermo Mora Ibáñez, importante 642.457 pesetas.

Camino de Alforfón a la carretera de la Contraviesa, por la empresa "Aglo-masa", importante 661.480 pesetas.

Camino de Pedro Martínez a Fonelas, trozo entre Pedro Martínez y el camino del kilómetro 127 de la carretera de Vilches a Almería a los Baños de Alicún, por el contratista don Antonio López Porras, importante 1.264.995 pesetas.

Camino de Murchas a la carretera de Talará a Almuñécar, por el contratista don Diego Rodríguez Delgado, importante 305.441 pesetas.

Camino de Gualchos a Castell de Ferro, por el contratista don Antonio Molina Pelayo, importante 722.168 pesetas.

Asimismo se aprobó la adjudicación definitiva, a reservas de posible impugnación por un día, y con objeto de no perder un mes, de las obras en los caminos de Almuñécar al Suspiro del Moro, mejora de curvas en su primera fase, enlace del camino de Algarinejo a Monferrío a la carretera de Murcia a Granada trozo I, de Gó a la carretera de Murcia a Granada trozo I y de Olivares a Colomera trozo I.

SUBVENCIÓN PARA CAMPO DE DEPORTES A LOJA

Se conoció un escrito de la Dirección General de Administración Local, declarando la improcedencia de la modificación de plantilla de funcionarios aprobada el treinta de mayo de 1973, y del mismo organismo se conoció escrito sobre clasificación de las plazas de la plantilla de funcionarios, en cuanto a la asignación de coeficientes.

Se aprobó el informe de la Comisión de Educación y Deporte en el sentido de conceder una subvención al Ayuntamiento de Loja por un millón de pesetas, con destino a campo de fútbol.

FACILIDADES PARA LA ADQUISICIÓN DE LOS SOLARES DEL ANTIGUO HOSPITAL DE SAN LAZARO

Se aprobó el informe conjunto de las Comisiones de Hacienda y de Patrimonio en relación con la enajenación de los solares resultantes de la demolición del antiguo hospital de San Lázaro, en el que se expresa la

conveniencia de modificar el pliego de condiciones en el sentido de facilitar a los licitadores la adquisición de los solares en dos plazos, uno del sesenta y seis por ciento del volumen total y el otro treinta y cuatro aplazado a un año, con las garantías y aval oportunos.

Se aprobó también el informe del expediente de fusión de los municipios de Moreda y Laboreillas, que adoptará el nombre de Morelabor, y por último se aprobó la propuesta de adquisición de dos vehículos para el servicio de vigilancia y reparación de caminos y carreteras provinciales.

Fuera del orden del día el presidente solicitó autorización de la Corporación para contratar y adjudicar las ofertas de los trabajos de demolición del edificio del hospital de San Lázaro a efectos de agilizar los trámites, propuesta que fue aprobada y manifestado el voto de confianza.

Igualmente el presidente dio cuenta del ofrecimiento de don Manuel Rodríguez Penalva, en el sentido de poner a disposición de la Granja Agrícola y Ganadera de la Diputación ejemplares de carneros que obtuvieron el primer premio del concurso de ganados celebrado últimamente para mejora de la cabaña provincial.

PROTOCOLO

Por último fue eludido el capítulo de felicitaciones habituales en el protocolo en atención a los sucesos trágicos habidos en la provincia como consecuencia de las pasadas tormentas pasándose al capítulo de pesames que son los siguientes:

A don Julio Gutiérrez Rubio, vicesecretario general del Movimiento, por el fallecimiento de su padre, don Angel Gutiérrez González; a don Daniel Mezquita Arroz, director de la Residencia Sanitaria "Ruiz de Alda", y hermano, por el fallecimiento de su padre don Daniel Mezquita Moreno, así como a su viuda doña Blanca Arroz Barroso; a don Antonio Moreno Zayas, marqués de Cavaleice, por el fallecimiento de su hermano don José Salvador; a don Rafael López Jiménez, secretario de la Delegación provincial de Obras Públicas, por el fallecimiento de su padre, don Rafael López Martínez; a don Juan Ramos Sánchez, funcionario de esta Diputación, por el fallecimiento de su madre doña Luisa Sánchez Muñoz, y a don José Bailón Verdejo, presidente del Consejo P. de Empresarios, por el fallecimiento de su madre política, doña Angustias Luna Jiménez.

LOS DAÑOS EN LAS CARRETERAS PROVINCIALES ASCIENDEN A 168.640.000 DE PESETAS

Posteriormente se pasó a la sesión extraordinaria, convocada con objeto de tratar las medidas oportunas para hacer frente a los daños causados por la tormenta, así como a dar conocimiento de una evaluación de los daños. En este último sentido, el presidente hizo saber que según los últimos datos obtenidos por los servicios provinciales correspondientes, los daños materiales en carreteras ascienden a 168.640.000 pesetas, entre los que deben contarse la destrucción de quince puentes de la provincia, y necesidad de reparación de veintinueve.

El presidente manifestó que desafortunadamente y pese al esfuerzo realizado por la Corporación provincial en los últimos años respecto a las carreteras provinciales, los temporales habían vuelto a la provincia en este aspecto a la situación de hace diez años. El señor Martínez-Cañavate propuso que se solicitara del Gobierno la declaración de la provincia afectada por estos temporales como "zona catastrófica", recabar ayuda del ministerio de Obras Públicas al tiempo que solicitó de la Corporación la oportuna autorización en un voto de confianza para habilitaciones de créditos, concertar operaciones de crédito, gestionar operaciones y realizar actos, contratos y documentos para la recaudación de fondos con destino a las zonas damnificadas.

El presidente anunció que la Diputación no puede hacer frente a todos los

gastos necesarios para el resurgir de la provincia con fondos de los presupuestos ordinarios, pero que era posible elaborar uno extraordinario por importe de cinco millones, para atenciones urgentes de las localidades más afectadas. Asimismo no se aprobó la prórroga por quince días para la solicitud de peticiones incluidas en el plan de Cooperación y que en ello se manifestaban las permutas de obras que se estimen oportunas.

El presupuesto extraordinario de cinco millones no va destinado a obras de restauración, sino a contribuir a los gastos que se han visto obligados a hacer los Ayuntamientos con motivo de la catástrofe.

LANJARON, RENUNCIA

El presidente dio lectura a una carta del alcalde de Lanjarón y diputado provincial, don Juan Manuel Pérez Orihuela, en el que se manifestaba que Lanjarón renunciaba a los fondos del plan provincial de Cooperación en beneficio de otras localidades más afectadas por los estragos de la tormenta.

El señor Martínez-Cañavate felicitó al diputado por su muestra de buena voluntad.

Finalmente, el señor Martínez-Cañavate pronunció las siguientes palabras:

AGRADECIMIENTO DEL PRESIDENTE

Quiero que el capítulo de protocolo de esta sesión mensual tenga todo el carácter de afecto y sentimiento que esta Presidencia y todos los diputados sentimos.

En muy primerísimo lugar, la gratitud a S.S.A.A.R.R. los Príncipes de España, que convivieron con los granadinos una jornada llena de emociones, cerca del pueblo que sufre, representado en este caso, por los habitantes de La Rábida, pero que era extensible a cuantos granadinos habían perdido sus familias, sus hogares o sus tierras. Estimó, señores diputados, que el gesto de S.S.A.A. ha sido comprendido en toda su dimensión por esta provincia y por supuesto por esta Corporación.

Gratitud extraordinaria a los ministros de la Vivienda, de Agricultura y de Relaciones Sindicales, que dando prueba de la eficacia del Gobierno, de su sentido social y humanitario no dudaron en compartir con nosotros los momentos de pena, prestando calor y arbitrando cuantos medios estén a su alcance, y están muchos, para la reconstrucción de aquellas zonas más afectadas. Gratitud al ministro de Educación y Ciencia, que pese a su enfermedad se interesó constantemente por esta tragedia.

Profunda gratitud y extraordinario respeto ante la figura de nuestro gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, presidente nato de esta Corporación, porque en definitiva todos conocemos que sin una capitania inteligente, sin el esforzado sacrificio del que manda, es imposible coordinar funciones y actuar con eficacia, nuestra primera autoridad provincial, en momentos en que personalmente se encontraba afectado, colocó el interés común sobre el particular imprimiendo toda la seriedad, toda la eficacia y toda la coordinación entre los diferentes servicios que demandaba el momento, su ejemplo, diligencia, cordialidad y eficacia en estos días de tragedia tampoco serán olvidados por nadie.

Agradecer de corazón a cuantas Corporaciones nos han ofrecido la ayuda generosa para la reconstrucción de la provincia, especialmente a las de Málaga y Madrid, que nos han enviado cantidades en metálico, agradecimiento extensivo a las altas autoridades de la nación por sus telegramas de condolencia.

Con palabras muy sencillas, pues el dolor no tiene retórica al expresar el profundo sentimiento a los alcaldes de Albuñol, Turón y Freila, lugares donde la muerte ha sembrado el desconsuelo, y lamentar cuantas pérdidas materiales se han ocasionado en nuestra tierra y en nuestros campos, lamentación positiva que lleva implícito una réplica al reto que nos ha lanzado el infortunio, con unidad, con fe, con trabajo y esperanza tendré la seguridad que la alegría llegará hasta el último rincón, creo, señores diputados, que el Gobierno sabrá comprender que es la hora de esta Andalucía deprimida, que su insobornable lealtad merece una atención preferente, que más que reparar los daños causados es hora de un balance serio, de un estudio riguroso para dar el pan y la justicia a esta Andalucía del subdesarrollo. Asimismo propongo manifestar la condolencia a las Diputaciones de Almería y Murcia, por los daños sufridos en sus provincias.

Y por supuesto, señores diputados y queridos compañeros, debemos tomar el acuerdo de suspender cualquier actividad festiva del protocolo en tanto que la normalidad no llegue hasta el último rincón, hasta el último grano de esta Granada que hoy llora, pero que se afana por reír.

También hemos de hacer constar nuestro agradecimiento especialmente

CALENDARIO DEL CONTRIBUYENTE PARA ESTE MES

EL DIA 15 TERMINARA EL PLAZO VOLUNTARIO DE COBRANZA DE RECIBOS

CONTRIBUCIONES RUSTICA, URBANA, IMPUESTO INDUSTRIAL - LICENCIA FISCAL, TRANSPORTES Y DE PROFESIONALES, RENTAS DEL CAPITAL Y LA SEGURIDAD SOCIAL AGRARIA

La oficina de información de Hacienda comunica que hasta el día 15 inclusive, del mes de noviembre, podrán hacerse efectivos en las cabeceras de las distintas zonas de la provincia y oficinas recaudatorias de la capital, los recibos en período voluntario de las contribuciones rústica, urbana; impuesto industrial-licencia fiscal, de transportes y de profesionales y de rentas del capital, así como los correspondientes a la Seguridad Social Agraria, que correspondan abonar en este segundo semestre.

Los contribuyentes con casas y solares en Granada-capital que abonaban sus recibos por urbana en las oficinas de la segunda zona, calle de Mano de Hierro, esquina Almona del Boquerón, abonarán su importe cuando se les notifiquen los nuevos valores y cuotas asignadas a los inmuebles y solares en Régimen Catastral de Urbana, por ingreso directo y en los plazos y forma que se indicará en las notificaciones; por tanto, sus recibos, no están en la oficina de recaudación de la segunda zona de la capital, ni tampoco están en la Delegación de Hacienda en tanto no se notifiquen.

Tampoco se encuentran en poder de los recaudadores los recibos de Urbana de los pueblos de Albondón, Alcazar y Fregente, Alfacar, Baza, Calicas, Cogollos Vega, Guadix, Guájar Alto, Guájar Fondón, Guájar Faraguit, Güevéjar, Huéscar, Huétor Santillán, Itrabo, Imalloz, Jete, Jum, Lenteji, Lújar, Molvizar, Nívar, Peligros, Polopos, Pulianas, Rubite, Sorvilán, Torvizcón, Vélez Benaudalla y Viznar, por lo que habrán de esperar su notificación con los nuevos valores y cuotas.

Respecto a los municipios que a continuación se relacionan y por lo que se refiere a la Urbana, ya revisada, de los años 1972 y 1973, se han remitido ya y se encuentran en trámite de notificación los de los Ayuntamientos de: Albolote, Alhama de Granada, Almuñécar, Atarfe, Dúrcal, Gualchos-Castell de Ferro, Lanjarón, Maracena, Montefrío, Motril y Orgiva. Estos ingresos pueden realizarse dentro del plazo que se señala en las notificaciones, pudiendo realizarlo bien en la Caja de la Delegación de Hacienda, bien utilizando los mismos impresos que junto con la notificación se reciben en los Bancos y Caja de Ahorros de la provincia y, concretamente, del pueblo donde residan.

forma de ingreso esta última más cómoda para el contribuyente y que surte el mismo efecto que si se realizara en la caja de la Delegación.

RENDIMIENTOS DEL TRABAJO PERSONAL: COMPANIAS DE SEGUROS

Del 1 al 30. — Las compañías aseguradoras deberán presentar declaración de las comisiones de seguros satisfechas durante el tercer trimestre del año actual.

CONVENIOS POR LOS IMPUESTOS DE TRAFICO DE EMPRESAS Y DEL LUJO

Los contribuyentes con convenio para la exacción de los indicados gravámenes ya aprobados y en marcha para el año actual de 1973, deberán atenerse para el ingreso de las cuotas que les corresponda a las instrucciones y plazos que se indican en las notificaciones, leyendo detenidamente las mismas.

NOTIFICACIONES DE LIQUIDACIONES POR DOMICILIO DESCONOCIDO

Con el fin de evitar los perjuicios del procedimiento seguido para hacer efectivas las cuotas de los distintos impuestos cuyos titulares hayan sido dados por desconocidos, se advierte a los contribuyentes de las distintas contribuciones e impuestos que, cuando cambien de domicilio, lo hagan saber a la Administración tributaria, suscribiendo una instancia cuyo modelo pueden retirar en la oficina de información de esta Delegación. Por los conceptos de licencia fiscal e industrial y, de profesionales, habrán de suscribir y complementar, además, necesariamente, los impresos LF-012 y TP-017.

TELEFONOS DE "PATRIA"

DIRECTOR,	229913
REDACCION,	222595
ADMINISTRACION,	222593
ADMINISTRADOR,	229915
TALLERES,	229914

Importante empresa

RADICADA EN MOTRIL

FILIAL DE EMPRESA NACIONAL

Precisa el siguiente personal

JEFE ADMINISTRATIVO

con título de Perito Mercantil como mínimo y experiencia en todos los aspectos de la administración empresarial. (Remuneración del orden de doscientas cuarenta mil pesetas netas anuales.) Ref. 1.001.

AUXILIAR ADMINISTRATIVO

con conocimientos de cálculo y contabilidad. Ref. 1.002.

SECRETARIA DE GERENCIA

con amplios conocimientos de taquigrafía. Ref. 1.003.

SECRETARIA

dominando mecanografía y con conocimientos de taquigrafía. Ref. 1.004.

Se ofrece puesto fijo y sueldo a convenir según valía y experiencia.

Dirigirse a la Oficina de Colocación de Sindicatos de Motril, (Oferta núm. 1.860), enviando curriculum vitae y pretensiones económicas antes del 10 de noviembre, indicando el número de referencia del puesto a ocupar.

La incorporación será inmediata, y habrá absoluta reserva durante el proceso de selección.

sentido a las Corporaciones hermanas de Zaragoza, Diputación y Ayuntamiento, no ya por las atenciones que tuvieron para con nosotros hace unos días, sino los sentimientos de solidaridad manifestados desde el primer momento que conocieron nuestro desastre, es este el punto final, aquello que redondea el concepto de nobleza y de hidalguía de aquellos hombres y de aquellas tierras.

SUCESOS, EN GRANADA

ENCONTRADO EL CADAVER DE UN HOMBRE EN UN DERRIBO

● NIÑA DE UN AÑO MUERTA AL SER ATROPELLADA POR UN CAMION, CERCA DE DOLAR

● VARIOS HERIDOS DE IMPORTANCIA EN DIVERSOS ACCIDENTES DE TRAFICO

Minutos después de las dos de la tarde y por un transeúnte, fue hallado el cadáver de un hombre en un derribo existente entre la Facultad de Medicina y el edificio «Luz Granada».

Personados los funcionarios de Policía, se dio aviso al Juzgado de Instrucción quien ordenó el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito anatómico forense. La Policía realiza acciones gestiones para conocer la identidad del fallecido, el cual no llevaba en su poder ninguna documentación, tratándose de un hombre que aparentaba tener unos 47 años de edad.

CONTRA UN TALUD

A las cinco y media de la madrugada del miércoles, en el kilómetro 256,500 de la carretera de Murcia, término municipal de Huétor Santillán, el automóvil matrícula CA-86.796, al derrapar, se salió de la calzada, chocando contra un talud.

Iba conducido por Jerónimo Lloret Lloret, de 45 años, vecino de Algeciras, a quien acompañaba su esposa Rita Lloret Soriano, de 37 años, y los hijos Marcos y Vicenta Isabel Lloret Lloret, de catorce y un años, respectivamente.

Trasladados al servicio de urgencia del Hospital Clínico, les apreciaron al conductor y a la hija pequeña, lesiones de escasa importancia, no así a la esposa que presentaba traumatismo craneoencefálico de pronóstico grave y al hijo mayor, con las mismas lesiones y epistaxis, también pronóstico grave. El automóvil sufrió desperfectos que fueron reparados en cincuenta y cinco mil pesetas. En las diligencias del suceso intervino la Guardia civil de Tráfico.

MUERTA EN ATROPELLO

A las dos menos cuarto de la tarde, en el camino vecinal de Dolar, el camión matrícula GR-40.026 que conducía Marcelo Tudela Alcalde, de 40 años, atropelló a la niña de un año, Raquel Liria Ruiz, que resultó muerta en el

acto. Intervino en el suceso la Guardia civil de Tráfico.

VARIOS HERIDOS EN ATROPELLOS

—En el mismo centro sanitario que los heridos anteriores, fue atendido Procides Porcel Maturana, de 77 años, que vive en la calle Arenas, 3. En atropello había sufrido traumatismo costal y fácil con pérdida de un diente. Fue calificado su estado de pronóstico grave.

—También fue calificado de grave el estado de María Victoria Contal, de cinco años, que vive en la calle Ruisenor, 5, que sufría traumatismo craneoencefálico, también de pronóstico grave.

EN ACCIDENTES DE TRAFICO

Manuel Braojos Salas, de 45 años, que vive en Placeta 11 de la barriada de la Cruzada, fue asistido de traumatismo craneoencefálico y herida incisa en cefala derecha, de pronóstico grave que se había producido al chocar su motocicleta contra un automóvil.

—Manuel Antonio Rodríguez Arroyo, de 70 años, que vive en el Barrio de Monachil, presentaba traumatismo craneoencefálico y herida en la región frontal derecha, pronóstico grave, que se había producido al darse un golpe contra un automóvil.

SE MAREO EN LA CALLE

Manuel Maldonado Amaya, de 84 años, con domicilio en la calle Real de Cartuja, 7, fue asistido de traumatismo craneoencefálico y hematoma en la región frontal producido al haber sufrido una caída en la calle motivada por desvanecimiento.

ROBO DE MOTOCICLETA

Antonio Pereira Fernández, con domicilio en el Camino de Ronda, 136, denunció ante la Policía la sustracción de su motocicleta «Montesa», matrícula GR-38.919, hecho ocurrido la noche anterior cuando tenía la «moto» aparcada cerca de su domicilio. Valoró el vehículo en veinticinco mil pesetas.

Música

Recital de la soprano Toñi Rosado, acompañada por la pianista Elisa Ibáñez

En el Centro Artístico y organizado por Juventudes Musicales, tuvo lugar ayer tarde el anunciado recital de la soprano Toñi Rosado y la pianista Elisa Ibáñez, una y otra figuras bien conocidas en el mundillo de los conciertos, con un buen historial por sus actuaciones en diversas modalidades musicales, en España y en otros varios países europeos. Toñi Rosado es una soprano dramática que debutó en Madrid con el gran tenor Beniamino Gigli, en «Caballería Rusticana». Está en

posesión del primer premio nacional para cantantes profesionales de ópera en Lausanne, la medalla de oro del Círculo de Bellas Artes y es premio lírico nacional. Ha tomado parte en varios festivales internacionales y ha actuado con la Orquesta Nacional. Elisa Ibáñez, discípula de Lelia Gousseau, Iglesias y Cubiles, es premio de virtuosismo del Conservatorio de Madrid.

El recital se ha abierto con una obra del siglo XVIII: «Bergerettes populaires», de Wekerlin; siguiendo «Deutsche Volkslieder», de Brahms, piezas de empeño y dificultades, en las que ha brillado la rica voz de la soprano.

La segunda parte, con obras cortas, de Granados, Quidi, Arambarrí Hensi, Falla, Montsalvatge y Obradors, ha servido muy bien como muestra de la fácil adaptación de la cantante a temas muy diferentes en expresión, fuerza y ritmo.

Tiene Toñi Rosado un registro amplio que le permite bajar a tonos de la tesitura del contralto con facilidad, cuando la extensión de la obra lo requiere; en el «pianissimo» canta como un susurro muy suavemente; modula muy bien los reguladores.

Ambas, cantante y acompañante, han sido muy aplaudidas por la numerosa concurrencia —mucho público, a pesar de la coincidencia con un partido de fútbol televisado, lo que es buena señal— que llenaba la sala del Centro Artístico, y que obligó a las artistas a interpretar dos piezas de regalo.—V. Y.

COMERCIANTE:

Nuestra publicidad recordará a vuestra numerosa clientela vuestro establecimiento en el momento oportuno de sus compras. Por ello os interesa anunciaros asiduamente en este diario.

Consulte a su agente de publicidad o en la Administración de este diario.

SINDICATOS

Elección de tres vocales sociales de la Agrupación social de autotaxis y gran turismo

El Sindicato provincial de Transportes y Comunicaciones pone en conocimiento de todos los productores de la actividad del taxi, que mañana, día 2 de noviembre, tendrá lugar la votación para la elección de tres vocales sociales de la Agrupación Social de Auto-Taxis y Gran Turismo, en los locales del Sindicato provincial, sito en Avenida de Calvo Sotelo, Casa Sindical, séptima planta, de 9 a 12 de la mañana del día antes indicado.

EXPEDIENTES DE RIESGOS CATASTROFICOS EN LOS SEGUROS

El Sindicato provincial del Seguro pone en conocimiento de todos los representantes, delegados o subdirectores de Compañías de Seguros que, mañana, día 2 de noviembre, viernes, a las cinco de la tarde, en la sala de juntas número 5, sita en la planta cuarta de la Casa Sindical, tendrá lugar una reunión en la que por parte de una Comisión del Consorcio de Compensación de Seguros, se informará sobre la tramitación y documentación necesaria para los expedientes de riesgos catastróficos, con motivo de los recientes daños originados en nuestra provincia.

Por considerarse asunto de máximo interés para todas las entidades aseguradoras que amparen dicho riesgo, se les encarece asistan a la cita reunión con toda puntualidad.

NOTAS Y AVISOS

CANJE DE PERMISOS DE CIRCULACION DURANTE ESTE MES

La Jefatura Provincial de Tráfico nos envía la siguiente nota, con el ruego de su publicación:

«Durante el presente mes de noviembre habrán de ser canjeadas por el nuevo modelo internacional los permisos de circulación correspondientes a los vehículos cuya matrícula esté comprendida entre las que se indican a continuación:

VI: 34.681 al 34.195. AB: 43.044 al 42.440. A: 167.152 al 164.803. AL: 41.258 al 40.679. AV: 14.943 al 14.734. BA: 53.900 al 53.143. PM: 165.558 al 163.232. B: 905.788 al 893.057. BU: 42.422 al 41.827. CC: 34.196 al 33.716. CA: 93.895 al 92.577. CS: 65.736 al 64.813. CR: 38.448 al 37.908. CO: 85.818 al 84.613. C: 94.756 al 93.425. CU: 19.457 al 19.184. GE: 104.051 al 102.590. GR: 67.038 al 66.097. GU: 19.044 al 18.777. SS: 110.106 al 108.559. H: 34.465 al 33.982. HU: 38.148 al 37.613. J: 54.175 al 53.414. LE: 58.234 al 57.416. L: 69.944 al 68.962. LO: 31.688 al 31.243. LU: 31.571 al 31.129. M: 94.789 al 93.481. MA: 103.998 al 102.537. MU: 124.407 al 122.659. NA: 80.595 al 79.464. OR: 31.577 al 31.134. O: 151.096 al 148.973. P: 24.759 al 24.412. GC: 76.278 al 75.206. PO: 82.592 al 81.432. SA: 43.358 al 42.750. TF: 74.194 al 73.153. S: 74.832 al 73.781.

SG: 18.514 al 18.255. SE: 187.657 al 185.021. SO: 13.457 al 13.269. T: 79.689 al 78.570. TE: 15.469 al 15.253. TO: 40.919 al 40.345. V: 294.085 al 289.952. VA: 60.447 al 59.598. BI: 168.991 al 166.617. ZA: 21.512 al 21.211. Z: 106.457 al 104.961. CE: 11.817 al 11.652. ML: 11.688 al 11.525.

Las correspondientes al mes próximo será publicada en la última semana del actual.

El canje deberá solicitarse en la Jefatura Provincial de Tráfico de la residencia habitual del titular del vehículo, aunque éste se halle matriculado en otra provincia.

De no haberse hecho ya, es preciso sustituir —dentro del mismo mes en que corresponda efectuar el canje de permisos de circulación— las placas de matrícula por otras reflectantes homologadas.

Este canje es totalmente gratuito, salvo cuando se realice fuera del plazo establecido, y sólo deberá acompañarse a la solicitud una póliza de tres pesetas para su reintegro y un sobre, dirigido al propio interesado, con siete pesetas de sellos para una vez terminado el trámite del canje enviárselo a su domicilio por correo certificado».

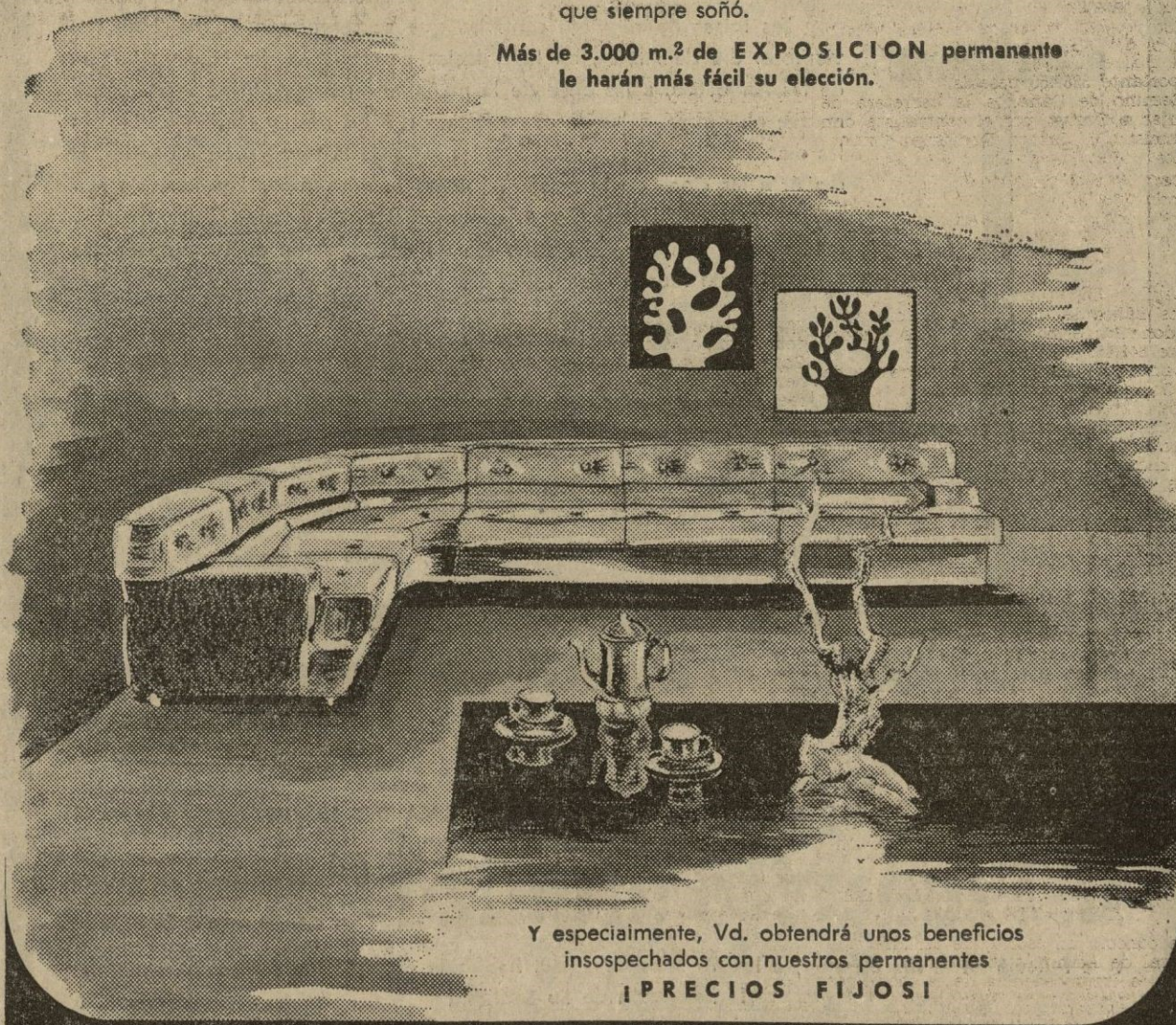
ES CARIDAD AYUDARSE LOS UNOS A LOS OTROS. Pero en justicia y caridad, ¿a quién ayudarías primero?... ¿A tu hermano o a tu vecino? Aún quedan en Granada más de mil subnormales sin atención adecuada. ¡Ayuda a los tuyos! ASOCIACION DE SUBNORMALES DE GRANADA.

SU HOGAR SERA GRATO Y CONFORTABLE...

Cuidamos al máximo el confort y estética del MUEBLE en cualquier estilo.

Confíenos su PISO, APARTAMENTO, CHALET, etc. y le daremos ese toque de sobriedad y comodidad que siempre soñó.

Más de 3.000 m.2 de EXPOSICION permanente le harán más fácil su elección.



Y especialmente, Vd. obtendrá unos beneficios insospechados con nuestros permanentes PRECIOS FIJOS!

MUEBLES & HOGAR MODERNO

BUENSUCESO, 9

ALHONDIGA, 11

CALLE DE LA PAZ, 6

LINEAS DE AUTOBUSES INTERURBANOS

Granada a	Salidas Granada	Granada a	Salidas Granada
Albendón	16.00 horas	Jayena	18.30 horas
Albuñuelas	18.30 "	Játar	19.00 "
Alhama	13.00 "	Málaga	8.00 "
Alcaudete	6.45 "	Málaga	16.00 "
Algarinejo	17.00 "	Málaga	18.45 "
Almuñécar	7.30 "	Montefrío	19.00 "
Almuñécar - La Herra-		Motril (enlace Almería)	8.00 "
dura (Motril)	9.00 "	Motril	10.00 "
Almuñécar	17.00 "	Motril	13.00 "
Almuñécar - La Herra-		Motril (enlace Almería)	15.30 "
dura (Otívar)	17.30 "	Motril - Castell de Ferro	18.00 "
Bérchules	13.30 "	Motril	19.00 "
Berja	13.00 "	Montejicar	10.00 "
Benalúa	13.00 "	Orgiva	10.30 "
Carchelejo	18.00 "	Orgiva	19.00 "
Castillo Tajarja	13.00 "	Pinos del Valle	14.00 "
Castillo Tajarja	19.00 "	Priego	17.30 "
Córdoba por Baena	7.30 "	Salar	13.15 "
Córdoba por Baena	15.30 "	Salar	18.45 "
Córdoba por Rute	7.15 "	Sevilla	7.30 "
Guájar Faragilit	18.15 "	Sevilla	15.30 "
Jaén	10.00 "	Siles	7.00 "
Jaén	11.00 "	Utiel	8.30 "
Jaén	17.00 "	Zafarraya	18.00 "
Jaén	18.00 "		

EL LUNES LLEGARA A GRANADA EL GRUPO DE RESCATE DE PANCORBO

Es el ganador del trofeo de oro de "Misión Rescate"

El próximo lunes, día 5, llegará a Granada el grupo de rescate de la localidad de Pancorbo (Burgos), ganador del trofeo de oro que le ha conferido el jurado nacional de la Misión Rescate.

Han ganado además un viaje de diez días por España y en Granada estarán todo el día 5, alojándose en el hotel «Los Angeles».

CIUDADANO: Cuida de la belleza de tu ciudad. No arrojes basura a la calle.



REZO DEL ROSARIO EN EL CEMENTERIO

UN SERVICIO DE ALTAVOCES FUNCIONA POR TODO EL RECINTO

La Asociación del Rosario Perpetuo, como en años anteriores, ha organizado turnos para que hoy y mañana tenga lugar, desde la capilla del cementerio de la ciudad el rezo del santo rosario, habiéndose instalado altavoces en diferentes lugares del campo santo con el fin de que todos los visitantes puedan seguir el rezo próximo a las sepulturas de sus deudos. Los turnos rezarán desde las once de la mañana a la una, y por la tarde, desde las cuatro hasta las seis.

Se ruega, no tan sólo a los asociados a Rosario Perpetuo, sino también a todos los fieles, acudan a engrosar los turnos indicados y a unirse desde el exterior a tan piadoso sufragio por los difuntos.

SANTORAL. — Festividad de Todos los Santos.

JUBILEO CIRCULAR. — En la iglesia de San Matías.

VIGILIA GENERAL DE DIFUNTOS

Esta noche se celebrará en la iglesia santuario del Perpetuo Socorro (PP. Redentoristas), la solemne Vigilia General de Difuntos, que dará comienzo a las once. La misa, a las doce, será celebrada por el director espiritual de la Sección, don Ezequiel Valverde.

A esta Vigilia no solamente asisten los adoradores activos de todos los tur-

nos y de la Adoración femenina, sino que pueden hacerlo los honorarios, familiares y cuantos fieles lo deseen.

CURSO DE PREPARACION AL MATRIMONIO

El próximo día 5 de noviembre, a las ocho y media de la tarde, dará comienzo un curso prematrimonial en la Virgen de las Angustias que durará hasta el sábado siguiente.

Los temas de «Sicología», «Amor conyugal», «Patrimonio responsable» y «Sacramento», serán desarrollados por matrimonios y sacerdotes en un ambiente de confianza y de diálogo. Las charlas serán en el salón de actos.

RETIRO ESPIRITUAL DE MUJERES, HOMBRES Y JOVENES DE ACCION CATOLICA GENERAL

Mañana, primer viernes de mes, se celebrará retiro espiritual de hombres, mujeres y jóvenes de Acción Católica General de Granada, en la Casa Diocesana, San Jerónimo, 21. Comenzará la santa misa, a las siete de la tarde, la que será ofrecida por el eterno descanso del alma de don Isidro Pérez Adarve, colaborador de A.C.G. a las ocho de la tarde comenzará «Curso bíblico».

Quedan invitados los sacerdotes, militantes de Cursillos de Cristiandad, hombres, mujeres y jóvenes de A.C.G. y todas cuantas personas deseen asistir. Se ruega la máxima puntualidad.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

D. Amadeo Sánchez Cózar

(DOCTOR EN MEDICINA)

Que falleció en el día de ayer, a los sesenta y seis años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su director espiritual; su desconsolada esposa, doña María del Carmen Blanque Tripana; sus hijos, don Amadeo, señorita María del Carmen, señorita Luciana y don Juan Luis Sánchez Blanque; hija política, doña María Castellano Arroyo; hermanos, don Julio, doña Josefina, doña María, doña Eugenia, don Santiago y doña Paz Sánchez Cózar; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las once de la mañana, desde su domicilio, en Zacatín, 16, hasta la iglesia parroquial del Sagrario, en donde se oficiará la misa de «corpore insepulto», por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Granada, 1 de noviembre de 1973.

D. O. M.

Las misas de réquiem cantadas que se celebrarán el día 2 de noviembre, día de Almas, en las iglesias parroquiales de: Nuestra Señora de las Angustias, a las once de la mañana; en San Andrés, a las diez y media; en Atarfe, a las once; en Peligros, a las diez y media; en Loja, a las diez; en Chauchina, el día 3, a las siete de la tarde; y en Alhendín, el día 6, a las cinco de la tarde; así como la misa funeral y solemne responso en la capilla del Cementerio municipal de Granada, a las diez y media de la mañana del mismo día de Almas, serán en sufragio de los fallecidos que fueron asegurados en

FINISTERRE, S. A.

Invita a los familiares y amistades a tan piadosos actos

Granada, 1.º de noviembre de 1973.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

D. Francisco Urquiza Carmona

Que falleció en el día de ayer, a los 60 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su director espiritual, Rvdo. don Francisco Cobo Martínez; su desconsolada esposa, doña Carmen Maldonado Nadal; sus hijos, don Manuel y doña Francisca Urquiza Maldonado; hijos políticos, doña María del Carmen Burgos Galera y don Francisco Navarro Valdivieso; hermanos políticos, don Antonio, don Juan, doña Araceli y doña Francisca Maldonado Nadal; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las cuatro de la tarde, desde su domicilio, Tras Tercia, 9, hasta la iglesia parroquial Mayor, en donde se oficiará la misa de «corpore insepulto», por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Baza, 1 de noviembre de 1973.

EDUCACION Y CIENCIA

VACANTES PARA MAESTROS EN REGIMEN DE CONTRATACION O INTERINIDAD

PLAZAS PARA PROFESORES CONTRATADOS EN CENTROS DE ENSEÑANZA MEDIA

La Delegación de Educación y Ciencia hace pública relación de vacantes para ser cubiertas en régimen de contratación o interinidad.

Maestras. — Aldeire, Chimeneas, Majadas, Las (Almuñécar), Mecina Bombarrón y Motril «San Antonio», un mes asuntos propios.

Maestros. — Montejicar y Olivares, licencia estudios.

Estas vacantes podrán ser solicitadas hasta el día de hoy.

PROFESORES DE E.G.B.

La Delegación de Educación y Cien-

cia, nuevamente se pone en conocimiento de los profesores de E. G. B. a continuación relacionados que, en tanto no comuniquen sus datos bancarios, no podrán percibir las bolsas de estudio por su asistencia a los cursillos de sexto nivel:

García Jiménez, Purificación; Romero Fernández, Jesús; Prieto Balbuena, María Luisa; Castilla García, María Jesús; Pérez Sans, María Dolores; Parra Saiz, Inocencio; Torres Torres, Laureano; Díaz Díaz, Ana; Posadas Haro, María Luisa; González Palma, Carmen; Muñoz Pedrosa, Gonzalo, y Muñoz Fernández de Sevilla, María del Carmen.

CITACION

Para un asunto de su interés, se ruega a doña Emilia Moreno Maestre se persone en la Delegación provincial de Educación y Ciencia, calle Duquesa, 18, a la mayor brevedad posible.

PLAZAS DE PROFESOR CONTRATADO

La Delegación de Educación y Ciencia abre un plazo de presentación de instancias que termina pasado mañana, día 3, para cubrir las siguientes plazas como profesor contratado en los siguientes centros de Enseñanza Media:

Matemáticas: una plaza en Huéscar. Matemáticas: una plaza en Baza. Química: una plaza en Baza. Dibujo: una plaza en Orgiva.

Tendrán preferencia para las dos primeras en el siguiente orden: licenciados en Exactas, Físicas o Químicas; para la última, la titulación en Bellas Artes o, en su defecto, en Artes y Oficios.

EXAMENES EN EL INSTITUTO DE GUADIX

El Instituto «Pedro Antonio de Alarcón», de Guadix, pone en conocimiento de los alumnos interesados que a tenor de la O. M. que publica el «B.O.E.» de fecha 26 de octubre, queda abierto el plazo de matrícula para exámenes extraordinarios en el I.N.E.M. «P. A. de Alarcón», de Guadix, a los alumnos que se encuentren en las condiciones que se detallan:

— Oficiales y libres con una o dos asignaturas y prueba de conjunto pendientes para completar bachiller elemental.

— Oficiales y libres con una o dos asignaturas pendientes para completar bachiller superior.

— Oficiales y libres con una asignatura para completar el Curso de Orientación Universitaria (C.O.U.).

El plazo y condiciones de matrícula se encuentran expuestos en el tablón de anuncios del centro.

CONDUCTOR: Recuerde que todos somos peatones. Respete al peatón.

DEMOGRAFIA

Veintiséis nacimientos, ocho bodas y dos defunciones

En el Registro Civil de esta ciudad se efectuaron las siguientes inscripciones:

Nacimientos. María del Carmen Vallecillos Hernández, Manuel Pedreira Romero, Jesús Rodríguez Jiménez, Ana Belén Criado Carrasco, Felipe Ramón Álvarez Molina, María Dolores Díaz González, Yolanda Castro López, Encarnación Bravo García, Marcelino Cortés Heredia, Begoña Acero Machado, Francisco David Fresneda Benavente, María Angustias Ruiz Pérez, Consuelo Luque Medina, Francisco José Galarza Peralta, María Belén López Colmenero, María Nuria Martín Bocanegra, Ricardo Montiel Douglas, Enrique Gómez García, David Garzón Fernández, María Isabel Martín Higuera, Armando Hurtado Alcaide, José María García Alemán, Guillermo Javier Gutiérrez Quiroga, Rebeca Medina Tapia, Raquel Medina Tapia y María Fabiola Núñez Utrera.

Matrimonios. — Luis Jiménez López con Angeles Fernández Cervilla; Antonio Salinas Morales con Emilia Parra Fuentes; Antonio Cortés Meyniet con Ascensión Cano Carrera; Rafael Villar Rojas con María Teresa Fernández Jerez; Mario Jiménez Maldonado con Concepción Jiménez Morales; José Moreno Jiménez con Antonia González Fernández; Abelardo Andrés Vilchez con María Angustias Núñez Delgado, y Manuel Linde Prieto con Carmen Barroso Escudero.

Defunciones. — María Rodríguez Rodríguez, de 82 años, y Enrique Puertas Gutiérrez, de 72.

PRECIO DEL ACEITE ENVASADO PARA ESTE MES

Nota de la Delegación de Abastecimientos

La Delegación provincial de Abastecimientos pone en conocimiento

DON ANTONIO SORROCHE CRUZ, SECRETARIO DE LA ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL



Ha sido designado secretario de la Escuela Oficial de Maestría Industrial, don Antonio Sorroche Cruz, profesor titular de dicha Escuela.

El señor Sorroche realizó sus estudios en la Escuela de Maestría Industrial, donde obtuvo los títulos de oficial y maestro industrial. Ingresó en la Escuela de Ingenieros Técnicos de Málaga, titulándose como ingeniero técnico industrial.

En la actualidad desempeña la plaza de profesor titular de Teoría del Dibujo en la Escuela de Maestría, donde inició sus estudios.

CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.

del público en general, que a partir de primeros de noviembre, los precios máximos de venta en establecimientos detallistas del aceite de oliva envasados serán los siguientes:

Aceite de oliva virgen extra de hasta 0,5 grados, 62 pesetas litro.

Aceite de oliva virgen extra de más de 0,5 y hasta un grado, 61,50 pesetas litro.

Aceite de oliva virgen fino, 61 pesetas litro. Aceite puro de oliva de hasta 0,5 grados, 61 pesetas litro. Aceite puro de oliva de más de 0,5 hasta un grado, 61,50 pesetas litro. Aceite refinado de oliva, 62 pesetas litro.

En las ventas de aceites de oliva en envases de hojalata, podrá percibirse por el envase el importe del mismo, a razón de dos pesetas litro, sobre la base de que la capacidad de los mismos no rebasen los diez litros.

Los precios de venta al público de los aceites de oliva vírgenes a granel, en los establecimientos autorizados en esta capital, que son los siguientes: Uteco: calle del Carmen de Icaza, s/n, calle Transversal de la Sagrada Familia, 3. Mercado de San Agustín, puesto número 127. Cooperativa Nuestra Señora de las Angustias, Plaza del Realejo, 19 y calle Bailén del Zaidín, 7.

Los precios son los que a continuación se detallan: de hasta 1 grado, 57 pesetas litro. De más de un grado y hasta 1,5, 56,50 pesetas litro.

En 83 millones de pesetas se valoran los daños en el comercio de la provincia, con motivo de la catástrofe

Celebró sesión el pleno de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, bajo la presidencia de su titular, don Francisco Morales Linares, y con la asistencia de la mayoría de los vocales.

El tema de más interés que ocupó la atención de los reunidos fue el estudio del informe relativo a la catástrofe producida en algunas zonas de la demarcación de la Cámara por los recientes temporales de lluvia. Se conocieron las cifras que, en cuanto al comercio, han sido dadas a conocer al ministerio de Comercio, por petición de éste y con la intervención del gobernador civil, como resultado de la evaluación llevada a cabo en todas las localidades situadas en las zonas que han resultado afectadas. Puede afirmarse que lo han sido un total de 848 comerciantes, familiares y empleados, en 178 establecimientos, con un total de daños en los mismos ascendente a 76.900.000 pesetas. También han sufrido daños algunos mercados de minoristas por importe de 1.200.000 pesetas, y mataderos, por importe de pesetas 5.400.000.

LOCALIDADES MAS AFECTADAS

Las localidades en donde se han producido daños en el comercio, son Guadix, Torvizcón, Guadahortuna, Huéscar, Iznalloz, Cádiar, Ugijar, Mecina Bombarrón, Albuñol, La Rabita y Benamauel.

Se están ultimando las valoraciones de los daños que afectan a la industria y realizando un estudio más detenido de las que, relacionadas con el comercio, han podido ser valoradas en principio.

El vicepresidente informó de la reunión celebrada en el Gobierno civil con asistencia del director general del Consumo, señor De Hermenegildo, y el

● EL PLENO DE LA CAMARA DE COMERCIO ADOPTO DISTINTOS ACUERDOS EN RELACION CON LAS PETICIONES DE AYUDA

● PARTICIPO ACTIVAMENTE EN EL VII CONGRESO DE COMERCIO IBEROAMERICANO Y FILIPINO

jefe de Organismos e Instituciones Comerciales del ministerio de Comercio, señor Giménez Aranzuz, y como consecuencia de la cual se realizó el estudio necesario para dar a conocer a la Administración los datos que, en parte, se indican en el informe anterior.

En esa misma reunión se había puesto de manifiesto que el ministerio de Comercio podría ayudar a los afecta-

HOY ES ESPERADO EN GRANADA EL PRESIDENTE DEL CONSEJO NACIONAL DE PRACTICANTES

Hoy se espera llegue a nuestra ciudad don Enrique Riudavet de Montes y Ferreiro, presidente del Consejo nacional de Practicantes, acompañado del secretario de dicho organismo, don José Luis Blanco Hernández. Ambas personalidades vienen con el propósito de recorrer las zonas siniestradas por los últimos temporales acaecidos en esta provincia, a fin de estudiar los problemas de los ayudantes técnicos sanitarios afectados en dichas comarcas e intentar paliar las pérdidas sufridas por los citados profesionales.

ASOCIACION DE VIUDAS

Pasado mañana, a las cinco de la tarde, en la Casa Sindical, Avenida de Calvo Sotelo, tendrá lugar una reunión de las viudas de Granada y provincia, estas últimas acompañadas de sus respectivos párrocos para tratar de un asunto de gran interés para todas. En dicho acto, organizado por la Asociación de Viudas, dará una conferencia el superior de los Padres Dominicos y conciliarlo de la Asociación, padre Urbano.

dos a través del concurso para efectuar adjudicaciones con el programa de protección y asistencia técnica a la pequeña y mediana empresa comercial. Dado que la orden que regula el procedimiento ha sido publicada ya en el "Boletín Oficial del Estado", la Cámara llevará a cabo la gestión necesaria para que las medianas y pequeñas empresas comerciales que se hayan visto afectadas puedan solicitar la concesión de las adjudicaciones correspondientes que, por tratarse de ayudas económicas a fondo perdido, son de extraordinario interés para este tipo de empresa que, en ocasiones, está sólo constituida por el titular y algún familiar.

Estudió también el pleno la orden de 17 de diciembre de 1970, dictada por la Presidencia del Gobierno para coordinar las medidas con motivo de daños catastróficos, y la conveniencia de seguir el estrecho contacto mantenido desde principio con las Cámaras en cuya demarcación existen zonas afectadas —Almería, Murcia y Lorca— para realizar los estudios conjuntos necesarios y hacer llegar, también conjuntamente, a la Administración los resultados de tales estudios y las sugerencias y peticiones que se estimen de interés para el comercio y la industria afectada.

ACUERDOS TOMADOS

Concretamente y en relación con tan importante tema se tomaron los siguientes acuerdos:

Agradecer a los Príncipes de España, ministros y alto personal de los ministerios desplazados a nuestra provincia para conocer sobre el terreno los daños producidos, su visita y cuantos ofrecimientos de rápida reparación llevaron a cabo, reiterándoles la imperiosa necesidad de que las actuaciones para remediarlos sean inmediatas.

Agradecer, asimismo, al gobernador civil, su eficaz, pronta y constante actuación que le ha permitido tener noticias directas y ciertas de la magnitud de la catástrofe y llevar a cabo la gestión procedente cerca de la Administración en petición de la más eficaz ayuda, reiterándole la total y absoluta colaboración de esta Corporación.

Interesar de la Administración que dado el carácter de catástrofe que ha tenido lo acaecido, se conceda a las zonas afectadas las ayudas que se detallan en la orden ministerial de 17 de diciembre de 1970.

Realizar con las restantes Cámaras, en cuya demarcación hay zonas afectadas, los trabajos necesarios para pedir a la Administración las ayudas concretas de más interés para el comercio, la industria y los servicios damnificados.

El pleno tuvo noticias de gran número de comunicaciones recibidas de otras Cámaras, inmediatamente ocurriera la catástrofe, en las que a más de reflejarse el sentimiento de las mismas y la condolencia por la pérdida de vidas humanas y los daños materiales se ofrecía todo género de colaboración, poniendo de manifiesto el magnífico espíritu de solidaridad existente entre todas las Corporaciones comarcas.

Del resto de los temas tratados ha de destacarse, por su interés, la información facilitada por la presidencia sobre la celebración en Sao Paulo del VII Congreso de Comercio Iberoamericano y Filipino. En éste, al que han asistido los señores Morales Linares, Cortés Martín y Domínguez Martínez, presidente, secretario y vocal de la Cámara, fue designado para presidir el grupo de trabajo A el de la Cámara, don Francisco Morales Linares. Este grupo de trabajo trataba de los temas: "El sector empresarial frente a la exportación" y el "Intercambio de informaciones empresariales y las Cámaras de Comercio" y en ambos se adoptaron conclusiones del mayor interés.

"MERCOTRIL"

Igualmente los reunidos tuvieron información de los actos de constitución de Mercotril-Motril, S. A.; la reunión celebrada por la Comisión Gestora de las Cámaras de Andalucía y Balears que se ocupa de la celebración de unas jornadas técnicas sobre la industrialización en dicha zona; la contestación que la Alcaldía dio a los acuerdos adoptados en la última reunión relativos a suministros de aguas en la ciudad y de la data por Iberia-Líneas Aéreas de España a la petición de la Cámara relacionada con la programación de servicios de esa compañía con Granada.

Finalmente, fue ampliamente comentada la información recibida en relación con las noticias más importantes de la Comunidad Económica Europea, correspondiente al período de septiembre y octubre del presente año.

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia las correspondientes al turno séptimo: de la mañana a las 11 de la noche, son las correspondientes al turno octavo:

Avenida de José Antonio, 40 (Embovedado); Reyes Católicos, 24; Gran Vía, 54; Mesones e Hileras, 2; San Jerónimo, 8; Martínez de la Rosa, 19; Avenida de Calvo Sotelo, 33 (frente a la residencia sanitaria Ruiz de Alcaide); Avenida de Cervantes, 43; Fontiveros, 4 Carretera de Dílar (frente Seguro); San Juan de los Reyes, 87; Calle Molinos, 66; Calle Alférez Provisional, sexto bloque Casa B; Calle Pagés, 25 (Albaicín); Plaza Casillas de Prats, 7 (final Callejón de Nevo); Paralela Recoletos, sin número (junto Campsa); Calle Sol y Luna y Juan Cristóbal, 1 (Zaidín); Carretera de Pinos Puente, 27 (Barriada de las Angustias); Calle Manuel de Falla, 5 y Calle Sancho Cotán, 171 (Barriada de la Paz) Polígono de Cartuja.

Farmacias que estarán de guardia esta noche desde las once a las nueve y media de la mañana:

Carrera de Genil, 5; San Jerónimo, 52 (frente a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro); Barrio de la Encina, bloque H y Avenida del Doctor Azpiarte, 10 (junto al sanatorio "Virgen de las Nieves").

URGENTE: AYUDA A DAMNIFICADOS CARITAS



GRANADA

DR. AZPITARTE, 3 • TELF. 233920

Hay abiertas cuentas corrientes en los Bancos y Caja de Ahorros

Llegó Vicente Cabral

TRAS veinticinco horas de viaje —doce sobre el Atlántico—, llegó ayer a Granada, el centro delantero paraguayo, Vicente Cabral, que, por la mañana había pisado tierra española, en Barajas, emprendiendo tras un breve descanso el desplazamiento a nuestra ciudad, por carretera.

En Recogidas, 35, a donde llegó a las diez y pocos minutos de la noche, le esperaba el presidente del club, con el que el jugador pasó a su despacho, de donde salió para atender a los informadores que le esperábamos, cosa de veinte minutos más tarde.

Cabral es un hombre de aspecto vigoroso, y con cierto parecido a Fernández, el medio rojiblanco también nacido en Paraguay. Aunque llevaba casi día y medio sin descansar y dejaba traslucir cierto agotamiento, no tuvo inconveniente en dialogar con nosotros, y facilitarnos, en principio, su ficha personal.

—Me llamo Vicente Luis Cabral

- TIENE 27 AÑOS Y JUEGA DE EXTREMO Y DELANTERO CENTRO
- Hoy sufrirá reconocimiento médico y si lo supera firmará por dos temporadas
- "SOY GOLEADOR", DECLARO A SU LLEGADA

Núñez, nació en la ciudad de Pilar (Paraguay) y tengo veintisiete años.

—¿Equipos en que ha jugado?

—Empecé a jugar en el fútbol provincial de Pilar, después en el Nacional de Asunción, en el Alianza

Lima, de Perú; y, últimamente, en Guarani, de Asunción.

—¿Hasta cuándo ha estado jugando en el Guarani?

—Hasta ahora mismo, en que todavía, y mientras no firme por el Granada, sigo siendo jugador de aquel club. Me imagino que ya será cuestión de pocas horas, porque mi contrato con el Granada está a punto y tan sólo pendiente de la revisión médica. El traspaso, por tanto, es inminente.

El futuro es lo primero

A sus veintisiete años, Cabral, está a punto de dejar todo lo que, hasta ahora, fue su vida. Su vida profesional y también su vida afectiva: amigos, parientes, seguidores. El cambio de aires se impone y él lo reconoce.

—Echaré de menos muchas cosas, esto es cierto, pero ya me aclimataré. Al fin y al cabo, para un paraguayo, venir a España es como si no se saliera de donde uno nació. En lo profesional, yo estaba y estoy muy encariñado con el que hasta ahora ha sido mi equipo, el Guarani, un equipo de mucha garra, que está peleando mucho y bien para conquistar un buen puesto en la Copa Libertadores de América, puesto que creo que ya ha conseguido, dado que yo lo dejé con cuatro puntos de ventaja y no va a perderlos así como así.

—Total, que echaré de menos muchas cosas.

—Naturalmente que las echaré, pero uno busca su futuro y tiene que abandonar muchas nostalgias y apartarlas a un lado, porque la vida no se haga a mi edad, después, desde luego, no puede hacerse.

—Usted ya intentó venir en otra ocasión, al Zaragoza. ¿Qué pasó?

—Los problemas que entonces existían con respecto a los fichajes lo impidieron.

—¿Pensó usted que la oportunidad volvería a presentarse?

—Pues, sí. Siempre creí que la ocasión se repetiría. Algo me advertía en mi interior, que, al final, acabaría por venir a España. Y aquí estoy.

—¿Y contento?

—Por supuesto. En el fútbol, como en muchas otras actividades, uno busca un camino mejor, una meta más venturosa, y esa meta, para los futbolistas sudamericanos está en España. Allí lo sabemos muy bien.

Aquel fútbol es menos fuerte

Cabral es uno más en la abultada lista de jugadores sudamericanos que han emprendido el descubrimiento de América, pero a la inversa.

—¿Cómo reacciona aquella afición, aquellas entidades ante este éxodo?

—Bueno, aquel fútbol es mucho menos fuerte económicamente que el fútbol español, ¿a qué negarlo? Por tanto, los clubs, se desprenden de sus jugadores resignadamente. Y la afición, poco más o menos igual, aunque ella se resienta más que las entidades, como es natural.

—¿Qué tal es su equipo, el Guarani, en el panorama del fútbol paraguayo?

—El equipo Guarani es uno de los más cotizados allí; ha sido el único que ha jugado hasta ahora en Europa, concretamente me parece recordar que lo hizo aquí en España hace dos temporadas. El equipo Guarani es uno de los eternos abonados a la Copa Libertadores de América, y espero que este año volverá a repetirlo.

—¿Aunque falte usted de él?

—Mire, un equipo se compone de

once jugadores. Por lo tanto, aunando voluntades y esfuerzos, se puede suplir cualquier ausencia. Mis compañeros seguirán el camino que llevábamos, aunque yo no esté ya entre ellos. Pero, en el fútbol, nadie es imprescindible. Necesario sí, pero imprescindible, no.

Centro delantero y extremo

Cabral está que se cae de sueño. No ha podido dormir en el avión y su capacidad de resistencia está a punto de agotarse. Le espera trabajo en la mañana del jueves, día 1, festivo, en que hará acto de presencia en Los Cármenes, para vestir la camiseta rojiblanca, saludar a los compañeros y posar para los fotógrafos. Pero aún así lo entretendremos unos momentos más.

—¿Siempre jugó de centro delantero?

—En el Guarani he jugado de centro delantero y también de extremo. Nosotros, en el Guarani, practicábamos una variedad de esquemas, que permitían que un mismo jugador lo hiciera indistintamente y según las circunstancias en los puestos que mejor le fueran. Y yo me muevo a gusto en los dos. No tengo problemas, nunca los he tenido.

—¿Muy goleador?

—Sí. Soy goleador. Porque un delantero de punta está obligado a marcar goles. Es la razón de ser de un delantero, después de todo. Claro que hoy día las defensas marcan mucho, pero aún así, si se me presenta la oportunidad, la aprovecho; y si no se me presenta, procuro crearla yo.

—¿El último gol que marcó en el Guarani?

—El más reciente que he marcado fue contra un equipo, el Sol de América; un gol de cabeza. Y ese gol fue, prácticamente, el que aseguró al Guarani que ingresáramos en la Liguilla.

—¿Se acoplará a los patrones vigentes en el fútbol español?

—Yo así lo espero. Y creo que lo conseguiré, porque aunque las normas o los estilos varíen algo, el fútbol es uno mismo en todas partes, es algo universal, al fin y al cabo. Se trata, tan sólo, de servir o no servir, de saber o no saber, de poder o no poder. Y yo siempre he procurado las tres cosas allí. Aquí lo procuraré y lo conseguiré también.

—¿Seguro de lograrlo?

—Mire usted, si, estoy seguro, ¿y sabe por qué? Porque soy de Paraguay y los paraguayos destacamos por nuestro tesón, por nuestra constancia, por nuestra voluntad. Y en fútbol, somos gente que ganamos el sueldo cada domingo, que mojamos bien la camiseta, vamos.

A las órdenes del entrenador

Todos queremos saber si Cabral viene dispuesto a jugar en seguida. El equipo, a nadie puede pasarse por alto, lo necesita y con urgencia, un jugador de sus características. Y él lo ratifica.

—Una vez que esté firmado todo, y arreglado todo el papeleo de trámite, toda la documentación, la revisión médica, etc., claro está que sí, desde ese momento mismo estoy a las órdenes del técnico. Y además, deseando de que llegue ese momento. Tengo amistad con la mayoría de mis compatriotas que han venido a España antes que yo, y por ellos, ¿cómo no?, tengo noticias de Granada y del Granada, y sé que es una ciudad en la que me sentiré a gusto y un equipo en el que estaré rodeado de excelentes profesionales. No puedo pedir más, como usted comprenderá.

Dejamos ya que Vicente Luis Cabral Núñez, se marche a descansar. Y lo hace, acompañado del directivo del equipo Guarani que le ha acompañado y del intermediario en su traspaso, don Marcelino Martínez. Hoy, el jugador, irá a Los Cármenes, a las diez y media. Posteriormente sufrirá revisión médica. Y si ésta no presenta novedad adversa alguna, como quiera que entre los clubs —el Guarani y el Granada—, y el jugador, hay pleno acuerdo en todos los condicionamientos económicos del traspaso, Cabral firmará por el Granada por un periodo de dos años. Bienvenido.

JUAN BUSTOS

TEMAS

José Luis Codina

FIGURAS DEL FUTBOL EN EL "NOU CAMP"

"I Día mundial del fútbol". Una idea del Barcelona que hay que aplaudir porque a nuestro juicio el fútbol es más que torneos, competiciones, esa lucha angustiada de los puntos o las eliminatorias, que ponen un cariz dramático y apasionado a los partidos. Está bien que el balompié tenga pasión porque es una de sus sales, pero siempre que no se desenfogue la cuestión perdiéndose las esencias de este juego, que tiene mucho de atractivo, pero por todo lo anteriormente expuesto degenera con frecuencia. Anoche se trataba de una gala, de todo un espectáculo para el aficionado porque en estas ocasiones es cuando se pueden componer dos equipos de la categoría que vimos en acción.

Es cierto que no estuvieron todos los que son, pero también es imposible reunirlos porque entonces haría falta organizar dos o tres partidos para dar cabida a la cantidad de jugadores-estrellas que hay en Europa y América. De cualquier forma, la representación por ambos continentes fue nutrida y brillante. Y el partido no defraudó la expectación que había levantado, pese a que en los graderíos no se reunió la cantidad de público que cabía esperar. Por contra, nada menos que cincuenta países han transmitido el partido, bien en directo o diferido, lo cual avala la importancia que en todas partes se le ha dado a este "I Día mundial del fútbol".

En la espera una exhibición como la presenciada. En esta clase de encuentros resulta lógico que no haya marcaje más acusado del estricto y que tampoco los jugadores se empleen con la dureza y toda clase de recursos habituales en otro tipo de partidos. Y así fue. Europa y América ofrecieron un excepcional primer tiempo, que era cuando estaban sobre el césped las figuras estelares que se habían dado cita en Barcelona. Entonces se bordó el fútbol, hubo rapidez y, sobre todo, genialidad, a cargo, como es natural, de los genios del fútbol. Se vieron jugadas perfectas. Esa "pared" que tan malos imitadores tiene en nuestro fútbol por el centro del área, se efectuaba una y otra vez en cualquier zona con una técnica envidiable.

Superfigura entre figuras, Johan Cruyff. El aficionado granadino habrá podido hacerse una idea del suplicio que tuvo que soportar el equipo rojiblanco el domingo pasado. Es increíble la rapidez del holandés para buscar el hueco y sacar en pocos metros una sustanciosa ventaja al rival más cercano. Cruyff jugó todo lo que quiso y más. Apoyado en la calidad de sus compañeros, entre los que Eusebio, aún en el declive de su carrera deportiva, dejó tarjeta de visita de sus excepcionales cualidades. Pero insistimos. Si hubiera que señalar una estrella en toda aquella constelación, esa fue Cruyff. Lleva todo el peso del equipo, es un jugador-director que supone un verdadero torbellino para el contrario, tanto por lo que juega como lo que hace jugar al resto de los compañeros.



CRUYFF

Los primeros cuarenta y cinco minutos pasaron "volando". Dos-dos en el marcador, que respondía a la clase exquisita de los equipos porque si hemos escrito de Cruyff por el bando europeo, sería injusto no mencionar a Cubillas, por ejemplo, entre los americanos, por poner en cada equipo un hombre de los que más se distinguieron. O la escalofriante velocidad del brasileño Paulo César, que hizo trabajar de firme a Fachetti con sus galopadas increíbles. Al final, cuatro-cuatro. Y penaltis, donde Carnevali pasaría a lucirse, deteniendo tres de los cinco envíos que le efectuaron. El resultado, ya se sabe, es lo de menos. Lo importante fue asistir a este magno espectáculo con tan destacados protagonistas.

Una bonita idea, en suma, del Barcelona. Hay que hacer votos porque prosperen estos "Días mundiales del fútbol", que en la ocasión presente se ha visto completado por conferencias a cargo de Jacques Ferrand y Antonio Valencia, dos brillantes plumas que prestigan al periodismo deportivo, y una exposición filatélica de Juan Antonio Samaranch relacionada con el tema. Ahora habrá que olvidarse, aún a nuestro pesar, de lo que vimos anoche y volver a la Liga, aunque todo tiene, indudablemente, su encanto.

Hoy es un día grande para el deporte de minorías en nuestra ciudad con motivo de dar comienzo los XXII Campeonatos de España de balonmano juvenil en su fase final. Los encuentros se celebrarán en el pabellón del estadio de la Juventud y darán comienzo a las cuatro de la tarde. Por ello hemos querido recoger una serie de entrevistas que creemos serán de interés para todos los aficionados al deporte, y en especial al balonmano.

DIVISION DE HONOR

Primero hemos conversado con el presidente del Colegio de Arbitros de nuestra ciudad, Federico Molina Fajardo, para que nos hable de los colegiados que se han dado cita en Granada.

—Los arbitros que ha designado la Federación Española de Balonmano para esta fase final son: González Bertrán, Rubio Andonegui y Sola Gamuza, del Colegio Guipuzcoano. Lufio Calvo y Vidal Sanz, de Zaragoza, y López Casamayor, de Alicante.

—¿A qué división pertenecen?

—A la de honor.

—¿Tienes alguna referencia de ellos?

—Personalmente no los conozco, pero he visto dirigir encuentros y te puedo decir que son francamente buenos. Sobre todo, conocedores de su oficio. También hay que resaltar que están muy bien preparados físicamente.

—¿De qué modo han sido designados?

—No lo puedo decir a ciencia exacta, pero me parece que se han cogido a arbitros que no intervienen sus ciudades en esta fase nacional.

—¿Nos extraña un poco no ver a ningún colegiado andaluz?

—Pues si quieres que te sea sincero, también a mí me ha extrañado.

—¿Puede existir alguna complicación a la hora de pitir?

—En absoluto. Estos señores están acostumbrados a pitir partidos de mucha más trascendencia que esto, por lo que no creo que surja ninguna dificultad.

—A pesar de que se celebra esta fase final en nuestra ciudad no se ha designado a ningún arbitro granadino. ¿Por qué?

—Por no llegar a tiempo las licencias.

SIN PROBLEMAS

Ahora le toca el turno a Mustafá Lyasid, entrenador del Estadio OJE, equipo representativo de nuestra capital.

—¿Qué tal los muchachos?

—Están bastante bien y muy animados. Tienen unas ganas locas de que llegue mañana —por hoy— para comenzar esta fase final. Tienen una gran moral y desean dejar el pabellón granadino y a su club lo más alto posible, aunque siempre pensando en ese título de campeón de España.

—¿Algún problema?

—Problemas ninguno, los chavales se están portando francamente bien. Por lo que se refiere a lesiones, tengo que decir que ha habido uno, León, pero creo que podré contar con él, ya que es un chaval con bastante genio y mucha voluntad.

—¿Está el equipo bien preparado?

—Han participado en un sector y lo han superado, por lo que pienso que tienen la suficiente categoría para enfrentarse con esta última prueba. De los entrenamientos, nunca se entrena todo lo que uno desearía, pero mis jugadores se encuentran en un buen momento.

—Parece un handicap para nuestro conjunto jugar en parquet, pues los jugadores no lo han hecho nunca, y solamente ayer entrenaron unos minutos. ¿Hasta qué punto puede influir en el rendimiento de los jugadores?

—Ayer les hice unas pruebas para que tomaran contacto con él. Sinceramente, no creo que sea un factor importante, pues creo que lo superarán mis muchachos. Además, saldrán a dar todo lo que tienen.

—La piedra de toque para nuestro equipo será el Valencia C.F., con quien se enfrentará hoy. ¿Cómo ves este partido?

—Es muy importante, pues cogeríamos una gran moral, que nos va a hacer

Don JOSE CANO BARRERO, Magistrado Juez de Primera Instancia número cinco de esta capital,

HAGO SABER: Que en este Juzgado de mi cargo, y bajo el número 177 de 1973 se tramitan autos civiles a instancias de "Construcciones Racionalizadas, Estructuras y Andamiajes, S. A.", en los que, por auto del día de ayer, se ha declarado en estado de quiebra a la Sociedad "Firmes y Estructuras de Andalucía, S. A." (F.Y.E.S.A.), domiciliada en esta capital, Camino de Ronda, 22, tercero, nombrándose Comisario de la misma a don Juan Bautista Sánchez González, y Depositario, a don Jesús Francisco Galdo Seco, requiriéndose por el presente a todas las personas que tengan en su poder alguna cosa de la pertenencia de la sociedad quebrada para que lo manifiesten al Comisario, bajo apercibimiento de ser declarados cómplices de la quiebra, y previniendo a los que adeuden cantidades a la quebrada que las entreguen al Depositario, bajo los apercibimientos legales, y convocándose, por fin, a todos los acreedores de la quebrada.

Dado en Granada, a veintisiete de octubre de mil novecientos setenta y tres.

EL SECRETARIO

INVALIDEZ y trabajo no son cosas opuestas.

HOY COMIENZA LA FASE FINAL DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA JUVENIL DE BALONMANO

● ESTADIO O.J.E. SE ENFRENTA AL VALENCIA

● LOS LOCALES NECESITAN EL TRIUNFO



SEÑOR LATORRE AMAT

en la cabeza, ya que tenemos que tener en cuenta que después del Valencia nos enfrentaremos a otro equipo potente, como es el Picadero, actual campeón de España.

—Y una última pregunta. La afición. ¿Qué le pedirías?

—Yo le pido todo. Sin ellos no somos nadie. Mi gran ilusión en el día de hoy y en nuestro partido frente al Valencia sería ver las gradas llenas de aficionados que nos apoyen en todo momento, tanto si vamos perdiendo como si vamos ganando, pues sin esta afición la verdad es que no somos nadie ni nosotros ni ningún equipo, por muy bueno que sea.

LA AFICION

Y ya para poner punto final hemos llegado hasta Julio Latorre Amat, presidente de la Federación Granadina de este deporte. Para comenzar queremos saber su opinión de esta fase nacional.

—Pues que ha dado mucho trabajo, como toda competición que se quiera montar bien, que ha sido una pena que todo el corazón y cariño que hemos

puesto en el montaje de esta final no haya podido ser con la alegría que hubiéramos querido que fuera, debido a las catástrofes que han sufrido algunas localidades de nuestra provincia y que no podemos olvidar.

—¿Estos sacrificios serán compensados?

—Poder ver en nuestra ciudad una final de esta categoría compensa todo el sacrificio y esfuerzo que hemos hecho.

—Y dejando al margen todos estos sacrificios, pasemos a hablar de nuestro conjunto, el Estadio OJE. ¿Qué posibilidades tiene?

—Es un conjunto bastante bueno, a rango nacional, pues no cabe la menor duda que es el mejor de nuestra ciudad. Nuestro nivel va hacia arriba, por lo que no te quiero hablar de posibilidades, ya que el solo hecho de estar presente en una final es suficiente, aunque no cabe la menor duda que si nuestro equipo obtuviera uno de los lugares privilegiados, me sentiría muy orgulloso, pero vuelvo a repetirme que yo estoy satisfe-

cho con lo que los jugadores han dado ya de sí.

—¿Qué opina del partido de hoy?

—Pues que es un encuentro donde la balanza puede caer hacia los dos lados. Quiero aclararte que no conozco al Valencia C.F. personalmente, pero si a la selección valenciana y puedo decirte que es un gran equipo. También tenemos que pensar que nuestro representante es un gran equipo.

—Si tuviera que apostar por un campeón. ¿Por quién lo haría?

—No te puedo decir, pues las fuerzas están muy niveladas, pero si que hay grandes equipos, como lo son Picadero de Barcelona, Vallehermoso de Madrid y, como no, el Estadio OJE.

—Y para terminar ¿qué le aconsejaría a la afición y a nuestros muchachos?

—A la afición que se vuelque totalmente con nuestro equipo y que no nos defraude. Se habló que nos hacía falta un pabellón cubierto, pues ya lo tenemos. A ver ahora como responden todos aquellos que hablaban y lo que de corazón pido es que animen a nuestros colores. También quiero aclarar que de la afición dependen muchas de las cosas que la Federación Española nos ha prometido. A los jugadores les pido que se entreguen a fondo y que dejen Granada en el lugar que se merece.

—Así lo deamos todos.

—Ya solamente nos queda dar nuestra modesta opinión. Que queramos bacarla en el público, ya que tanto esfuerzo y después de contar con un equipo representativo de nuestra ciudad —que es la primera vez— en esta final tenemos que responder a fondo, pues no se nos presentará otra oportunidad tan importante como esta para demostrar lo que vale la afición granadina.

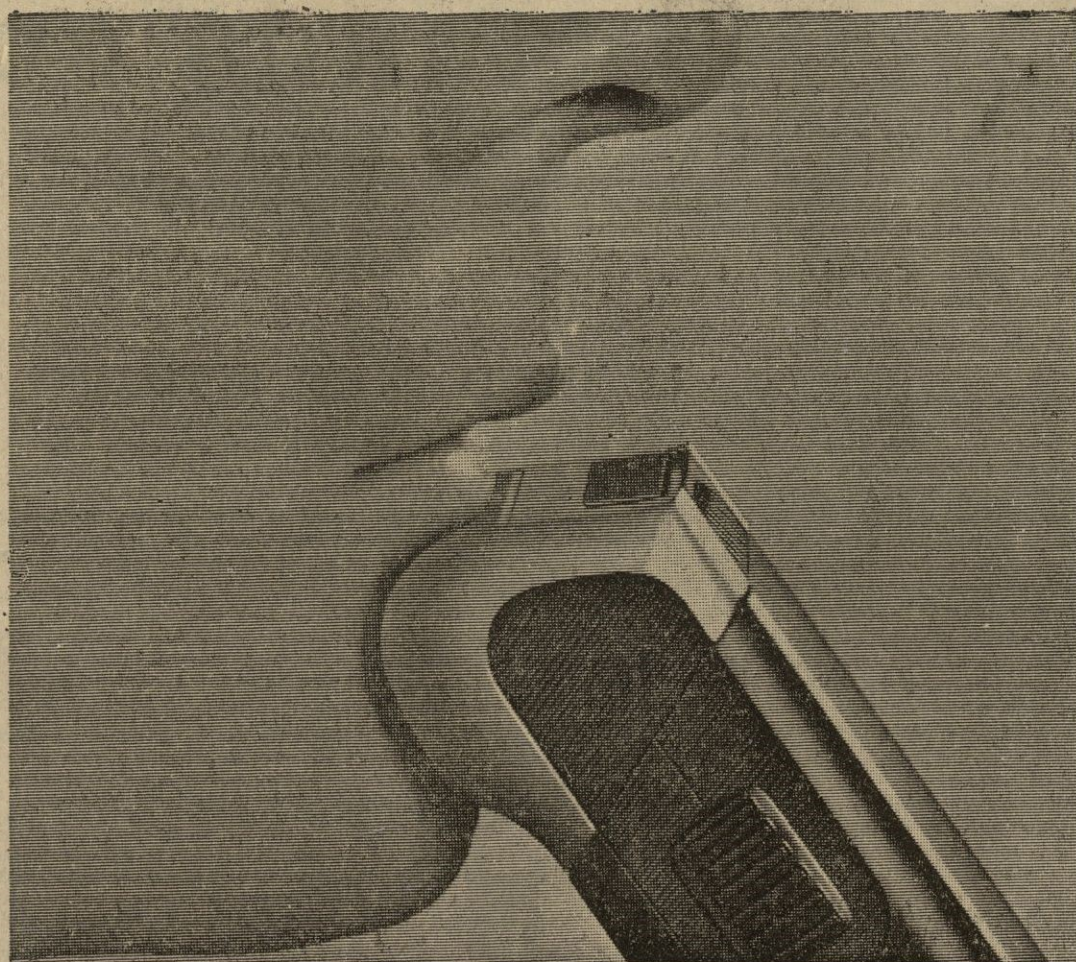
INOCENCIO CORRAL

¡Se acabaron los problemas del afeitado vibratorio!

NUEVA

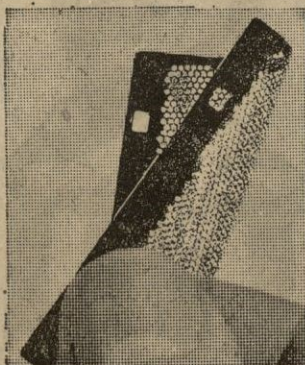
PHILIPS

ANATOMIC-XTR 7-



La cabeza en ángulo de la nueva afeitadora PHILIPS ANATOMIC

A diferencia de las cabezas clásicas, la cabeza afeitadora de la PHILIPS ANATOMIC tiene una inclinación de 30° permitiendo un deslizamiento suave y llegando eficazmente a las zonas más inaccesibles.



Superior apurado

La rejilla de acero-cromo es una delgadísima lámina, increíblemente flexible y resistente, que hace del afeitado vibratorio un afeitado verdaderamente eficaz.

MAS adaptable

porque su fabulosa cabeza inclinada responde a las exigencias anatómicas de Ud. mismo, ciñéndose siempre y profundamente a todos los ángulos y "rincones" de su rostro.

MAS suave

porque su rejilla de superficie superdeslizante, única en el mercado, procura, para un afeitado más apurado, una suavidad desconocida hasta hoy en el sistema vibratorio.

MAS rápida

porque la relación superficie de rejilla-número de perforaciones, es la precisa para cortar el máximo número de pelos en cada pasada.

MAS flexible

porque su rejilla es tan sensible que cede y se recupera elásticamente para que su cara no tenga que hacerla.

MAS apurado

porque su rejilla exclusiva de aleación acero-cromo es la más delgada de todas las existentes en el mercado.

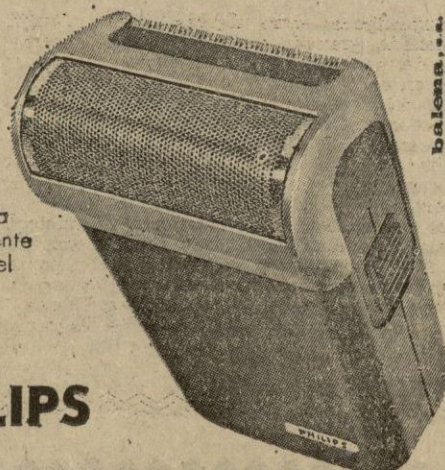
MAS silenciosa

porque su construcción hermética y compacta evita toda resonancia.

MAS eficaz

porque todas estas características hacen que usted logre con ella un afeitado singularmente profundo, suave, rápido, silencioso y cómodo.

7 "MAS" = XTR 7



para que usted también tenga una PHILIPS

AGUIRRE SUAREZ Y ECHECOPAR, DESCARTADOS

NO ENTRENARON JAEN,
FERNANDEZ Y MONTERO



Rito sigue sin poder entrenar. Ayer presenció la sesión, siguiendo atentamente las evoluciones de sus compañeros. — (Foto FERRER)

ENTRENAMIENTO matinal en "Los Cármenes" y agradables sorpresas para los asistentes porque Oliveros, Sierra y Aguirre Suárez tomaron parte en la sesión, sesión que comenzó a las diez y media de la mañana y que fue más corta que de ordinario, puesto que sólo tuvo una duración de una hora y cuarenta minutos.

Comenzó, como ya es norma, con una tabla de calentamiento a la que siguió la de gimnasia al final de la cual se retiraron Plou, Lelo, Cabrera, Moreno y Zunino que tenían que marchar por la tarde con destino a Cádiz para jugar el partido de la Copa de Andalucía. El resto de la plantilla pasaron a realizar una sesión de preparación física con balón que, dicho sea de paso, fue lo que más distrajo a los numerosos concurrentes, puesto que se jugó una especie de partido con la peculiaridad de que los que tomaban parte en él no podían tocar el balón más que con la cabeza.

Al finalizar esta última parte se dio también por terminado el entrenamiento exactamente a las doce y diez del mediodía.

La nota destacada a la que aludíamos al comienzo de esta información fue la incorporación de varios jugadores que hasta ayer habían formado parte de la enfermería. Oliveros comenzó a entrenar nuevamente y lo hizo a entera satisfacción de todos, no se resintió de su lesión en ningún momento y estuvo presente hasta el final, por su parte Sierra y Aguirre Suárez tomaron también parte aunque lo hicieron en solitario y de forma muy suave, solamente para estirar un poco las piernas y comprobar la evolución de sus respectivas lesiones.

Estado de los lesionados

Al finalizar el entrenamiento, nos dirigimos a la enfermería para inte-

resarnos por el estado de los que no habían tomado parte en él. Los informes de Antonio Piñar sobre los lesionados fueron los siguientes: Nito está bastante mejorado, ayer por la tarde tenía que ir a que le quitaran el vendaje y someterse después a una exploración en la que se le tomarían unas radiografías, así pues todo queda a expensas de ese reconocimiento. Echeopar sigue con su tratamiento de onda corta y anti-inflamatorios y además descanso absoluto. Jaén, Fernández y Montero Castillo tenían permiso del entrenador para descansar con objeto de que se recuperaran de los pequeños golpes sufridos en el partido de Barcelona. Estos tres hombres volverán a entrenar mañana.

Dos descartados para el domingo

Al ver a Aguirre Suárez en el entrenamiento y enterarnos posteriormente del estado de Echeopar, nos interesó sobremanera comprobar por ellos mismos cuál era el estado de cada uno.

Así, pues, nos encontramos con el central granadino en primer lugar y esto fue lo que nos dijo:

—He entrenado, pero muy poco, como has podido comprobar. La verdad es que no me siento totalmente bien y todavía acuso ciertas molestias.

—¿Estarás el domingo frente al Málaga?

—Eso no lo sé, pero te puedo asegurar que si para ese día me encuentro como ahora, me quedaré en la caseta. No quiero que se vuelva a repetir lo del encuentro contra el Zaragoza, tú sabes como yo pienso y para muestra con un solo botón tengo bastante.

—¿Sientes tener que quedarte un domingo más en la caseta?

—Sinceramente sí, sobre todo te-

niendo en cuenta la importancia del próximo rival y del partido en sí, pero te repito que prefiero quedarme un domingo más fuera, a fin de evitar que vuelvan a pasar cosas raras.

Dejamos a Aguirre Suárez y esperamos a Echeopar. Cuando estuvo con nosotros adviniendo nuestra intención se nos adelantó.

—Indudablemente, me encuentro mejor que días pasados, pero los doctores me han dicho que siga con el tratamiento y que tengo que guardar reposo absoluto.

—¿Durante cuánto tiempo?

—Por lo pronto, hasta el martes o miércoles que viene.

—¿Entonces, descartado?

—Sí, definitivamente sí.

La potencia y peligrosidad del enemigo del próximo domingo nos llevó a indagar la impresión del delantero granadino sobre el partido.

—Considero que es un partido muy difícil, pero también creo que el Granada puede terminar el encuentro con un triunfo a su favor y es más, no es que solamente lo crea, sino que estoy seguro de ello.

Esperemos que las palabras de Echeopar sean un vaticinio, afortunado vaticinio de lo que ocurra el domingo.

ANTONIO SOMOZA

— COPA DE ANDALUCIA —

Esta tarde juega el Granada en Cádiz

LA MAYORIA DE LOS DESPLAZADOS SON DEL RECREATIVO Y GRANADA "B"

Ayer miércoles salió rumbo a Cádiz la expedición rojiblanca que esta tarde a las cuatro disputará, en el estadio Ramón de Carranza, su partido valedero para la Copa de Andalucía.

Poco antes de la salida pudimos charlar con el "mister", Manuel Ibáñez, cuyo rostro reflejaba la preocupación que sentía ante el difícil

partido, difícil por dos circunstancias primordiales. En primer lugar el equipo que viaja no es ni mucho menos el que Ibáñez desearía y en segundo lugar que la excelente marcha del equipo gaditano, tanto en la Liga como en este torneo de reservas, hace que el horizonte se presente más sombrío de lo que cabía esperar.

—Llevamos un equipo de circunstancias; el primer equipo tiene los hombres justos para jugar el domingo y por eso tenemos que llevar un conjunto formado por elementos del Granada "B" y del Recreativo. Sin embargo, esto no quiere decir que si se pierde en Cádiz vaya a venir más o menos enfadado, porque además de esta circunstancia adversa hay que tener en cuenta que el Cádiz es un equipo que marcha muy bien este año en la Liga y en este torneo en que ganó al Málaga por 2-0 y al Linares 5-0. Por lo tanto nosotros vamos a cubrir el expediente y a intentar lograr un buen resultado.

—Se dice que se está haciendo este mal papel porque los jugadores no ponen empeño. ¿Qué dice su entrenador a estos rumores?

—Eso es totalmente falso, estos chavales jóvenes ponen todo de su parte, no hay que olvidar que en estos partidos se buscan una oportunidad y eso para un jugador que empieza es muy importante. La campaña puede que resulte mala por otras circunstancias, pero nunca por culpa de los jugadores.

Ningún entrenador pone pegas

Se rumoreaba que hay entrenadores, caso de Errazquin, que ponía algunas pegas a la hora de ceder a sus



UREÑA



DIEGO

jugadores para estos partidos por aquello de las lesiones. Al exponerle este tema a Ibáñez, el mister granadino no hizo más que sonreír y contestar.

—Eso no es cierto, a mí no me pueden poner pegas, porque si me las ponen, se las ponen al club. Sinceramente te puedo decir que no hay absolutamente nada de eso.

Sin alineación decidida

Ya para terminar nuestra conversación con el "mister" entramos en el tema de la lista y le preguntamos si había alguna novedad de última hora.

—No, van a ir los que estaban previstos, es decir: Diego, Josele, Angulo, Gregorio, Ureña, Lolo, Venegas, Ochoa, Pepito, Fullera, Plou, Lelo, Zunino, Moreno y Cabrera.

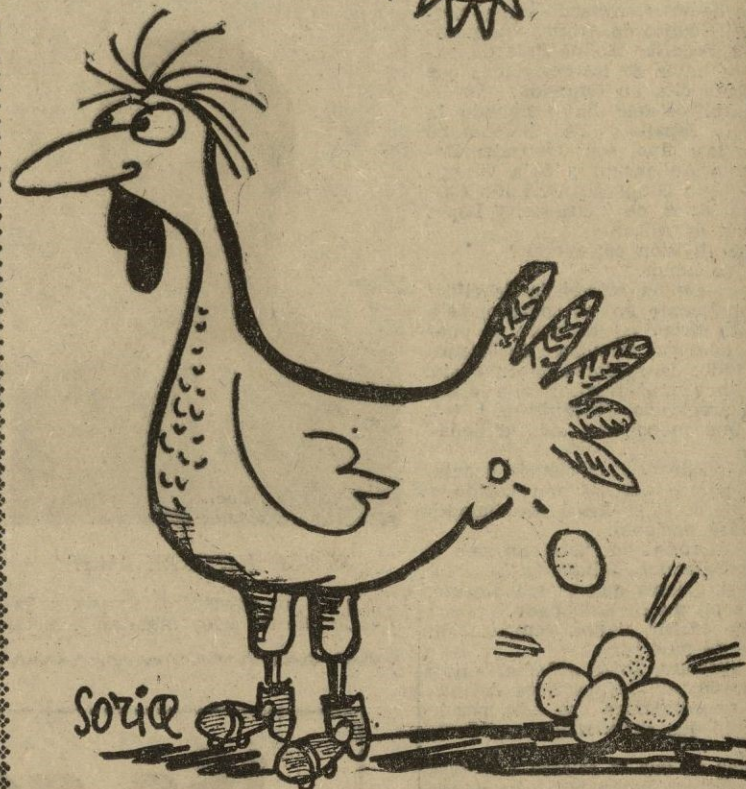
—¿Alineación?

—La verdad es que todavía no la sé, pero salgan los que salgan, lo importante es que podamos volver con algo positivo.

Así lo deseamos, suerte y buen viaje.

ANTONIO SOMOZA

SORIASPORT



LA GALLINA DE LOS HUEVOS
DE ORO (VERSIÓN CATALANA)

AMONESTACION Y MULTA A FERNANDEZ

QUILES JUGARA ESTA NOCHE CON LA SELECCION "AFICIONADA"

MADRID, 31. (PYRESA). — El Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, en su habitual reunión semanal, celebrada hoy, ha tomado entre otros los siguientes acuerdos:

En Primera División, amonestar por primera vez y multa a Fernández (Granada), Paez (Las Palmas), Navarro (Celta), Touriño (Madrid) y Martínez (Santander), por juego peligroso. Goñi (Real Sociedad), Corral (Castellón), Taverna (Murcia) y Planas (Zaragoza), por dirigirse al árbitro sin ser capitanes.

Segunda amonestación y multa a Fernández, del Celta; Pérez, del Murcia, y Zuviria, del Santander.

Tercera amonestación y multa, con advertencia de suspensión en caso de reincidencia, a Benegas, del Atlético de Madrid, por juego peligroso, y a Ocampos, del Zaragoza, por dirigirse al árbitro sin ser capitán.

Se multa a los clubs Atlético de Madrid y Zaragoza por lanzarse alomohadillas al terreno de juego.

Segunda División. — Suspender por cuatro partidos oficiales a Codina, del Linares, por agresión a un contrario, y por tres partidos a Tirapu del Rayo Vallecano, por insultar a un juez de línea.

Primera amonestación y multa a Anoro, del Rayo; Franch, del Sabadell; Codina Tarrío, del Linares; Soriano y Baena, del Cádiz; Avila, del Córdoba; Lloret, del Tarragona; Pérez y González del Tenerife; San Román, del Sevilla; Madariaga, del Baracaldo; Gallego Trápaga, del Rayo Vallecano; Alonso, del Levante, y López Prieto, del Tarragona, por dirigirse al árbitro sin ser capitanes; San José, del Sevilla, por desconsideración hacia un contrario, y Rial, del Salamanca, por pérdida de tiempo.

Segunda amonestación y multa a Villar, del Sabadell, y Silvestre, del Hércules, por juego peligroso; González, del Rayo Vallecano, por dirigirse al árbitro sin ser capitán, y Fernández, del Tenerife, por pérdida de tiempo.

Tercera amonestación y multa, con advertencia de suspensión en caso de reincidencia, a Albadalejo, del Hércules; Telechfa, del Betis, por juego peligroso; Conesa, del Levante, por dirigirse al árbitro sin ser capitán, y Aguilera, del Córdoba, por pérdida de tiempo.

Se advierte al Linares de que si sus jugadores reiteran actitudes de protesta ante las funciones arbitrales, se suspenderá a su entrenador y capitán en la forma establecida por el reglamento.

JUEGA QUILES

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 31. (PYRESA). — Castro; Estévez, Ferrer, Geñipi; Verdugo, Leal; Fernández Amado; Cardenosa, Megido. Doblas y Quiles.

Esta será la alineación del equipo aficionado español que mañana jueves se enfrentará al de Grecia en el estadio Rodríguez López, en partido correspondiente al Campeonato de Europa. La

ANTE LA PRUEBA CICLISTA DEL DOMINGO

La llegada será en Monachil

Hay ambiente para la prueba ciclista del domingo que organiza el Grupo Deportivo Genil, abarcará la disputa de los campeonatos provinciales en las categorías de corredores aficionados, juveniles y veteranos en sus diversas clasificaciones.

Y decimos que hay ambiente por cuanto que como conocen nuestros lectores, la meta de llegada estará enclavada en el vecino pueblo de Monachil, cuyo Ayuntamiento ha respondido de forma entusiasta a este esfuerzo de los organizadores, brindando todo su apoyo para que la disputa de estos campeonatos provinciales constituyan un éxito de organización y participación.

La salida está prevista para las diez y media de la mañana en Armilla, donde se depositará previamente, un ramo de flores en la tumba de Manuel Galea, como homenaje póstumo al que fue gran ciclista granadino en el día en que se disputa su valioso trofeo.

El trazado de la prueba comprende sesenta y cinco kilómetros, aproximadamente, y que comenzando en Armilla discurrirá hacia Granada para hacer el recorrido Zaldín, Los Ogijares, Dilar y Otura para salir a la carretera general de Motril a la altura del Suspiro del Moro; este mismo circuito se recorrerá una segunda vez más y ya al paso por Granada, la carrera se dirigirá hacia el paseo de los Basilio para seguir hacia Huéscar Vega, puente de Monachil y Monachil, donde estará instalada la meta de llegada.

La participación de ciclistas granadinos será numerosa en esta que podemos considerar la última prueba ciclista de la temporada. Los carteles anunciadores de la misma ya se encuentran en la calle y es ilusión del Grupo Deportivo Genil y de la Federación Andaluza Oriental de Ciclismo, que todo constituya un gran éxito y un digno broche de oro a la temporada que está a punto de finalizar. Hay importantes premios en disputa así como valiosos trofeos para todas las categorías.—J. G.

LA SELECCION AMERICANA GANO A LA DE EUROPA

BARCELONA. — 31. (PYRESA). — La selección europea de fútbol ha empatado a 4 goles con la selección de América en partido amistoso de fútbol, jugado hoy dentro de los actos organizados con motivo de la celebración del primer día mundial del fútbol.

Selección europea. — Victor; Krivokusa, Sol, Fachetti; Paulovic, Asensi; Bene, Keita, Cruiff, Eusebio y Jara. En la segunda parte jugaron Iribar, Pirri, Nene, Dimitriu, Kapsis, Opermag y Edstrem.

Selección americana. — Santoro; Wolff, Pereira, Champita; Marco Antonio, Esparrago; Brindisi, Sotil, Cubillas, Paulo César y Rivelino. Jugaron también Carnevali, Laso, Borja, Moreno, Ortiz, Arrúa y Cazzeli.

Árbitro: El señor Aragones, de Italia. Tuvo una buena actuación, aunque ignoró un claro penalty en el área de la selección europea.

Goles:

1-0. 15 minutos: Centro de Paulo César, que Sotil remata muy oportuno.

1-1. 16 minutos: Centro de Cruiff y remate de cabeza en plancha de Eusebio.

1-2. 23 minutos: Bene aprovecha un baulillo y marca.

2-2. 29 minutos: Cubillas a pase de Paulo César.

EL TIEMPO REGLAMENTARIO TERMINO CON EMPATE

LAS TANDAS DE "PENALTIES" DIERON EL TROFEO A LOS SURAMERICANOS (3-2)

2-3. 52 minutos. Asensi, desde fuera del área.

2-4. 57 minutos: Jara en combinación con Esparrago.

3-4. 64 minutos: Brindisi, en gran jugada.

4-4. 79 minutos: Penalty que transforma Champita.

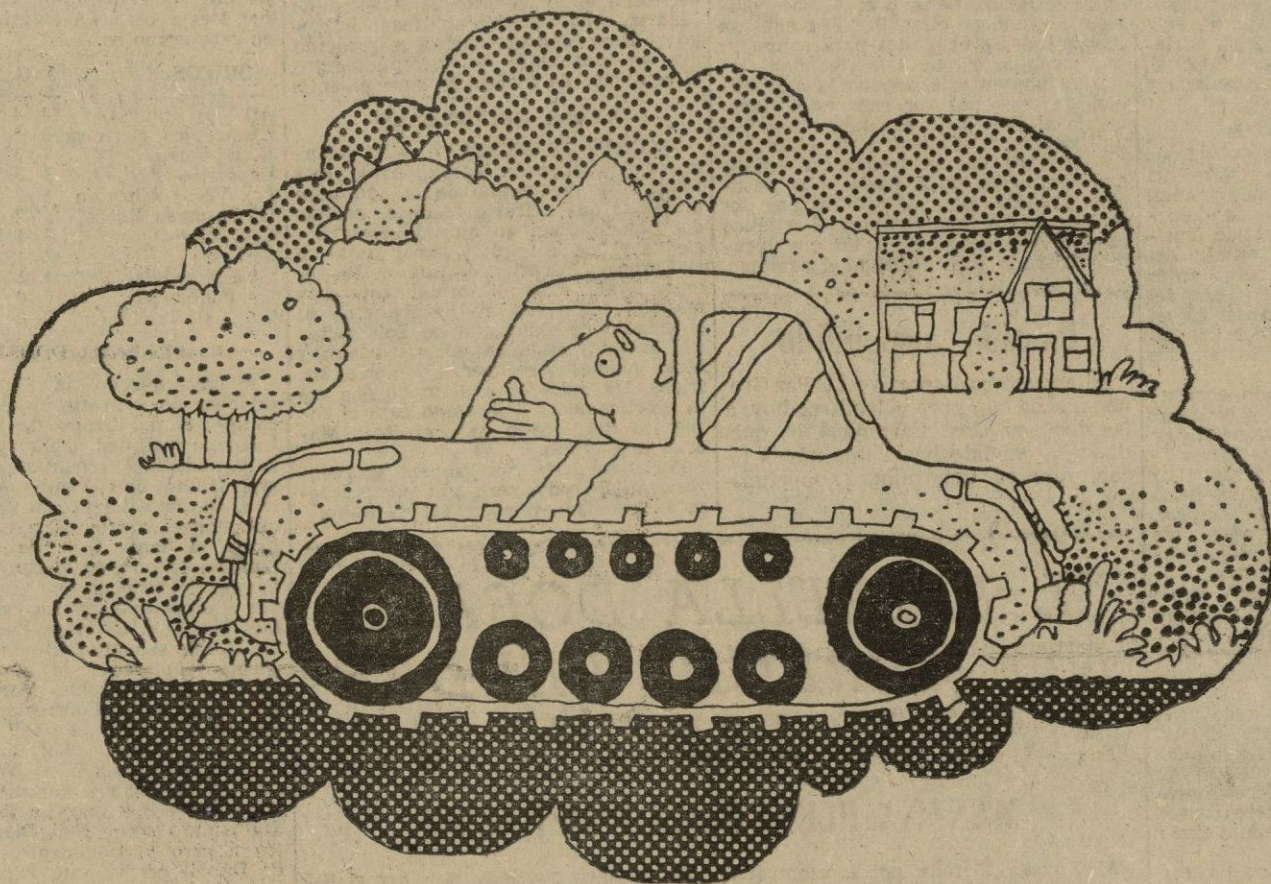
Comentario: Las selecciones de Europa y América han deleitado a los pocos espectadores que acudieron al estadio del Club de Fútbol Barcelona con motivo del primer día mundial del fútbol. Los dos equipos salieron al terreno de juego con el propósito de jugar y también dejar jugar, por lo que se vieron acciones realmente extraordinarias por parte de todas las grandes figuras mundiales.

Fue mejor la primera parte que la segunda, donde al haber continuos cambios, bajó un tanto el juego de ambos onces. En la primera mitad fue

muy superior la selección europea, con una delantera realmente de fabula. Sin embargo, en la reanudación, se impusieron los hombres de Sivorí. El empate final puede considerarse como el resultado justo.

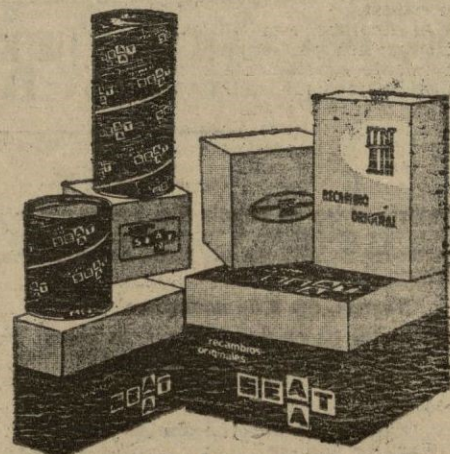
Para dilucidar el magnifico trofeo en litigio, se lanzaron dos tandas de cinco penalties cada una. La selección americana transformó tres y la selección europea solamente dos, con lo que los primeros resultaron triunfadores.

LAS CHICAS pertenecientes a la Asociación de EDUCADORAS INFANTILES, pueden ocuparse de sus hijos.



Vd. introduciría algo extraño en su automóvil?

Entonces, por qué aceptar recambios extraños cuando Ud. tiene derecho a exigir recambios originales SEAT...? La pequeña atención que Ud. dedica a verificar la autenticidad de un recambio SEAT, le será recompensada con mucho tiempo de conducción sin problemas. Recambios originales SEAT, creados, fabricados, verificados y homologados por SEAT, para su tranquilidad.



UNICAMENTE EN ESTAS CAJAS.

SEAT un largo camino recorrido juntos

Franco Martínez, Forés y Molina Segovia, próximos árbitros para el Granada

● HOY, PARTIDO HOMENAJE A MARTINEZ JAYO

● NO HAY ENTRADAS PARA EL REAL MADRID-ATLETICO DEL SABADO

MADRID, 31 (ALFEL). — El Comité nacional de Arbitros procedió hoy al sorteo de árbitros para las tres próximas jornadas de Primera y Segunda Divisiones. El sorteo fue presidido por Rodríguez Barroso, presidente del Comité nacional, y demás miembros del mismo. El resultado del sorteo fue el siguiente, en Primera Division:

Día 11. — Zaragoza - Gijón, Sáez Elizondo; Barcelona - Bilbao, Balaguer; Málaga - Murcia, Bueno; Oviedo - Granada, Franco Martínez; At. de Madrid - Castellón, Canera; Valencia - Real Madrid, Urrestarazu; Las Palmas - Real Sociedad, Camacho; Elche - Español, Martínez Banegas; Racing - Celta, Medina Iglesias.

Día 18. — Zaragoza - Barcelona, Segrelles; Bilbao - Málaga, Olavarria; Murcia - Oviedo, Medina Díaz; Granada - At. Madrid, Forés; Castellón - Valencia, Orrantia; Real Madrid - Las Palmas, Balsa Ron; Real Sociedad - Elche, Carreño; Español - Santander, Juango; Gijón - Celta, Sánchez Ríos.

HOMENAJE A JAYO

MADRID, 31 (PYRESA). — Jesús Martínez Jayo, defensa de cierre del Atlético de Madrid durante quince años, recibe mañana el homenaje de despedida del que fue su club. Partido amistoso frente al Sevilla en el estadio del Manzanarés. Jayo entrena horas antes de que llegue la hora del adiós del equipo rojiblanco aunque no del fútbol porque sigue en el equipo de la ciudad andaluza donde tiene contrato por dos años.

—¿Qué significa este último encuentro vestido con rayas rojas y blancas? —Es mucho para mí porque tengo enorme cariño por el club y sus seguidores. Ha sido mi casa. Es verdad que esperaba terminar mi vida futbolística como jugador aquí donde la empecé, pero una lesión me impidió rendir como deseaba y eso me quitó oportunidades de seguir siendo alineado. Después se cruzó el Sevilla y yo sé que puedo seguir jugando incluso después de los dos años de contrato que tengo firmados.

—Quince años son los suficientes para encarnarse. Pero de dinero ¿qué?, señor Martínez Jayo.

Jayo traga saliva y después de pensarlo, dice: En estas ocasiones uno no se acuerda del dinero. Insisto porque el homenaje parece un homenaje de segunda fila y mucho menos atractivo que los ofrecidos a compañeros suyos que, incluso, permanecieron menos tiempo en el equipo rojiblanco.

—La idea del homenaje surgió con motivo del traspaso. El Sevilla se comprometía a jugar este partido y el Atlético de Madrid me garantizaba un mínimo. Luego ha ido aplazándose por la falta de fechas libres. Pero el Sevilla es atractivo porque tiene jugadores de clase reconocida: tiene a Lora, Acosta, Hita y el negro Biri Biri que es por sí mismo una atracción. También está Esparrago. Al Sevilla lo que le pasa es que hace demasiado buen fútbol para estar en Segunda Division.

—El sábado hay un Madrid - Atlético y no parece buena fecha este jueves.

—Pues van a jugar todos. Y porque no he tenido tiempo de invitar a otros jugadores que me hubiese gustado que estuvieran aquí.

Jesús Martínez Jayo entró en el Atlético de Madrid hace quince años y en seguida fue internacional juvenil en un equipo en el que también formaban Giala, Zaldúa y Guedes. Atlético profesional desde aquel 2-0 que colocaron al Atlético de Bilbao en el viejo Metropolitano cuando Jayo debutó con 18 años y marcando al hermano del Arieta actual. Después, Giala era mucho Giala y Jesús Martínez Jayo tuvo que alterar su banguillo con la adaptación a los puestos de lateral, donde ya jugó con continuidad bajo las órdenes del

fallecido Villalonga. Quince años son años como para encariñarse con un club y con sus personas. ¿Quién le ayudó más?

—Sin duda ninguna el presidente, don Vicente Calderón.

—Y ¿quién menos?

—Menos, nadie; entre los directivos del Atlético de Madrid tengo muy buenos amigos.

—¿Quién el mejor entrenador?

—De todos se aprende algo siempre. Quizá el mejor fuese Marcel Domingo.

—Y ahora el futuro. ¿Qué va a pasar?

—Que voy a seguir jugando y que después entrenaré. Ya tengo los cursillos juvenil y regional y me presentaré al próximo nacional.

Serio. Con los ojos muy serios, Martínez Jayo va a recibir el homenaje del Atlético de Madrid. La verdad, nada en consonancia con esos quince años de prestar servicios.

MAXIMA EXPECTACION

MADRID, 31 (PYRESA). — Ciento veinticinco mil espectadores caben en el estadio de Chamartín en los partidos de gran interés. El del próximo sábado entre el Real Madrid y el Atlético promete ser uno de ellos. Por lo menos ya hay grandes dificultades para conseguir una entrada, porque a la rivalidad clásica se une en esta ocasión la morbosidad de unos por ver caer estrepitosamente al Real bajo el fútbol "torbellino" de los rojiblanco, y la esperanza de otros de dar el frenazo al equipo que parece embalado hacia la consecución de toda clase de títulos. Los dos equipos se preparan aunque el Atlético haya dejado descansar a los que jugaron contra la Real Sociedad el domingo.

Partido suspendido

El encuentro Deportivo La Paz-Granada, señalado para celebrarse hoy, a las doce, en "José Carmona", ha quedado suspendido hasta una nueva fecha, que se determinará oportunamente.

EL ESTRELLA DORADA NO MERECE PERDER ANTE EL BARCINO (4-5)

MAÑANA, PLENO DE LA FEDERACION

Al Estrella Dorada no le acompaña la suerte en esta XIV Liga nacional de Primera Division. Este era el comentario general de los muchos aficionados que el domingo pasado se dieron cita en los locales del Centro Artístico para presenciar el encuentro correspondiente a la quinta jornada entre el Estrella Dorada y el C. T. Barcino de Barcelona, perdiendo el equipo granadino por 4-5, después con el marcador por delante por 4-1.

El equipo catalán se presentó con: Lupón, internacional juvenil, Caramés y Sager. Un equipo muy difícil de vencer pero no imposible. Por su parte el Estrella Dorada mantenía su alineación habitual: Tarragona, Gallo y Antonio Aguilar.

Los granadinos dejaron a un lado su baja moral y ayudados por el público tan sólo pensaron en ganar el encuentro, como en ellos es habitual, de ahí ese 4-1 de entrada que dejaba prácticamente sentenciado el partido, debido ello a los puntos de Gallo sobre Caramés y Lupón y Tarragona ante Sager y Caramés, sin embargo, Antonio Aguilar perdía ante Lupón. Pero después vendría lo que nadie se imaginaba: Sager ganaba a Antonio Aguilar y a Gallo, Lupón a Tarragona y el 5-4 lo hacía Caramés ante Antonio Aguilar.

Los demás entrenaron suavemente en el campo de la ciudad universitaria y comenzaron las sesiones completas de balón y carreras. Sus rivales, los madrildistas, estuvieron por la mañana en el estadio y su motivo de alegría es la recuperación oficial de Santillana, autorizado por los médicos a entrenarse ya, aunque desde hace unos días lo venía haciendo por su cuenta. Pero ahora es Macanás quien está en observación porque sufre molestias en una pierna. También entrenaron Planelles y Verdugo, el primero por estar cumpliendo con su servicio militar y el segundo por formar parte de la selección nacional amateur que tiene el doctor Toba en Santa Cruz de Tenerife.

Aunque aún es pronto para hablar de alineaciones si se puede decir que salvo en el caso de que surgiese algún problema de última hora los dos equipos sacarán inicialmente a los que vienen formando habitualmente. Por el Madrid: García Remón; José Luis, Benito, Zoco, Touriño, Pirri, Netzer, Velázquez, Amancio, Planelles y Mas. Y en el Atlético de Madrid: Reina; Melo, Eusebio, Benegas, Capón, Adelardo, Heredia, Irureta, Ayala, Gárate y Becerra. No sería nada extraño tampoco que fuese Luis quien ocupase el centro del campo en el puesto de Heredia, puesto que su experiencia en estos encuentros es una baza a jugar por el entrenador, Juan Carlos Lorenz.

En todos los ámbitos futbolísticos se da como claro favorito al Atlético de Madrid, muy superior en línea de juego al Real Madrid, aunque se recuerda que en esta clase de enfrentamientos el equilibrio de fuerzas se hace patente.

AYALA, RECUPERADO

MADRID, 31 (PYRESA). — El delantero del Atlético de Madrid, Ayala, está totalmente recuperado de la contusión muscular que sufrió durante el partido del pasado domingo ante la Real Sociedad y que le impidió tomar parte en el Europa - América de hoy en Barcelona. Ayala entrenó normalmente esta mañana junto con sus compañeros en el estadio del Manzanarés. Sólo faltaron Irureta, Panadero Díaz, Ovejero y Melo, quienes se recuperan de golpes sufridos. De todos ellos el único que está prácticamente descartado para el encuentro del sábado ante el Real Madrid, es Ovejero.

Por otra parte hoy empezó su recuperación Salcedo, pero aún permanecerá varios días sin poder ser alineado.

En resumen podemos decir que el Estrella Dorada no debía haber perdido este encuentro nunca, pues tuvo Gallo el 5-3 para su equipo hecho pero la suerte no le acompañó, asimismo sus compañeros de equipo, sobre todo Tarragona, fueron superiores a los catalanes.

Arbitrarán, Onieva, que demostró no conocer el reglamento y complicó el encuentro, y Alcázar.

RESULTADOS DE LA JORNADA

Mayda, 5; D. Bosco, 2
C. Labradores, 5; Olesa, 3
Estrella Dorada, 4; C. T. Barcino, 5
Club 21, 5; De 7 a 9, 2
Ariel, 5; D. Bosco, 1

CLASIFICACION

1.—7 a 9, 13 puntos.
2.—Barcino, 13 puntos.
3.—C. Labradores, 11 puntos.
4.—Ariel, 10 puntos.
5.—Don Bosco, 9 puntos.
6.—Club 21, 8 puntos.
7.—Real Madrid, 8 puntos.
8.—Mayda, 6 puntos.
9.—Olesa, 5 puntos.
10.—Estrella Dorada, 5 puntos.

PLENO DE LA FEDERACION

Mañana, a las ocho y media de la noche, tendrá lugar en la Casa del Deporte, la asamblea de apertura de temporada 1973-74, con vistas a formar el calendario provincial, y las pruebas regionales, nacionales e internacionales, que tendrán lugar en Granada y fuera. Deberán de asistir todos los directivos y delegados de los clubs afiliados.

SANTIAGO

BALONCESTO

A petición de los equipos inscritos en el campeonato provincial senior, la Federación de Baloncesto ha acordado aplazar su comienzo al día 11 próximo, por lo que el plazo de inscripción para nuevos equipos se amplía hasta el día seis.

El Colegio provincial de árbitros de baloncesto cita el martes, a las siete y media, en el salón de actos de la «Casa del Deporte», a todos los entrenadores y árbitros para comunicales las últimas instrucciones, que entrará en vigor su aplicación en el campeonato provincial senior.

ANLUYSAN Y PREVISION, "LIDERES" EN LOS TORNEOS DE FUTBOL SINDICAL

Hoy se jugarán varios partidos aplazados

Se jugó la cuarta jornada del Campeonato provincial de fútbol organizado por la Obra Sindical de Educación y Descanso, para equipos de Agrupaciones Deportivas y Grupos de Empresas, desarrollándose normalmente y sólo hubo que registrar un expulsado, lo que indica la deportividad que reina en el torneo.

PRIMERA DIVISION

Se van perfilando posiciones en esta categoría y así el actual «líder» del Atlético Anluysan de Armilla confirmó su buen momento al triunfar en terrenos del Club Dúrcal por tres goles a uno. Entre los que aspiran a este primer puesto, quizás el Deportivo Purchil, con su derrota ante el Electrónica Hermira de Atarfe por dos a uno haya perdido posibilidades mientras su vencedor, si gana hoy en partido aplazado al Dúrcal, puede igualar con el «líder». Después, dentro de la jornada cabe destacar el triunfo de la Unión Deportiva Cerro por un rotundo cinco a uno sobre el Grupo de Empresa de la Cultural Telefónica y la victoria de Las Vegas de Alhendín sobre La Ponderosa, un equipo que ha bajado bastante esta temporada en sus posibilidades y no acaba de encontrarse. Normal el triunfo del Fersa sobre Cerámica Siles por tres a cero. La clasificación actual en este grupo es:

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P.
Atlético Anluysan	4	4	0	0	15	2	8
Electrónica Hermira	3	3	0	0	8	3	6
U. D. Cerro	4	2	1	1	10	6	5
Deportivo Purchil	3	2	0	1	5	3	4
Las Vegas Alhendín	3	2	0	1	6	4	4
G. Empresa Renfe	2	2	0	1	7	5	4
C. Dúrcal	3	1	0	2	6	2	2
Fersa	3	1	0	2	6	7	2
Cerámica Siles	4	1	0	3	1	2	2
La Ponderosa	4	0	1	3	4	9	1
G. E. C. Telefónica	3	0	0	3	1	1	0

SEGUNDA DIVISION

Al igual que en la otra categoría, también en esta figura destacado un equipo, el del Grupo de Empresa del Instituto Nacional de Previsión, que en la jornada que comentamos logró un gran triunfo en el campo del Padul, ante el Automóviles Lecrin y nada menos que por cinco tantos a cero. Tras él figura el Santa Cruz de Alfacar, que también triunfó en el campo del Peña Campo del Príncipe por cuatro a dos y dos equipos más en discordia son Muebles Martínez, de Pinos Puente y España 73, que si logran triunfar en sus encuentros aplazados de hoy igualarán con Previsión. Muebles Martínez venció por uno-cero al Confecciones Jogar y España 73 triunfó en el terreno del Portinnox, también por un gol a cero. Aceites Josan ganó a Yoplait —que cuenta con figuras conocidas del fútbol— por dos a uno. La Peña Luz del Sol triunfó sobre San Diego por cuatro a cero y, finalmente, el Imperial de Dúrcal perdió ante Papeles Flipper por uno a cero. La clasificación en este grupo es:

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P.
Previsión	4	4	0	0	16	2	8
Santa Cruz Alfacar	4	3	1	0	12	5	7
Muebles Martínez	3	3	0	0	4	1	6
España 73	3	3	0	0	6	3	6
Portinnox	3	2	0	1	3	1	4
Aceites Josan	4	2	0	2	8	3	4
C. El Hidalgo	3	2	0	1	9	6	4
A. Lecrin	3	2	0	1	9	7	4
Imperial Dúrcal	4	1	1	2	6	7	3
Papeles Flipper	4	1	1	2	5	8	3
Luz del Sol	4	1	0	3	6	6	2
San Diego	4	0	1	3	3	12	1
Yoplait	2	0	0	2	1	3	0
Peña C. Príncipe	4	0	0	4	6	13	0
Confecciones Jogar	3	0	0	3	2	11	0

PARTIDOS PARA HOY

Hoy se celebrarán, según disposición del Comité de Competición, los encuentros aplazados con arreglo al siguiente programa:

Campo de Purchil, a las nueve y media, España 73 - Yoplait.

Campo de Atarfe, a las once, Electrónica Hermira - Club Dúrcal.

Campo de Pinos Puente, a las once, Muebles Martínez - Automóviles Lecrin de Padul.

A partir de mañana, viernes, los equipos tendrán a su disposición los respectivos calendarios de la competición en las oficinas de Educación y Descanso.

HOY, EN EL MADRIGAL

SE ESTRENA LA MAS RECIENTE Y TENSA OBRA DEL GENIAL MAESTRO DEL CINEMA DE "SUSPENSE" RICHARD FLEISCHER



DIRECTOR: RICHARD FLEISCHER
— "Excepcional interpretación de Mia Farrow." — "Informaciones".
— "Es obra maestra de la suspensión del ánimo del espectador, construida sobre un guión irrefragable. Imágenes elocuentes, encuadres originales, movimientos de cámara llenos de agilidad buen pulso." — A B C.

ISABEL LA CATOLICA

A las 5, 7 (numerada) 9 y 11 • UN ESTRENO EXCEPCIONAL

UN HOMBRE ACOSADO POR LA PASION DE UNA MUJER DESEQUILIBRADA

UNIVERSAL FILMS ESP. S.A. presenta a CLINT EASTWOOD



ESCALOFRIO EN LA NOCHE

JESSICA WALTER - DONNA MILLS

Producción por JOHN LARCH

Escalofrío en la noche CLINT EASTWOOD ROBERT DALEY JENNINGS LANG

Distribución MALPASO COMPANY en film UNIVERSAL-MALPASO COMPANY

UN FILME QUE ROMPE TODAS LAS MEDIDAS DEL "SUSPENSE"

LAS FRENÉTICAS REACCIONES DE UNA MUJER

POR UN AMOR IMPOSIBLE

(Mayores de 18 años)

COMPANIA SEVILLANA DE ELECTRICIDAD

DEPARTAMENTO - GRANADA

AVISO

Para realizar obras de ampliación, reparación y conexiones de nuevos abonados, nos veremos precisados a interrumpir nuestros servicios los próximos días 2 y 3 de noviembre de 1973, en las zonas atendidas por los Centros de transformación siguientes:

Viernes, día 2 de noviembre

PUEBLOS.—Sector de Orgiva.—De 9 a 15 horas: Capileira, Pampaneira, Bubián, Pitres, Pórtugos, Busquístar, Ferreñola, Atalbeitar, Mecina Fondales, Cástaras, Timar, Nieles, Lobras, Notáez, Torvizcón, Jubiles y Almejilar.

Sábado, día 3 de noviembre

Sector Orgiva.—De 9 a 15 horas: Ugijar.

Sector Exterior.—De 8 a 15 horas: Dílar.

Se advierte a los Sres. abonados que se restablecerá el servicio al finalizar los trabajos a realizar, aunque sea antes de la hora fijada.

Granada, 31 de octubre de 1973.